

دليل مستخدم هاتف نوكيا 6111



AR 9241623

Issue 2

إعلان المطابقة

بموجب هذه الوثيقة، تعلن شركة NOKIA CORPORATION أن المنتج RM-82 متوافق مع متطلبات توجيه المجلس الأوروبي 1999/5/EC الأساسية وشروطه الأخرى المتعلقة بالمنتج.

يمكن العثور على نسخة من إعلان المطابقة على الموقع
http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/

CE434

يعني رمز حاوية النفايات ذات العجلات المرسوم عليها خطان متقاطعان أنه في دول الاتحاد الأوروبي يتم جميع المنتج عند انتهاء عمره الافتراضي ضمن مجموعات منفصلة. ينطبق هذا على الجهاز وكذلك على الأجهزة الملحقة المميزة بهذا الرمز. يجب عدم التخلص من هذه المنتجات في حاوية نفايات محلية غير مصنفة.



حقوق النشر والطبع ©2006 Nokia. جميع الحقوق محفوظة.

يحظر إعادة إنتاج أو نقل أو توزيع أو تخزين جزء من أو كل محتويات هذه الوثيقة بأي شكل من الأشكال دون إذن خطي مسبق من Nokia.

Nokia و Visual Radio و Nokia Connecting People و Xpress-on و Pop-Port هي علامات تجارية أو علامات تجارية مسجلة لشركة Nokia. كما أن أسماء المنتجات والشركات الأخرى الوارد ذكرها في هذا الدليل قد تكون علامات تجارية أو أسماء تجارية للشركة المالكة لها. تعد Nokia tune علامة صوتية خاصة بشركة Nokia.

US Patent No 5818437 and other pending patents. T9 text input software Copyright (C) 1997-2006. Tegic Communications, Inc. All rights reserved.



Includes RSA BSAFE cryptographic or security protocol software from RSA Security.



Java is a trademark of Sun Microsystems, Inc.

بلوتوث هي علامة تجارية لشركة Bluetooth SIG, Inc.

تتبع Nokia سياسة التطوير المستمر. وتحتفظ Nokia بالحق في إحداث تغييرات وإدخال تحسينات على أي من منتجاتها الموصوفة في هذه الوثيقة بدون إشعار مسبق.

This product is licensed under the MPEG-4 Visual Patent Portfolio License (i) for personal and noncommercial use in connection with information which has been encoded in compliance with the MPEG-4 Visual Standard by a consumer engaged in a personal and noncommercial activity and (ii) for use in connection with MPEG-4 video provided by a licensed video provider. No license is granted or shall be implied for any other use. Additional information, including that related to promotional, internal, and commercial uses, may be obtained from MPEG LA, LLC. See <<http://www.mpegla.com>>.

هذا المنتج مرخص طبقاً لـ MPEG-4 Visual Patent Portfolio License لـ (i) للاستخدام الشخصي غير التجاري للمعلومات المشفرة بالتوافق مع معيار MPEG-4 Visual بواسطة المستهلك لأغراض الأنشطة الشخصية غير التجارية و(ii) للاستخدام بالتوافق مع فيديو MPEG-4 الموفر بواسطة مزود فيديو مرخص. لا يتم منح ترخيص أو يُشار إليه لأي استخدام آخر. المعلومات الإضافية بما في ذلك تلك المتعلقة بالترويج أو الاستخدامات الداخلية والتجارية يمكن الحصول عليها من MPEG LA, LLC. انظر <<http://www.mpegla.com>>.

يتطابق هذا الجهاز مع قواعد Directive 2002/95/EC للحد من استخدام المواد الخطرة في الأجهزة الكهربائية والإلكترونية.

لن تكون Nokia بحال من الأحوال مسؤولة عن أية خسارة للبيانات أو الدخل أو مسؤولة عن أية أضرار خاصة أو عرضية أو تبعية أو غير مباشرة مهما كان سبب تلك الأضرار أو الخسارة.

محتويات هذه الوثيقة مقدمة "كما هي". وباستثناء ما يقتضيه القانون الساري المفعول فإنه لن تقدم ضمانات من أي نوع. سواء كانت صريحة أو ضمنية. بما في ذلك على سبيل المثال لا الحصر. الضمانات الضمنية للرواج والصلاحية لغرض معين. فيما يتعلق بدقة أو مواعيل أو محتويات هذه الوثيقة. تحتفظ Nokia بالحق في تنقيح هذه الوثيقة أو سحبها في أي وقت بدون إشعار مسبق. يختلف توفر منتجات معينة باختلاف المنطقة. يرجى مراجعة الأمر مع أقرب وكيل نوكنيا إليك.

قد يحتوي هذا الجهاز على سلع أو تقنية أو برامج تخضع لقوانين وتنظيمات التصدير من الولايات المتحدة أو البلدان الأخرى. يمنع إجراء أي تحويل يتعارض مع القانون.

المحتويات

٩.....	لسلامتك
١٣.....	معلومات عامة
١٣.....	نظرة عامة على الوظائف
١٤.....	رموز الوصول
١٥.....	خدمة ضبط التهيئة
١٦.....	تنزيل المحتوى والتطبيقات
١٦.....	دعم Nokia على الويب
١٧.....	١. لبدأ
١٧.....	فتح الشريحة المنزلقة من الهاتف
١٧.....	تركيب بطاقة SIM والبطارية
٢٠.....	شحن البطارية
٢١.....	تشغيل الهاتف وإيقاف تشغيله
٢٢.....	الهوائي
٢٢.....	رباط المعصم
٢٣.....	٢. الهاتف
٢٣.....	المفاتيح والأجزاء
٢٥.....	وضع الاستعداد
٢٩.....	قفل لوحة المفاتيح (قفل المفاتيح)
٣٠.....	٣. وظائف الاتصال
٣٠.....	إجراء مكالمة
٣١.....	الرد على مكالمة أو رفضها
٣٢.....	الخيارات المتاحة أثناء إجراء مكالمة

٣٣	٤. كتابة نص
٣٣	الضبط
٣٣	الإدخال التنبئي للنص
٣٤	الإدخال التقليدي للنص
٣٥	٥. القوائم
٣٦	٦. الرسائل
٣٦	الرسائل النصية (SMS)
٣٨	رسائل الوسائط المتعددة (MMS)
٤١	رسائل الفلاش
٤٢	رسائل Nokia Xpress الصوتية
٤٣	امتلاء الذاكرة
٤٣	الحافظات
٤٤	تطبيق البريد الإلكتروني
٤٦	الرسائل الفورية (IM)
٥٢	الرسائل الصوتية
٥٣	رسائل المعلومات
٥٣	أوامر الخدمة
٥٣	مسح الرسائل
٥٣	ضبط الرسائل
٥٨	٧. الأسماء
٥٨	البحث عن اسم
٥٨	حفظ الأسماء وأرقام الهواتف
٥٨	حفظ التفاصيل
٥٩	نسخ الأسماء
٦٠	تعديل تفاصيل الاسم
٦٠	مسح الأسماء أو تفاصيل الاسم
٦٠	بطاقات الأعمال

١١	تواجدى
١٢	الأسماء المشتركة فيها
١٤	الضبط
١٤	المجموعات
١٤	الاتصال الصوتي
١٦	الاتصالات السريعة
١٧	المعلومات والخدمة وأرقامى
١٨	٨. السجل
١٨	قوائم المكالمات الأخيرة
١٨	العدادات والموقتات
١٩	معلومات تحديد الموقع
٧٠	٩. الضبط
٧٠	الأوضاع
٧١	الموضوعات
٧١	الندجات
٧٢	الشاشة
٧٣	الوقت والتاريخ
٧٣	الاختصارات الشخصية
٧٥	التوصيل
٨٢	المكالمات
٨٣	الهاتف
٨٤	التعزيزات
٨٥	التهئية
٨٦	الحماية
٨٧	استعادة ضبط المصنع
٨٨	١٠. قائمة المُشغل
٨٩	١١. الأستوديو

٩٠	١٢. الوسائط
٩٠	الكاميرا
٩٣	مُشغل الوسائط
٩٤	مُشغل الموسيقى
٩٦	الراديو
٩٩	المسجل
١٠٠	معادل الصوت
١٠١	١٣. الضغط والتحدث
١٠١	قنوات الضغط والتحدث
١٠٣	تشغيل خدمة الضغط والتحدث وإيقاف تشغيلها
١٠٣	إجراء مكالمة الضغط والتحدث واستلامها
١٠٦	طلبات الاستدعاء
١٠٧	إضافة اسم لمكالمة ١ إلى ١
١٠٧	ضبط خدمة الضغط والتحدث
١٠٨	ضبط التهيئة
١٠٩	الويب
١١٠	١٤. المنسق
١١٠	المنبه
١١١	التقويم
١١٢	قائمة المهام
١١٢	الملاحظات
١١٣	الحاسبة
١١٤	موقت العد التنازلي
١١٤	ساعة الإيقاف
١١٦	١٥. التطبيقات
١١٦	الألعاب
١١٧	المجموعة

١١٩	١٦. الويب
١١٩	إعداد التصفح
١١٩	الاتصال بإحدى الخدمات
١٢٠	تصفح الصفحات
١٢١	ضبط الشكل
١٢٢	بيانات الاسترجاع
١٢٣	نصوص البرمجة عبر اتصال آمن
١٢٣	العلامات
١٢٤	تنزيل الملفات
١٢٤	صندوق وارد الخدمة
١٢٥	الذاكرة المؤقتة
١٢٦	حماية المتصفح
١٢٩	١٧. خدمات بطاقة SIM
١٣٠	١٨. التوصيل بالكمبيوتر
١٣٠	مجموعة برامج الكمبيوتر PC Suite
١٣٠	حزم البيانات HSCSD و CSD
١٣١	تطبيقات اتصال البيانات
١٣٢	١٩. معلومات البطارية
١٣٢	الشحن والتفريغ
١٣٣	الإرشادات الخاصة بالتأكد من توثيق بطاريات نوكيا
١٣٦	العناية والصيانة
١٣٨	معلومات أمان إضافية
١٤٣	الفهرس

اقرأ هذه الإرشادات البسيطة. إن عدم الالتزام بالتعليمات قد يكون خطراً وربما مخالفاً للقانون. توجد معلومات إضافية مفصلة في دليل المستخدم الكامل.

الاستعمال الآمن

لا تستخدم الهاتف حين يكون استخدام الهواتف المحمولة محظوراً أو عندما تسبب خطراً أو تشويشاً.



السلامة على الطريق أولاً

يجب الالتزام بكافة القوانين المحلية. لا تستخدم الهاتف يدوياً أثناء قيادة السيارة. تذكر أن السلامة على الطريق تأتي أولاً.



التشويش

تتعرض كافة الهواتف المحمولة للتشويش مما قد يؤثر على أدائها.



أغلق الهاتف في المستشفيات

اتبع كافة القيود. أغلق الهاتف أثناء وجودك بالقرب من المعدات الطبية.



أغلق الهاتف داخل الطائرة

اتبع كافة القيود. قد تسبب الأجهزة اللاسلكية تشويشاً داخل الطائرة.



أغلق الهاتف أثناء التزود بالوقود

لا تستخدم الهاتف في محطة التزود بالوقود. لا تستخدم الهاتف قرب الوقود أو المواد الكيميائية.



أغلق الهاتف في مناطق التفجيرات

اتبع كافة القيود. لا تستخدم الهاتف أثناء التفجيرات.



استخدم الهاتف بطريقة صحيحة
استخدم الهاتف في الوضع الطبيعي فقط كما هو موضح في إرشادات هذا الدليل. لا تلمس الهوائي بدون داع.



الخدمة المؤهلة
لا يجب تركيب مكونات الهاتف أو إصلاحها إلا من قبل موظفين مؤهلين.



التعزيزات والبطاريات
استخدم التعزيزات والبطاريات المعتمدة فقط. لا توصل منتجات غير متوافقة مع الهاتف.



مقاومة الماء
هاتفك ليس مقاوِماً للماء. فحافظ على بقاءه جافاً.



النسخ الاحتياطية
تذكر عمل نسخ احتياطية أو الاحتفاظ بسجل مكتوب من كافة المعلومات الهامة المحزنة في هاتفك.



التوصيل بأجهزة أخرى
عند توصيل الهاتف بأجهزة أخرى. اقرأ دليل استخدام هذه الأجهزة للحصول على التعليمات المفصلة للسلامة. لا توصل منتجات غير متوافقة مع الهاتف.



مكالمات الطوارئ
تأكد من تشغيل الهاتف ووجوده داخل منطقة الخدمة. اضغط على مفتاح الإنهاء لأي عدد مطلوب من المرات لمسح الشاشة والعودة إلى شاشة البداية. أدخل رقم الطوارئ ثم اضغط على مفتاح الاتصال. أخبرهم بموقعك. لا تنه المكالمة حتى يطلب منك ذلك.



■ معلومات عن الجهاز

الجهاز اللاسلكي المذكور في هذا الدليل معتمد للاستعمال على شبكات GSM 1800 و GSM 1900. لمزيد من المعلومات عن الشبكات، راجع مزود الخدمة.

عند استخدام المزايا الموجودة في هذا الجهاز، عليك مراعاة القوانين واحترام خصوصية الآخرين وحقوقهم الشرعية.

تحذير: لكي تتمكن من استخدام خصائص أخرى في هذا الجهاز، ما عدا المنبه، عليك القيام بتشغيل الهاتف. لا تستخدم الجهاز حين يكون استخدام الجهاز اللاسلكي محظورا أو عندما قد يسبب تشويشا أو خطرا.



■ خدمات الشبكة

قبل استعمال الهاتف عليك أن تشترك في الخدمات التي تقدمها شركات تزويد خدمات الأجهزة اللاسلكية. يعتمد التشغيل لأكثرية خصائص هذا الجهاز على الخصائص التي تقدمها الشبكة اللاسلكية. إن خدمات الشبكة قد لا تكون متوفرة في جميع الشبكات أو ستحتاج أولا إلى مراجعة أقرب مزود للخدمة إليك قبل أن تستطيع الاستفادة منها. يخبرك مزود الخدمة عن تكاليف هذه الخدمات. إن عدة خديدات من قبل بعض الشبكات قد تؤثر على طريقة استعمال خدمات الشبكة. على سبيل المثال، بعض الشبكات قد لا تدعم جميع توابع اللغة وأحرفها و/أو جميع الخدمات.

قد يطلب مزود الخدمة تعطيل أو عدم تشغيل خصائص معينة في الجهاز الخاص بك، ما يؤدي إلى عدم إظهار هذه الخصائص على قائمة جهازك. قد يكون هاتفك قد تم أيضا تهيئته خصيصا، ربما تتضمن هذه التهيئة تغييرات في أسماء القوائم وترتيب القوائم والرموز. لمزيد من المعلومات، راجع مزود الخدمة.

يدعم هذا الجهاز بروتوكولات WAP 2.0 (HTTP و SSL) سيتم تشغيلها من خلال بروتوكولات TCP/IP. عدد من ميزات هذا الجهاز، مثلا الرسائل النصية ورسائل الوسائط المتعددة والرسائل الصوتية وخدمة الرسائل الفورية والبريد الإلكتروني وعناوين الاتصالات المعززة وخدمات الإنترنت الخاصة بالهواتف المحمولة وتنزيل المحتوى والتطبيق والتزامن مع مركز خدمة الإنترنت عن بُعد تحتاج إلى دعم الشبكة كي تتمكن من استخدام هذه التقنيات.

■ الذاكرة المشتركة

يتضمن الهاتف نوعين من أنواع الذاكرة. يُمكن أن تشترك الميزات التالية الموجودة بالهاتف في استخدام الذاكرة الأولى وهي: الأسماء والرسائل النصية ورسائل الوسائط المتعددة (ولكن بدون مرفقات) والرسائل الفورية والمجموعات وبصمات الصوت والتقويم وملاحظات المهام. تستخدم الذاكرة المشتركة الثانية من قِبل الملفات المخزنة في **الاستوديو**. ومرفقات رسائل الوسائط المتعددة والبريد الإلكتروني وتطبيقات Java™. وقد يتسبب استخدام أي من هذه الخصائص في تقليل حجم الذاكرة المتاحة لبقية الخصائص التي تقتسم معها الذاكرة. على سبيل المثال، قد يتسبب حفظ العديد من تطبيقات Java في شغل مساحة الذاكرة المتوفرة بالكامل. حيث قد يعرض الجهاز عبارة تفيد بامتلاء الذاكرة حين نحاول استخدام خاصية تستخدم الذاكرة المشتركة. وفي هذه الحالة، عليك مسح بعض المعلومات أو القيود المحفوظة في خصائص الذاكرة المشتركة قبل متابعة العمل. ربما توجد مساحات في الذاكرة مخصصة لبعض الميزات. على سبيل المثال الرسائل النصية. وذلك بالإضافة إلى الذاكرة المشتركة مع الميزات الأخرى.

■ التعزيزات

بعض التعليمات العملية عن الإكسسوارات والتعزيزات.

- أبقِ جميع الإكسسوارات والتعزيزات للهاتف بعيدًا عن متناول الأطفال.
- عند قطع التيار عن أي من الإكسسوارات أو التعزيزات، اسحب القابس وليس السلك.
- تأكد دائمًا من أن التعزيزات المثبتة في السيارة موصولة وتعمل بشكل صحيح.
- يجب أن يتم تركيب أي من التعزيزات للسيارة من قبل أشخاص مؤهلين فقط.

■ نظرة عامة على الوظائف

يوفر الهاتف وظائف عديدة لعملية للاستخدام اليومي. مثل التقويم والساعة والمنبه والراديو والكاميرا المضمنة. كما يدعم الهاتف الوظائف التالية:

- معدلات البيانات المحسنة لتطور GSM (EDGE). انظر "حزم البيانات" الصفحة ٧٨
- لغة تعيين النصوص التشعبية الموسعة (XHTML). انظر "الويب" الصفحة ١١٩
- الرسائل الصوتية. انظر "رسائل Nokia Xpress الصوتية" الصفحة ٤٢
- الرسائل الفورية. انظر "الرسائل الفورية (IM)" الصفحة ٤٦
- تطبيق البريد الإلكتروني. انظر "تطبيق البريد الإلكتروني" الصفحة ٤٤
- الأوامر الصوتية. انظر "الاتصال الصوتي" الصفحة ٦٤ و"الأوامر الصوتية" الصفحة ٧٤
- خدمة الضغط والتحدث. انظر "الضغط والتحدث" الصفحة ١٠١
- عناوين الاتصالات المعززة. انظر "تواجدي" الصفحة ٦١
- Java 2 Platform (Micro Edition (J2ME™). انظر "التطبيقات" الصفحة ١١١
- تقنية بلوتوث. انظر "تقنية بلوتوث اللاسلكية" الصفحة ٧٦.

■ رموز الوصول

رمز الحماية

يساعد رمز الحماية (المكون من ٥ إلى ١٠ أرقام) على حماية الهاتف من الاستخدام غير المسموح به. ورمز الضبط المسبق هو ١٢٣٤٥. ولتغيير الرمز وضبط الهاتف للمطالبة بالرمز. انظر "الحماية" الصفحة ٨٦.

الرموز الشخصية

يساعد رقم التعريف الشخصي (PIN) ورقم التعريف الشخصي العام (UPIN) (المكون من ٤ إلى ٨ أرقام) على حماية بطاقة SIM من الاستخدام غير المسموح به. انظر "الحماية" الصفحة ٨٦.

قد يتم إرفاق رمز PIN2 (المكون من ٤ إلى ٨ أرقام) ببطاقة SIM حيث يُطلب لبعض الوظائف.

يلزم إدخال الرمز الشخصي للوحدة للوصول إلى المعلومات الموجودة في وحدة الحماية. انظر "وحدة الحماية" الصفحة ١٢٦.

يلزم إدخال الرمز الشخصي للتوقيع لإجراء التوقيع الرقمي. انظر "التوقيع الرقمي" الصفحة ١٢٨.

رموز PUK

يلزم إدخال رمز مفتاح فك القفل الشخصي (PUK) ورمز مفتاح فك القفل الشخصي العام (UPUK) (المكون من ٨ أرقام) لتغيير الرمز الشخصي ورمز UPIN المقفلين على الترتيب. بينما يلزم إدخال رمز PUK2 (المكون من ٨ أرقام) لتغيير رمز PIN2 المقفل. وإذا لم تكن الرموز مرفقة ببطاقة SIM، اتصل بمزود الخدمة المحلي للحصول على الرموز المطلوبة.

كلمة سر الحظر

يلزم إدخال كلمة سر الحظر (المكونة من ٤ أرقام) عند استخدام خدمة حظر المكالمات. انظر "الحماية" الصفحة ٨٦.

■ خدمة ضبط التهيئة

لاستخدام بعض خدمات الشبكات مثل خدمات الإنترنت الخاصة بالهواتف المحمولة أو رسائل MMS أو خدمة الضغط والتحدث أو رسائل Nokia Xpress الصوتية أو مزامنة مركز خدمة الإنترنت عن بُعد، فإن الهاتف سيكون بحاجة لضبط التهيئة الصحيح. وقد يكون في استطاعتك تسلم الضبط كرسالة تهيئة. وبعد استلام الضبط يلزم حفظه في الهاتف. كما قد يمك مزود الخدمة بالرمز الشخصي اللازم لحفظ الضبط. ولزيد من المعلومات حول توافر هذا الضبط، اتصل بمشغل الشبكة أو بمزود الخدمة أو بأقرب موزع نوكيا معتمد. أو تفضل بزيارة منطقة الدعم على موقع نوكيا على الويب. <www.nokia.com/support>.

يتم عرض تم استلام ضبط التهيئة عند استلام رسالة تهيئة.

لحفظ الضبط، اختر **عرض < حفظ>**. وإذا عرض الهاتف عبارة **أدخل ضبط الرمز الشخصي**، أدخل الرمز الشخصي الخاص بالضبط، واختر **موافق**. وللحصول على الرمز الشخصي، اتصل بمزود الخدمة الذي زودك بالضبط. وفي حالة عدم حفظ أي ضبط، يتم حفظ الضبط الذي تم استلامه ويصبح ضبط التهيئة الافتراضي. أو يسألك الهاتف عن **تشغيل ضبط التهيئة المحفوظ؟**.

لرفض الضبط الذي تم استلامه، اختر **إنهاء أو عرض < رفض>**.

لتعديل الضبط، انظر "التهيئة" الصفحة ٨٥.

■ تنزيل المحتوى والتطبيقات

قد يمكنك تنزيل محتوى جديد (مثل الموضوعات) إلى الهاتف (خدمة شبكة). اختر وظيفة التنزيل (مثلا في قائمة **الاستوديو**). وللوصول إلى وظيفة التنزيل. انظر الشرح الخاص بالقائمة. لمعرفة مدى توافر الخدمات المختلفة والرسوم والتعريفات. اتصل بمزود الخدمة.

هام: استخدم الخدمات الموثوق بها فقط والتي تعرض خدمة الحماية المناسبة ضد البرامج الضارة.



■ دعم Nokia على الويب

راجع الموقع <www.nokia.com/support> أو موقع نوكيا المحلي على الويب للحصول على الإصدار الأخير لهذا الدليل وللحصول على المعلومات الإضافية والتنزيل والخدمات المتعلقة بمنتج نوكيا الخاص بك.

على موقع الويب، يمكنك الحصول على معلومات حول استخدام منتج نوكيا والخدمات. وإذا كنت ترغب في الاتصال بخدمة العملاء، راجع قائمة مراكز الاتصال المحلية الخاصة بـ "عناية نوكيا" على الموقع www.nokia.com/customerservice. وللحصول على خدمات الصيانة، راجع أقرب موقع خدمات خاص بـ "عناية نوكيا" على الموقع www.nokia.com/repair.

١. لتبدأ



■ فتح الشريحة المنزقة من الهاتف

لفتح الجزء المنزلق من الهاتف، ادفع الجزء العلوي من الهاتف إلى أعلى.

■ تركيب بطاقة SIM والبطارية

قم دائمًا بإغلاق الجهاز وقطع توصيل الشاحن قبل إزالة البطارية.

احفظ بطاقة SIM بعيدًا عن متناول الأطفال.

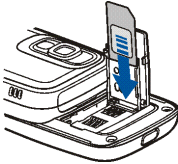
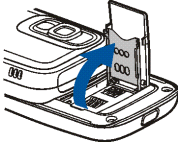
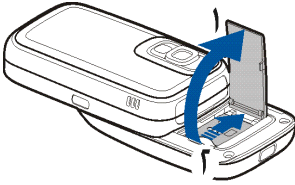
للحصول على معلومات حول كيفية استخدام خدمات بطاقة SIM ومدى توفرها، يرجى مراجعة أقرب تاجر لبطاقات SIM، الذي قد يكون مزود الخدمة أو مشغل الشبكة أو أي مركز آخر.

تم إعداد هذا الجهاز للاستخدام مع بطارية BL-4B.

يمكن أن تتلف بطاقة SIM ومواضع اتصالها بسهولة بفعل الخدش أو الثني. لذا كن حذرًا أثناء تناول البطاقة أو إدخالها أو إزالتها.

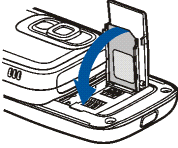
تركيب بطاقة SIM

١. تأكد من أن غطاء لوحة منفذ التوصيل مغلق.
٢. أزع الهاتف لفتحه.
٣. افتح وحدة بطاقة SIM (١) الموجودة خلف الشريحة المنزلة.
٤. أزع حامل بطاقة SIM المعدني في اتجاه غطاء الوحدة لتحريره (٢).
٥. افتح حامل بطاقة SIM.

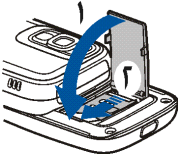


٦. أدخل بطاقة SIM في الحامل كما هو موضح (الركن المشطوف في أعلى اليمين).

٧. أغلق حامل بطاقة SIM، واضغط عليه لأسفل برفق.



٨. لقفل حامل بطاقة SIM، أزحه بعيدًا عن غطاء الوحدة (١).



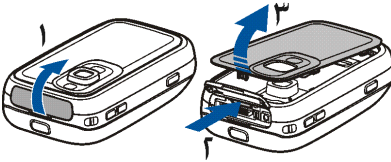
٩. أغلق وحدة بطاقة SIM (٢).

تركيب البطارية

هام: استخدم دومًا بطاريات نوكيا الأصلية. انظر "الإرشادات الخاصة بالتأكد من توثيق بطاريات نوكيا" الصفحة ١٣٣.

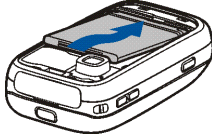


١. افتح غطاء لوحة منفذ التوصيل (١).

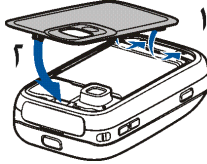


٢. اضغط على زر التحرير الأحمر أعلى لوحة منفذ التوصيل (٢).
وارفع الغطاء الخلفي للهاتف (٣).

٣. لاحظ مواضع الاتصال على البطارية. وقم بوضع البطارية في وحدة البطارية.

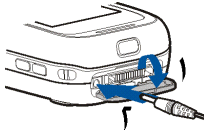


٤. ضع الغطاء الخلفي في الماسك المزدوج للهاتف (١) واضغط عليه لأسفل برفق (٢) لإغلاق الغطاء الخلفي.



■ شحن البطارية

⚠ تحذير: استعمل البطاريات وأجهزة الشحن والتعريزات المعتمدة فقط من قبل شركة Nokia والتي تم تصميمها للعمل خصيصاً لطراز هاتفك. إن استعمال أنواع أخرى قد يبطل أي موافقة أو ضمان يخص الهاتف. وقد يكون خطراً. هذا الجهاز مخصص للاستخدام عند إمداده بالطاقة من جهاز شحن AC-4. للتأكد من توفر التعريزات المعتمدة. يرجى مراجعة الوكيل.



١. قم بتوصيل جهاز الشحن بمقبس الحائط.
٢. افتح غطاء لوحة منفذ التوصيل (١).
٣. قم بتوصيل السلك الخارج من جهاز الشحن بالمقبس الموجود أسفل الهاتف (٢).

وإذا كانت البطارية فارغة تماماً، فقد يستغرق مؤشر الشحن دقائق قليلة حتى يظهر على شاشة الهاتف. أو قد تمر عدة دقائق قليلة قبل أن تتمكن من إجراء أية مكالمات.

يتوقف زمن الشحن على جهاز الشحن والبطارية المستخدم. فعلى سبيل المثال، يستغرق شحن بطارية BL-4B بجهاز شحن من طراز AC-4 حوالي ساعة و١٠ دقائق والهاتف في وضع الاستعداد.

■ تشغيل الهاتف وإيقاف تشغيله

تحذير: لا تستخدم الجهاز حين يكون استخدام الجهاز اللاسلكي محظوراً أو عندما قد يسبب تشويشاً أو خطراً. 

اضغط على مفتاح التشغيل.

إذا طلب الهاتف إدخال الرمز الشخصي أو رمز UPIN، فأدخله (يظهر على شكل ****)، ثم اختر موافق.



ضبط الوقت ومنطقة التوقيت والتاريخ

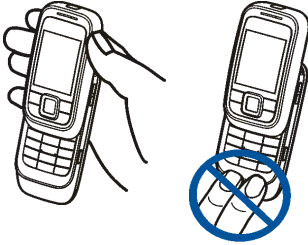
أدخل التوقيت المحلي. واختر منطقة التوقيت الخاصة بموقعك بمعايير فروق التوقيت تبعاً لتوقيت جرينتش (GMT)، ثم أدخل التاريخ. انظر "الوقت والتاريخ"، الصفحة ٧٣.

خدمة التوصيل والتشغيل

عند تشغيل الهاتف لأول مرة، والهاتف في وضع الاستعداد، يُطلب منك الحصول على ضبط التهيئة من مزود الخدمة (خدمة شبكة). اقبل الطلب أو ارفضه. انظر "الاتصال بالعدم الفني لمزود الخدمة" الصفحة ٨٦ و"خدمة ضبط التهيئة" الصفحة ١٥.

■ الهوائي

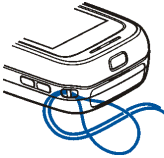
لهاتفك هوائي داخلي.



ملاحظة: وكما في أي جهاز إرسال آخر، لا تلمس الهوائي بلا سبب إذا كان الهاتف في وضع التشغيل. يؤثر لمس الهوائي على جودة المكالمات وقد يؤدي إلى استهلاك الهاتف لطاقة أعلى مما يجب. إن عدم لمس الهوائي أثناء استخدام الهاتف يؤدي إلى أداء أفضل للهوائي وإلى تحسين متوسط عمر البطارية.



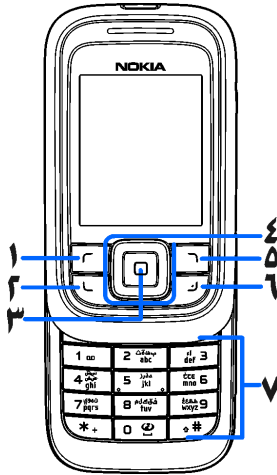
■ رباط المعصم



أدخل الرباط في الحلقة الموجودة في الركن العلوي الأيمن للهاتف كما هو موضح في الصورة.

٢. الهاتف

■ المفاتيح والأجزاء



١ مفتاح الاختيار الأيسر

٢ مفتاح الاتصال

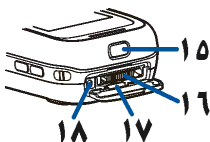
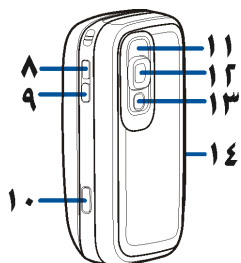
٣ مفتاح الاختيار الأوسط

٤ مفتاح الانتقال رباعي الاتجاهات

٥ مفتاح الاختيار الأيمن

٦ مفتاح الإنهاء

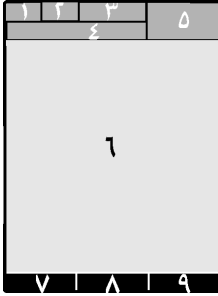
٧ لوحة المفاتيح



- ٨ مفتاح رفع مستوى الصوت والضغط والتحدث ومفتاح التكبير
- ٩ مفتاح خفض مستوى الصوت ومفتاح التصغير
- ١٠ مفتاح تحرير الكاميرا
- ١١ فلاش الكاميرا
- ١٢ عدسة الكاميرا
- ١٣ مرآة للتصوير الشخصي
- ١٤ منفذ الأشعة تحت الحمراء (IR)
- ١٥ مفتاح التشغيل
- ١٦ منفذ توصيل Pop-Port™
- ١٧ زر تحرير الغطاء الخلفي
- ١٨ منفذ توصيل جهاز الشحن

■ وضع الاستعداد

حينما يكون الهاتف معداً للاستخدام، مع عدم إدخال أية حروف، فإن الهاتف يكون حينئذٍ في وضع الاستعداد.



الشاشة

- ١ قوة إشارة الشبكة الخلوية
- ٢ حالة شحن البطارية
- ٣ المؤشرات
- ٤ اسم الشبكة أو شعار المشغل
- ٥ الساعة
- ٦ منطقة العرض
- ٧ مفتاح الاختيار الأيسر هو: **إلى** أو وظيفة أخرى تختارها
- ٨ مفتاح الاختيار الأوسط هو **القائمة**
- ٩ مفتاح الاختيار الأيمن هو: **الأسماء** أو وظيفة أخرى تختارها

لضبط وظيفة لمفتاحي الاختيار الأيمن والأيسر، انظر "**الاختصارات الشخصية**" الصفحة ٧٣. قد تتضمن متغيرات المشغل اسمًا خاصًا بالمشغل للوصول إلى أحد مواقع الويب الخاص بالمشغل.

وضع الاستعداد النشط

في وضع الاستعداد، تعرض الشاشة الرئيسية قائمة بميزات الهاتف والمعلومات المحددة التي يمكن الوصول إليها مباشرة: رموز الاختصارات ووظائف الصوت والتقويم والملاحظات. تنقل إلى أعلى أو أسفل لتشغيل الانتقال في القائمة. واختر **اختيار**

لبدء إحدى الميزات أو عرض لعرض المعلومات. ويشير السهمان الأسير والأيمن في بداية السطر ونهايته إلى توافر معلومات إضافية عند التنقل إلى اليسار أو اليمين. ولإنهاء الانتقال في وضع الاستعداد النشط، اضغط على إنهاء.

لإيقاف وضع الاستعداد النشط، اختر **خيارات** < وضع الاستعداد النشط < إيقاف أو القائمة < الضبط < الشاشة < ضبط وضع الاستعداد < وضع الاستعداد النشط < إيقاف.

لتنظيم وضع الاستعداد النشط وتغييره، قم بتشغيل وضع الانتقال واختر **خيارات** < وضع الاستعداد النشط < استعداد نشط خاصتي < **خيارات** ثم الخيارات التالية:

تخصيص – لتخصيص ميزات الهاتف وتغييرها في وضع الاستعداد

تنظيم – لتغيير موضع الميزات في وضع الاستعداد

تمكين وضع الاستعداد – مفتاحاً اختيار لتمكين الانتقال في وضع الاستعداد

قائمة الاختصارات الشخصية

لعرض الوظائف الموجودة في قائمة الاختصارات الشخصية، اختر **إلى**. ولتنشيط وظيفة، قم باختيارها.

لعرض قائمة بالوظائف المتاحة، اختر **إلى** < **خيارات** < خيارات التحديد. ولإضافة وظيفة إلى قائمة الاختصارات، اختر **تحديد**. بينما لحذف وظيفة من القائمة، اختر **بلا تحديد**.

لإعادة ترتيب الوظائف في قائمة الاختصارات الشخصية، اختر **إلى** < **خيارات** < تنظيم. واختر الوظيفة المطلوبة، مثل **تحريك**. ثم اختر المكان الذي ترغب في نقل الوظيفة إليه.

الاختصارات في وضع الاستعداد

- للوصول إلى قائمة الأرقام الصادرة، اضغط على مفتاح الاتصال مرة واحدة، وانتقل إلى الاسم أو الرقم المطلوب؛ وللاتصال بالرقم، اضغط على مفتاح الاتصال.
- لفتح متصفح الويب، اضغط مع الاستمرار على رقم ٠.
- للاتصال بصندوق البريد الصوتي الخاص بك، اضغط مع الاستمرار على رقم ١.
- استخدم مفتاح الانتقال كاختصار. انظر "الاختصارات الشخصية" الصفحة ٧٣.

ترشيد استهلاك الطاقة

يتم تشغيل وضع ترشيد استهلاك الطاقة عندما لا يتم استخدام وظيفة من وظائف الهاتف لمدة محددة من الوقت. وتظل منطقة صغيرة فقط من الشاشة مرئية وتتحرك أسفل الشاشة. ولتشغيل موفر الطاقة، انظر **موفر الطاقة** في "الشاشة" الصفحة ٧٢. بينما لإلغاء تشغيل الشاشة المؤقتة، افتح الشريحة المنزلقة أو اضغط على أي مفتاح.

المؤشرات

تم استلام رسالة نصية واحدة أو عدة رسائل نصية أو رسائل مصورة. انظر "قراءة رسالة SMS والرد عليها" الصفحة ٣٧.	
تم استلام رسالة وسائط متعددة واحدة أو عدة رسائل. انظر "قراءة رسالة MMS والرد عليها" الصفحة ٤٠.	
سجل الهاتف مكالمات لم يرد عليها. انظر "السجل" الصفحة ٦٨.	
تم قفل لوحة المفاتيح. انظر "قفل لوحة المفاتيح (قفل المفاتيح)" الصفحة ٢٩.	
لا يُصدر الهاتف رنيناً عند استلام مكالمات واردة أو رسالة نصية عند ضبط تنبيه المكالمات الواردة ونغمة تنبيه الرسائل على بدون نغمة. انظر "النغمات" الصفحة ٧١.	
تم ضبط المنبه على تشغيل. انظر "المنبه" الصفحة ١١٠.	
يتم تسجيل الهاتف على شبكة خدمة حزمة الراديو العامة (GPRS) أو شبكة خدمة حزمة الراديو العامة المحسنة EGPRS. انظر "حزم البيانات" الصفحة ٧٨.	
يتم تأسيس اتصال GPRS أو EGPRS. انظر "حزم البيانات". الصفحة ٧٨. و"تصفح الصفحات". الصفحة ١٢٠.	
اتصال GPRS أو EGPRS معلق (قيد الانتظار). ويتم ذلك على سبيل المثال في حالة وجود مكالمات واردة أو مكالمات صادرة أثناء اتصال الطلب الهاتفي لـ EGPRS.	
يظهر المؤشر باستمرار في حالة تشغيل اتصال الأشعة تحت الحمراء.	



مؤشر اتصال بلوتوث. انظر "تقنية بلوتوث اللاسلكية" الصفحة ٧٥.



اتصال خدمة الضغط والتحدث قيد التشغيل أو التعليق. انظر "الضغط والتحدث" الصفحة ١٠١.

■ قفل لوحة المفاتيح (قفل المفاتيح)

لمنع استجابة المفاتيح للضغط غير المقصود عليها؛ اختر **القائمة**. ثم اضغط على مفتاح * في خلال ٣,٥ ثانية لقفل لوحة المفاتيح. وفي وضع الاستعداد أغلق الشريحة المنزلقة من الهاتف. واختر **قفل** لقفل المفاتيح.

لإلغاء قفل لوحة المفاتيح. افتح الجزء المنزلق من الهاتف. أو اختر **إلغاء قفل**. واضغط على * أو اضغط على **موافق**. إذا كان الجزء المنزلق مغلقاً. وفي حالة ضبط **قفل لوحة المفاتيح** برمز الحماية على **تشغيل**. أدخل رمز الحماية في حالة طلبه.

للرد على مكالمات أثناء تشغيل قفل المفاتيح. اضغط على مفتاح الاتصال أو أرح الهاتف لفتحه. وعند إنهاء المكالمات أو رفضها. يتم قفل لوحة المفاتيح آلياً.

للتعرف على قفل المفاتيح آلياً وقفل لوحة المفاتيح برمز الحماية.

انظر "الهاتف" الصفحة ٨٣.

عندما يكون قفل المفاتيح في وضع التشغيل. فقد تتمكن من الاتصال برقم الطوارئ الرسمي المبرمج في جهازك.

٣. وظائف الاتصال

■ إجراء مكالمة

١. أدخل رقم الهاتف. متضمنًا رمز المنطقة.
لإجراء مكالمات دولية، اضغط على * مرتين لإدخال البادئة الدولية (يحل الرمز + محل رمز الوصول الدولي)؛ ثم أدخل رمز البلد ورمز المنطقة غير مسبق بالصفري. إذا لزم الأمر، ورقم الهاتف.
٢. للاتصال بالرقم، اضغط على مفتاح الاتصال.
٣. لإنهاء المكالمة أو إلغاء محاولة الاتصال، اضغط على مفتاح الإنهاء.
لقبول مكالمة أو إنهاؤها عن طريق فتح الشريحة المنزقة أو إغلاقها، انظر مباشرة [المكالمات بالشريحة المنزقة في "المكالمات" الصفحة ٨٢](#).
لإجراء مكالمة باستخدام الأسماء، ابحث عن اسم أو رقم هاتف في الأسماء. انظر ["البحث عن اسم" الصفحة ٥٨](#). واضغط على مفتاح الاتصال للاتصال بالرقم.
للوصول إلى قائمة تضم ٢٠ رقمًا قمت بالاتصال بها أو حاولت الاتصال بها مؤخرًا، اضغط مرة واحدة على مفتاح الاتصال في وضع الاستعداد. وللاتصال بالرقم، اختر رقمًا أو اسمًا، واضغط على مفتاح الاتصال.

الاتصال السريع

يمكنك تخصيص رقم هاتف لأحد مفاتيح الاتصال السريع من ٢ إلى ٩. انظر "الاتصالات السريعة" الصفحة ١٦. واتصل بالرقم بأي من الطريقتين التاليتين:

- اضغط على مفتاح الاتصال السريع. ثم اضغط على مفتاح الاتصال.
- في حالة ضبط الاتصال السريع على **يعمل**. اضغط مع الاستمرار على أحد مفاتيح الاتصال السريع إلى أن يبدأ الاتصال. انظر الاتصال السريع في "المكالمات" الصفحة ٨٢.

■ الرد على مكالمة أو رفضها

للرد على مكالمة واردة، اضغط على مفتاح الاتصال. ولإنهاء المكالمة، اضغط على مفتاح الإنهاء أو أغلق الشريحة المنزلفة. انظر مباشرة المكالمات بالشريحة المنزلفة في "المكالمات" الصفحة ٨٢.

لرفض مكالمة واردة، اضغط على مفتاح الإنهاء أو أغلق الهاتف إذا كان مفتوحًا. لكتيم صوت نغمة الرنين: اختر **صامت**.

 تلميح: في حالة تشغيل التحويل عند انشغال الخط لتحويل المكالمات (على سبيل المثال إلى صندوق البريد الصوتي)، سيؤدي رفض مكالمة واردة أيضًا إلى تحويلها. انظر "المكالمات" الصفحة ٨٢.

في حالة توصيل سماعة أذن متوافقة مرفقة بمفتاح سماعة أذن بالهاتف، اضغط على مفتاح سماعة الأذن للرد على مكالمة وإنهائها.

خدمة انتظار المكالمات

للرد على المكالمات قيد الانتظار (خدمة شبكة) أثناء إجراء مكالمة أخرى، اضغط على مفتاح الاتصال. وسيتم وضع المكالمة الأولى قيد الانتظار. ولإنهاء المكالمة الجارية، اضغط على مفتاح الإنهاء.

لتشغيل خدمة انتظار المكالمات، انظر "المكالمات" الصفحة ٨٢.

■ الخيارات المتاحة أثناء إجراء مكالمة

 تحذير: لا تمسك الهاتف بالقرب من أذنك عند استخدام مكبر الصوت لأن الصوت قد يكون مرتفعاً للغاية.

تعتبر العديد من الخيارات التي يمكنك استخدامها أثناء المكالمة من بين خدمات الشبكة. ولمعرفة مدى توفرها، اتصل بمزود الخدمة.

أثناء المكالمة، اختر خيارات ثم من الخيارات التالية:

خيارات المكالمات هي غلق الميكرفون وتشغيل الميكرفون والأسماء والقائمة وقفل لوحة المفاتيح وتسجيل وحكم ألي في الصوت والميكرفون وسماعة اليد.

خيارات خدمات الشبكة هي رد أو رفض وتعليق أو إنهاء التعليق ومكالمة جديدة وإضافة إلى المكالمة وإنهاء المكالمة وإنهاء كل المكالمات والتالي:

إرسال DTMF - لإرسال سلاسل نغمات

المكالمة الأخرى - للتبديل ما بين المكالمة الجارية والمكالمة قيد الانتظار.

خوئل - لتوصيل مكالمة قيد الانتظار بمكالمة جارية، ثم قطع اتصالك.

مكالمة جماعية - لإجراء مكالمة تسمح باشتراك ما يصل إلى ستة أشخاص في مكالمة جماعية.

مكالمة خاصة - لإجراء مكالمة خاصة أثناء مكالمة جماعية

٤. كتابة نص

لإدخال نص (على سبيل المثال عند كتابة الرسائل)؛ يمكنك استخدام الإدخال التقليدي للنص أو الإدخال التنبئي للنص. وعند استخدام الإدخال التقليدي للنص، اضغط على أحد مفاتيح الأرقام، من ١ إلى ٩، بشكل متكرر إلى أن يظهر الحرف المطلوب، بينما في الإدخال التنبئي للنص، يمكنك إدخال حرف بضغط واحدة على المفتاح.

وأثناء كتابة نص: يُشار إلى الإدخال التنبئي للنص بالرمز ، ويشار إلى الإدخال التقليدي للنص بالرمز  في أعلى الشاشة. ويظهر الرمز **Abc** أو **abc** أو **ABC** بجوار مؤشر إدخال النص إشارة إلى حالة الحروف.

ولتغيير حالة الحرف ووضع إدخال النص: اضغط على مفتاح #. بينما يشير **١٢٣** إلى وضع الأرقام، وللتغيير من وضع الحروف إلى وضع الأرقام، اضغط مع الاستمرار على مفتاح #. واختر وضع الأرقام.

■ الضبط

لضبط لغة الكتابة. اختر **خيارات > لغة الكتابة**. ويكون الإدخال التنبئي للنص متاحًا للغات المدونة في القائمة فقط.

اختر **خيارات > تشغيل القاموس** لتشغيل الإدخال التنبئي، أو إيقاف القاموس لتشغيل الإدخال التقليدي للنص.

■ الإدخال التنبئي للنص

يعتمد الإدخال التنبئي للنص على قاموس مُضمّن يمكنك إضافة كلمات جديدة إليه.

١. ولكتابة كلمة: استخدم المفاتيح من ٢ إلى ٩. اضغط على كل مفتاح مرة واحدة فقط لكتابة حرف واحد. تتغير الكلمة بعد كل ضغطة مفتاح.
٢. عند الانتهاء من كتابة الكلمة والتأكد من صحتها: اضغط على مفتاح الرقم ٠ لإضافة مسافة أو اضغط على أي مفتاح من مفاتيح الانتقال: وذلك لتأكيد الكلمة. انتقل لتحريك المؤشر.
- إذا كانت الكلمة غير صحيحة. اضغط على مفتاح * بشكل متكرر. أو اختر **خيارات > الكلمات المماثلة**. وعند ظهور الكلمة المطلوبة: قم بتأكيدها.
- إذا ظهر الرمز ؟ بعد الكلمة. فيعني ذلك أن الكلمة التي ترغب في كتابتها غير موجودة بالقاموس. ولإضافة الكلمة إلى القاموس. اختر **هجاء**. أدخل الكلمة باستخدام الإدخال التقليدي للنص. واختر **حفظ**.
٣. ابدأ كتابة الكلمة التالية.

كتابة الكلمات المركبة

أدخل الجزء الأول من الكلمة. وانتقل إلى اليسار لتأكيدھا. اكتب الجزء الثاني من الكلمة. وقم بتأكيد الكلمة.

■ الإدخال التقليدي للنص

اضغط على أحد مفاتيح الأرقام - من ١ إلى ٩ - بشكل متكرر إلى أن يظهر الحرف المطلوب. علماً بأنه لم تتم طباعة كافة الحروف المتاحة ضمن أي من مفاتيح الأرقام على المفتاح. وتعتمد الحروف المتاحة على لغة الكتابة. انظر "الضبط" الصفحة ٣٣.

إذا كان الحرف التالي المطلوب يقع على نفس المفتاح مثل الحرف الحالي. انتظر حتى يظهر المؤشر أو اضغط على أي من مفاتيح الانتقال ثم أدخل الحرف.

تتوفر أكثر علامات الترقيم شيوفاً والحروف الخاصة تحت مفتاح الرقم ١.

٥. القوائم

- يوفر لك الهاتف مجموعة كبيرة من الوظائف، والتي تم تجميعها داخل قوائم.
١. للوصول إلى القائمة، اختر **القائمة**، لتغيير طريقة عرض القائمة، اختر **خيارات** < عرض قائمة رئيسية < قائمة أو شبكة.
 ٢. تنقل خلال القائمة واختر قائمة فرعية (على سبيل المثال الضبط).
 ٣. إذا كانت القائمة تحتوي على قوائم فرعية، اختر القائمة المطلوبة (على سبيل المثال المكالمات).
 ٤. إذا كانت القائمة المختارة تحتوي على قوائم فرعية أخرى، اختر القائمة المطلوبة (على سبيل المثال ضغط أي مفتاح للرد).
 ٥. اختر الضبط المطلوب.
 ٦. للرجوع إلى مستوى القائمة السابق، اختر **رجوع**، وللخروج من القائمة، اختر **إنهاء**.
- لإعادة ترتيب القائمة، انتقل إلى القائمة التي ترغب في نقلها، واختر **خيارات** < تنظيم < نقل. وانتقل إلى حيث ترغب في نقل القائمة، واختر **موافق**. وحفظ التغيير، اختر **نعم** < نعم.

٦. الرسائل



يمكن استخدام رسائل الخدمة فقط في حالة دعمها من الشبكة أو مزود الخدمة.

ملاحظة: يظهر المؤشر المتحرك عند إرسال الهاتف الرسالة. تشير هذه العبارة إلى أن الرسالة قد أرسلت من الجهاز إلى رقم مركز استقبال الرسائل المبرمج في الجهاز. لا يشير ذلك إلى أن الرسالة قد وصلت إلى وجهتها الصحيحة. لمزيد من المعلومات حول خدمات الرسائل، يرجى مراجعة مزود الخدمة.



هام: احترس عند فتح الرسائل. قد تحتوي مكونات رسائل البريد الإلكتروني على برامج ضارة أو تلحق أضراراً بطريقة أخرى بالهاتف أو بجهاز الكمبيوتر.



يمكن فقط للهواتف التي توفر الخصائص المتوافقة استلام رسائل الوسائط المتعددة وعرضها. إن مظهر رسالة الوسائط المتعددة قد يتفاوت استناداً إلى جهاز الاستقبال.

■ الرسائل النصية (SMS)

يمكنك إرسال واستلام رسائل متعددة الأجزاء تتكون من العديد من الرسائل النصية العادية (خدمة شبكة) وذلك عن طريق خدمة الرسائل القصيرة (SMS).

يجب حفظ رقم مركز الرسائل الخاص بك. قبل أن تتمكن من إرسال أية رسالة نصية أو بريد إلكتروني. انظر "ضبط الرسائل" الصفحة ٥٣.

لمعرفة مدى توفر خدمة البريد الإلكتروني SMS والاشتراك بها، اتصل بمزود الخدمة.

يدعم الهاتف إرسال رسائل نصية تشتمل على عدد حروف أكبر من العدد المسموح به للرسالة الواحدة. يتم إرسال الرسائل الأطول على أنها سلسلة من رسالتين أو أكثر.

قد يقوم مزود الخدمة بتحديد التكلفة وفقاً لذلك. تشغل الحروف التي تستخدم علامات الإعراب أو العلامات الأخرى وحروف بعض اللغات مثل الصينية مساحة أكبر مما يُحد من عدد الأحرف التي يمكن إرسالها في رسالة واحدة.

يمكن أن تشاهد في أعلى الشاشة مؤشر طول الرسالة وهو يقوم بالعد بشكل تنازلي بداية من الحد الأقصى لعدد الحروف المدعومة من الهاتف.

كتابة رسالة SMS وإرسالها

استخدم مفتاح الانتقال للانتقال من حقل إدخال أو زر إلى الحقل أو الزر التالي.

١. اختر **القائمة** < الرسائل < إنشاء رسالة < رسالة نصية.

٢. أدخل رقم هاتف المُستلم في حقل الإدخال إلى: أو اختر **إضافة** لاختيار رقم الهاتف من القوائم المختلفة.

٣. أدخل رسالة في حقل إدخال الرسالة:.. انظر "كتابة النص" الصفحة ٣٣.
ولتضمين نماذج نصية أو اسم أو عناصر أخرى في الرسالة. اختر خيارات. علماً بأنه قد تزيد تكلفة إرسال رسالة متعددة الأجزاء عن إرسال رسالة نصية واحدة.
انظر "النماذج" الصفحة ٣٨.

٤. لإرسال الرسالة. اختر **إرسال**.

قراءة رسالة SMS والرد عليها

يتم عرض  عند استلام رسالة SMS أو رسالة بريد إلكتروني SMS. يشير المؤشر الوامض  إلى امتلاء ذاكرة الرسائل. ولذا يلزم حذف بعض الرسائل القديمة في الحافظة صندوق الوارد. قبل استلام رسائل جديدة.
ولعرض الرسالة الجديدة. اختر **عرض**. لعرضها في وقت لاحق. اختر **إنهاء**.

لقراءة الرسالة في وقت لاحق. اختر **القائمة** < الرسائل > صندوق الوارد. إذا استلمت أكثر من رسالة واحدة، فاختر الرسالة التي ترغب في قراءتها. بشير ✉ إلى رسالة لم يتم قراءتها.

أثناء قراءة رسالة، اختر **خيارات** لمسح الرسالة أو إعادة توجيهها، أو تعديل الرسالة كرسالة نصية أو بريد إلكتروني SMS، أو نقلها إلى حافظة أخرى، أو عرض تفاصيل الرسالة أو استخلاصها. كما يمكنك أيضًا نسخ نص من بداية رسالة إلى تقويم الهاتف كملاحظة تذكير.

للرد على رسالة، اختر **رد** < رسالة نصية أو وسائط متعددة أو رسالة صوتية. أدخل رسالة الرد. عند الرد على رسالة بريد إلكتروني، أكد أولاً عنوان البريد الإلكتروني وموضوع الرسالة أو قم بتعديلهما.

لإرسال الرسالة إلى الرقم المعروض، اختر **إرسال** أو اضغط على مفتاح الاتصال.

النماذج

يتضمن الهاتف نماذج نصية ✉ يمكن استخدامها في الرسائل النصية أو رسائل البريد الإلكتروني SMS.

للوصول إلى قائمة النماذج، اختر **القائمة** < الرسائل > الرسائل المحفوظة < النماذج.

■ رسائل الوسائط المتعددة (MMS)

قد تحتوي رسالة الوسائط المتعددة على نص أو صوت أو صورة أو مذكرة تقويم أو بطاقة أعمال أو مقطع فيديو. إذا كانت الرسالة طويلة جدًا، فقد لا يتمكن الهاتف من استلامها. بينما تسمح بعض الشبكات بتبادل الرسائل النصية التي تتضمن عنوان إنترنت حيث يمكنك عرض رسالة الوسائط المتعددة.

لضبط إعدادات رسائل الوسائط المتعددة، انظر "رسائل الوسائط المتعددة" الصفحة ٥٥. لمعرفة مدى توفر خدمة رسائل الوسائط المتعددة والاشتراك بها، اتصل بمزود الخدمة.

لا يمكنك استلام رسائل وسائط متعددة أثناء إجراء مكالمة أو ممارسة لعبة أو عند تشغيل أحد تطبيقات Java الأخرى أو أثناء جلسة تصفح نشطة من خلال بيانات GSM. ونظراً لأن تسليم رسائل الوسائط المتعددة قد يتعذر لعدة أسباب، فلا تعتمد على هذا النوع من الرسائل فقط لإجراء الاتصالات الضرورية.

كتابة رسالة MMS وإرسالها

١. اختر القائمة < الرسائل > إنشاء رسالة < وسائط متعددة.

٢. لتأليف رسالة، اختر نافذة إدخال واختر إدراج. ثم اختر من الخيارات التالية.

نص - لكتابة نص

صورة أو مقطع صوت أو مقطع فيديو - لإدراج ملف من الأستوديو، أو لالتقاط صورة جديدة أو تسجيل مقطع فيديو جديد أو مقطع صوت لإضافته إلى الرسالة

بطاقة أعمال - لإدراج اسم من أسماء

مذكرة تقويم - لإدراج مذكرة من التقويم

شريحة - لإدراج شريحة بالرسالة. يدعم الهاتف رسائل الوسائط المتعددة التي تحتوي على عدة صفحات (شرائح). وقد تحتوي كل صفحة على نص وصورة واحدة ومذكرة تقويم وبطاقة أعمال ومقطع صوتي واحد. لفتح شريحة مطلوبة إذا كانت الرسالة تحتوي على عدة شرائح، اختر خيارات < الشريحة السابقة أو الشريحة التالية. لضبط الفترة الزمنية الفاصلة بين الشرائح، اختر خيارات < توقيت الشريحة. لنقل مكون الشريحة داخل الرسالة، اضغط على خيارات < نقل الشريحة.

٣. لإرسال الرسالة. اختر **إرسال**. أدخل رقم هاتف المُستلم في حقل الإدخال إلى: أو اختر **إضافة** لاختيار رقم الهاتف من القوائم المختلفة. يمكنك بحسب اختيارك إدخال نصًا في حقل الإدخال الموضوع: اختر الحقل العرض: **وتعديل** لإضافة أو حذف مكونات وسائط متعددة. اختر **إرسال** لنقل الرسالة إلى حافظة صندوق **الحفظ لإرسالها**.

يظهر المؤشر المتحرك  أثناء إرسال رسالة الوسائط المتعددة. بينما يمكنك استخدام وظائف الهاتف الأخرى. وإذا تعذر الإرسال. يحاول الهاتف إعادة الإرسال عدة مرات. بينما إذا تعذر ذلك، تظل الرسالة في حافظة **صندوق الحفظ** حيث يمكنك محاولة إعادة إرسالها فيما بعد.

إذا تم تحديد **حفظ الرسائل المرسل** < نعم، يتم حفظ الرسالة التي تم إرسالها في الحافظة **الرسائل المرسل**. انظر "رسائل الوسائط المتعددة" الصفحة ٥٥. عندما يتم إرسال الرسالة فإن هذا لا يعني استلام الرسالة لدى الوجهة المقصودة.

قد تمنع حقوق النشر نسخ أو تعديل أو نقل أو إعادة إرسال بعض الصور والقطع الموسيقية (بما في ذلك نغمات الرنين) والمحتويات الأخرى.

قراءة رسالة MMS والرد عليها

هام: احترس عند فتح الرسائل. قد تحتوي مكونات رسائل الوسائط المتعددة على فيروسات أو ربما تلحق أضرارًا بالهاتف أو بجهاز الكمبيوتر.



عند استلام رسالة وسائط متعددة، يتم عرض النص ثم استلام رسالة وسائط **متعددة**.

١. ولقراءة الرسالة. اختر **عرض**. لعرضها في وقت لاحق. اختر **إنهاء**. لقراءة الرسالة في وقت لاحق. اختر **القائمة** < الرسائل < صندوق الوارد. يشير  في قائمة الرسائل إلى وجود رسالة لم يتم قراءتها. اختر الرسالة التي ترغب في عرضها.

٢. تغيير وظيفة مفتاح الاختيار الأوسط طبقًا للملف المرفق المعروض حاليًا في الرسالة:

لعرض الرسالة كاملة إذا كانت الرسالة المستلمة تحتوي على عرض أو مقطع صوتي أو عرض مقطع فيديو. اختر **تشغيل**.

لعرض بطاقة أعمال أو ملاحظة تقويم أو لفتح محتوى موضوع. اختر **فتح**.

٣. للرد على الرسالة. اختر **خيارات** < رد > رسالة نصية أو وسائط متعددة أو رسالة صوتية. اكتب رسالة الرد. واختر **إرسال**. يمكنك إرسال رسالة الرد فقط إلى الشخص الذي أرسل إليك الرسالة الأصلية.

اختر **خيارات** للوصول إلى الخيارات المتاحة.

■ رسائل الفلاش

رسائل الفلاش هي رسائل نصية يتم عرضها فورًا عند استلامها.

كتابة رسالة فلاش

اختر **القائمة** < الرسائل < إنشاء رسالة < رسالة فلاش. اكتب الرسالة. الحد الأقصى لطول رسالة الفلاش هو ٧٠ حرفًا.

استلام رسالة فلاش

لا يتم حفظ رسالة الفلاش المستلمة آليًا. ولقراءة الرسالة. اختر **قراءة**. ولاستخلاص أرقام الهواتف وعناوين البريد الإلكتروني وعناوين مواقع الويب من الرسالة الحالية: اختر **خيارات** < استخدام التفاصيل. لحفظ الرسالة. اختر **حفظ** والحفاظة التي ترغب في حفظ الرسالة فيها.

■ رسائل Nokia Xpress الصوتية

باستخدام هذه القائمة، استخدم خدمة رسالة الوسائط المتعددة لإنشاء وإرسال رسالة صوتية بطريقة مريحة. يجب تشغيل خدمة رسائل الوسائط المتعددة قبل إمكانية استخدام هذه الخدمة.

إنشاء رسالة صوتية وإرسالها

١. حدد القائمة < الرسائل > إنشاء رسالة < رسالة صوتية. يتم فتح المسجل. لاستخدام المسجل، انظر "المسجل" الصفحة ٩٩.
٢. عند إيقاف التسجيل، أدخل رقم هاتف المُستلم في حقل الإدخال إلى: أو اختر إضافة لاختيار رقم الهاتف من القوائم المختلفة.
٣. تنقل لأسفل إلى حقل الرسالة، واختر تشغيل لاختبار الرسالة قبل إرسالها. اختر خيارات < استبدال مقطع صوت لإعادة التسجيل. أو حفظ الرسالة أو حفظ مقطع صوت لحفظ التسجيل في الأستوديو. أو إضافة موضوع لتضمين موضوع للرسالة.
٤. لإرسال الرسالة، اختر إرسال.

استلام رسالة صوتية

عند استلام الهاتف لرسالة صوتية، يظهر تم استلام ١ رسالة صوتية. اختر تشغيل لفتح الرسالة أو اختر عرض < تشغيل في حالة وجود أكثر من رسالة واحدة تم استلامها. اختر خيارات لرؤية الخيارات المتاحة. للاستماع إلى الرسالة في وقت لاحق، اختر إنهاء. لحفظ الرسالة، اختر خيارات < حفظ مقطع صوت والحافظة التي ترغب في حفظ الرسالة بها.

■ امتلاء الذاكرة

عند استلام رسالة. وكانت ذاكرة الرسائل متلئة. يتم عرض العبارة "الذاكرة متلئة. غير قادر على استلام رسائل". ولمسح الرسائل القديمة أولاً. اختر موافق < نعم ثم الحافظة. ثم انتقل إلى الرسالة المطلوبة. واختر مسح. وإذا كانت رسالة واحدة أو أكثر محددة. اختر تحديد. وحدد كافة الرسائل التي ترغب في مسحها. واختر خيارات < مسح المحدد.

■ الحافظات

يقوم الهاتف بحفظ الرسائل النصية ورسائل الوسائط المتعددة التي تم استلامها في حافظة صندوق الوارد.

بينما يتم نقل رسائل الوسائط المتعددة التي لم يتم إرسالها بعد إلى حافظة صندوق الحفظ.

وفي حالة اختيار القائمة < الرسائل < ضبط الرسائل < ضبط عام < حفظ الرسائل المرسل < نعم. يتم حفظ الرسائل المرسل في حافظة الرسائل المرسل.

لحفظ الرسالة التي تقوم بإنشائها وترغب في إرسالها فيما بعد في حافظة الرسائل المحفوظة. اختر خيارات < حفظ الرسالة < الرسائل المحفوظة. يشير  إلى رسالة لم يتم إرسالها.

لتنظيم الرسائل النصية الخاصة بك. يمكنك إضافة حافظات جديدة للرسائل. اختر الرسائل < الرسائل المحفوظة.

لإضافة حافظة. اختر خيارات < إضافة حافظة. لمسح حافظة أو إعادة تسميتها. انتقل إلى الحافظة المطلوبة. واختر خيارات < مسح الحافظة أو إعادة تسمية.

لنقل ملف إلى حافظة أخرى. ظلل الملف. واختر خيارات < نقل.

تحتوي تقارير التسليم على معلومات يتم إرسالها حول الرسائل التي أرسلتها.

■ تطبيق البريد الإلكتروني

يسمح لك تطبيق البريد الإلكتروني (خدمة شبكة) بالوصول إلى حساب البريد الإلكتروني المتوافق الخاص بك من خلال الهاتف عندما تكون خارج المكتب أو المنزل. يختلف تطبيق البريد الإلكتروني هذا عن وظيفتي SMS و MMS للبريد الإلكتروني.

يدعم الهاتف مراكز خدمة البريد الإلكتروني POP3 و IMAP4. وقبل إرسال أية رسائل بريد إلكتروني واستلامها، قد يلزم القيام بما يلي:

- الحصول على حساب بريد إلكتروني جديد أو استخدام الحساب الحالي. ولمعرفة مدى توافر حساب البريد الإلكتروني، اتصل بمزود خدمة البريد الإلكتروني.
- للحصول على الضبط المطلوب للبريد الإلكتروني، اتصل بمزود خدمة البريد الإلكتروني. قد تستلم ضبط تهيئة البريد الإلكتروني على شكل رسالة تهيئة. انظر "خدمة ضبط التهيئة" الصفحة ١٥. كما يمكنك إدخال الضبط يدويًا. انظر "التهيئة" الصفحة ٨٥.

لتشغيل ضبط البريد الإلكتروني، اختر **القائمة** < الرسائل < ضبط الرسائل < رسائل البريد. انظر "البريد الإلكتروني" الصفحة ٥٦.

لا يدعم هذا التطبيق نغمات لوحة المفاتيح.

كتابة رسالة بريد إلكتروني وإرسالها

١. اختر **القائمة** < الرسائل < بريد إلكتروني < إنشاء رسالة.
٢. أدخل عنوان البريد الإلكتروني للمستلم، والموضوع ورسالة البريد الإلكتروني. لإرفاق ملف بالبريد الإلكتروني، اختر **خيارات** < إرفاق والملف المطلوب من الأستوديو.
٣. اختر **إرسال** < إرسال الآن.

تنزيل رسائل البريد الإلكتروني

١. للوصول إلى تطبيق البريد الإلكتروني، اختر القائمة < الرسائل > بريد إلكتروني.
 ٢. لتنزيل رسائل البريد الإلكتروني التي تم إرسالها إلى حساب البريد الإلكتروني الخاص بك، اختر استرداد.
 - لتنزيل رسائل البريد الإلكتروني الجديدة وإرسال البريد الإلكتروني الذي تم حفظه في حافظة الصادر، اختر خيارات < استرداد وإرسال.
 - للقيام أولاً بتنزيل عناوين رسائل البريد الإلكتروني الجديدة التي تم إرسالها إلى حساب البريد الإلكتروني الخاص بك، اختر خيارات < تحقق من البريد. ثم لتنزيل رسائل البريد الإلكتروني التي تم اختيارها، حدد الرسائل المطلوبة واختر خيارات < استرداد.
 ٣. اختر الرسالة الجديدة في الوارد، ولعرضها في وقت لاحق، اختر عودة.
- يشير  إلى رسالة لم يتم قراءتها.

قراءة رسالة بريد إلكتروني والرد عليها

- هام: احترس عند فتح الرسائل. قد تحتوي رسائل البريد الإلكتروني على فيروسات أو ربما تلحق أضراراً بالهاتف أو بجهاز الكمبيوتر.
- اختر القائمة < الرسائل > بريد إلكتروني < الوارد ثم الرسالة المطلوبة. أثناء قراءة الرسالة، اختر خيارات لعرض الخيارات المتاحة.
- للرد على رسالة بريد إلكتروني، اختر رد < شاشة فارغة أو النص الأصلي. للرد على العديد من المرسلين، اختر خيارات < رد على الكل. وقم بتأكيد أو تعديل عنوان البريد الإلكتروني والموضوع. ثم اكتب الرد. لإرسال الرسالة، اختر إرسال < إرسال الآن.

صندوق الوارد والحافظات الأخرى

يقوم الهاتف بحفظ رسائل البريد الإلكتروني التي قمت بتنزيلها من حساب البريد الإلكتروني في حافظة الوارد. وتحتوي الحوافظ الأخرى على الحافظات التالية: المسودات لحفظ رسائل البريد الإلكتروني غير المكتملة، والأرشفة لتنظيم رسائل البريد الإلكتروني وحفظها. والصادر لحفظ رسائل البريد الإلكتروني التي لم يتم إرسالها. والعناصر المرسلة لحفظ رسائل البريد الإلكتروني التي تم إرسالها. لإدارة الحافظات ومحتوى البريد الإلكتروني الخاص بها، اختر **خيارات** > إدارة الحوافظ.

مسح رسائل البريد الإلكتروني

اختر **القائمة** > الرسائل > بريد إلكتروني > **خيارات** > إدارة الحوافظ ثم الحافظة المطلوبة. حدد الرسالة التي ترغب في حذفها. لحذف هذه الرسائل، اختر **خيارات** > حذف.

لاحظ أن مسح أية رسالة بريد إلكتروني من الهاتف لا يعني مسحها من مركز خدمة البريد الإلكتروني. لضبط الهاتف بحيث يمسح البريد الإلكتروني من مركز خدمة البريد الإلكتروني أيضاً، حدد **القائمة** > الرسائل > بريد إلكتروني > **خيارات** > ضبط إضافي > ترك نسخة: > حذف بريد مسحوب.

■ الرسائل الفورية (IM)

تعد خدمة الرسائل الفورية (خدمة شبكة) أحد أساليب إرسال رسائل نصية قصيرة بسيطة إلى المستخدمين المتصلين بشبكة الإنترنت.

قبل استخدام ميزة الرسائل الفورية، يجب الاشتراك في الخدمة. لمعرفة مدى توفر هذه الخدمة والرسوم المطلوبة للحصول عليها والاشتراك بها، اتصل بمُشغل الشبكة، والذي يمكنك من خلاله الحصول على هوية خاصة وكلمة سر بالإضافة إلى الضبط الخاص بالخدمة.

لتعيين الضبط المطلوب لخدمة الرسائل الفورية. انظر **ضبط الاتصال** في "الوصول إلى قائمة الرسائل الفورية" الصفحة ٤٧. قد تختلف الرموز والنصوص على الشاشة، اعتمادًا على خدمة الرسائل الفورية. اعتمادًا على نوع الشبكة، قد تستهلك محادثة الرسائل الفورية النشطة طاقة بطارية الهاتف بشكل أسرع. ولذلك فقد يلزم توصيل الهاتف بجهاز الشحن.

الوصول إلى قائمة الرسائل الفورية

للوصول إلى القائمة في حالة عدم الاتصال بالإنترنت، اختر **القائمة** < الرسائل < الرسائل الفورية. إذا توافر أكثر من ضبط لإجراء ضبط اتصال خدمة الرسائل الفورية، اختر الضبط المطلوب. بينما إذا تم تعريف ضبط واحد فقط، فيتم اختيار هذا الضبط آليًا.

ثم يتم عرض الخيارات التالية:

دخول - للاتصال بخدمة الرسائل الفورية.
المحادثات المحفوظة - لعرض أو مسح أو إعادة تسمية محادثات الرسائل الفورية التي قمت بحفظها أثناء جلسة الرسائل الفورية.
ضبط الاتصال - لتعديل الضبط اللازم لإرسال الرسائل الفورية واتصال التواجد.

الاتصال بخدمة الرسائل الفورية

للاتصال بخدمة الرسائل الفورية، ادخل على قائمة **الرسائل الفورية**. وقم بتشغيل خدمة الرسائل الفورية، ثم اختر **دخول**. وعند اتصال الهاتف بنجاح، يتم عرض عبارة **تم الدخول**.

لقطع الاتصال بخدمة الرسائل الفورية، اختر **خروج**.

بدء جلسة رسائل فورية

افتح قائمة الرسائل الفورية. ثم اتصل بالخدمة. يمكن بدء الخدمة بأكثر من طريقة.

اختر **محادثة** لعرض قائمة الرسائل الفورية أو دعاوى الرسائل الفورية الجديدة

وقراءتها أثناء إجراء جلسة الرسائل الفورية. ثم انتقل إلى الرسالة

أو الدعوة التي ترغب في قراءتها. واضغط على **فتح** لقراءة الرسالة.

يشير  إلى الرسائل الجماعية الجديدة و  إلى رسائل المجموعة التي تمت قراءتها.

ويشير  إلى الرسائل الفورية الجديدة و  إلى الرسائل الفورية التي تم قراءتها.

ويشير  إلى الدعوات.

قد تختلف الرموز والنصوص على الشاشة. اعتمادًا على خدمة الرسائل الفورية.

اختر **أسماء IM** لعرض الأسماء التي قمت بإضافتها. وانتقل إلى الاسم الذي ترغب

في إجراء الدردشة معه. ثم اختر **دردشة** أو **فتح** إذا ظهر اسم جديد في القائمة.

ولإضافة أسماء. انظر "**أسماء IM**" الصفحة ٥١. ويشير  إلى الأسماء المتصلة

والموجودة في ذاكرة الأسماء بالهاتف. بينما يشير  إلى الأسماء غير المتصلة. يشير

 إلى اسم محظور. يشير  إلى اسم تم إرسال رسالة جديدة له.

اختر **المجموعات** < **مجموعات عامة** لعرض قائمة بالعلامات التي تشير إلى المجموعات

العامة التي يوفرها مُشغل الشبكة. ولبدء جلسة رسائل فورية مع مجموعة.

انتقل إلى مجموعة. واختر **انضمام**. وأدخل اسم الشاشة الخاص بك. والذي ترغب

في استخدامه أثناء المحادثة. وعند الانضمام بنجاح إلى محادثة المجموعة. يمكنك بدء

محادثة مجموعة. ولإنشاء مجموعة خاصة. انظر "**المجموعات**" الصفحة ٥١.

اختر بحث < المستخدمين أو المجموعات للبحث عن مستخدمين آخرين للرسائل الفورية أو المجموعات العامة على الشبكة بواسطة رقم الهاتف أو اسم الشاشة أو عنوان البريد الإلكتروني أو الاسم. في حالة اختيار المجموعات. يُمكنك البحث عن مجموعة عن طريق عضو في المجموعة أو عن طريق اسم المجموعة أو الموضوع أو الهوية.

لبدء محادثة عند العثور على المستخدم أو المجموعة المطلوبة. اختر خيارات < دردشة أو انضمام لمجموعة.

ابدأ محادثة من الأسماء. انظر "عرض الأسماء المشترك فيها" الصفحة ١٣.

قبول دعوة أو رفضها

في وضع الاستعداد. عند الاتصال بخدمة الرسائل الفورية واستلام دعوة جديدة. يتم عرض تم استلام دعوة جديدة. ولقراءة الرسالة. اختر قراءة. وفي حالة استلام أكثر من دعوة. انتقل إلى الدعوة المطلوبة ثم اختر فتح. اختر قبول للانضمام إلى محادثة المجموعة الخاصة وأدخل اسم الشاشة. أو اختر خيارات < رفض أو مسح لرفض الدعوة أو مسحها.

قراءة رسالة فورية مستلمة

في وضع الاستعداد. عند الاتصال بخدمة الرسائل الفورية واستلام رسالة جديدة ولكنها ليست مرتبطة بالمحادثة الجارية. يتم عرض رسالة فورية جديدة. ولقراءة الرسالة. اختر قراءة. وفي حالة استلام أكثر من رسالة. انتقل إلى الرسالة المطلوبة ثم اختر فتح.

يتم وضع الرسائل الجديدة المُستلمة أثناء محادثة نشطة في الرسائل الفورية < محادثات. فإذا استلمت رسالة من شخص ما غير موجود بقائمة أسماء IM.

فسوف يتم عرض هوية المرسل. ولحفظ اسم جديد لم يتم إدخاله من قبل في ذاكرة الهاتف. اختر **خيارات** > **حفظ بيانات الشخص**.

المشاركة في محادثة

للانضمام إلى أو بدء جلسة رسائل فورية. اختر **كتابة**. قم بكتابة الرسالة. واختر **إرسال** لإرسالها. أو اضغط على مفتاح الاتصال. اختر **خيارات** للوصول إلى الخيارات المتاحة.

تعديل حالة التواجد

1. افتح قائمة الرسائل الفورية. ثم قم بالاتصال بخدمة الرسائل الفورية.
2. لعرض معلومات تواجدك أو اسم الشاشة وتعديلهما. اختر **الضبط الخاص بي**.
3. للسماح لكافة مستخدمي خدمة الرسائل الفورية الآخرين برؤيتك في وضع "متصل". اختر **التواجد** > **متواجد للكل**.
للسماح للأسماء الموجودة فقط بقائمة أسماء الرسائل الفورية الخاصة بك برؤيتك في وضع "متصل". اختر **التواجد** > **متواجد للأسماء**.
ولتبدو في وضع "غير متصل". اختر **التواجد** > **غير متصل بالشبكة**.
وعند اتصالك بخدمة الرسائل الفورية. يشير [📶] إلى أنك متصل. بينما يشير [📶] إلى أنك غير مرئي للآخرين.

أسماء IM

لإضافة أسماء إلى قائمة أسماء الرسائل الفورية، اتصل بخدمة الرسائل الفورية. واختر أسماء IM. لإضافة اسم إلى القائمة، اختر خيارات > إضافة شخص أو إضافة (إذا لم تتم إضافة أية أسماء من قبل) > إدخال الهوية يدوياً أو بحث من مركز الخدمة أو نسخ من مركز الخدمة أو بواسطة رقم الهاتف. انتقل إلى أحد الأسماء. ولبدء المحادثة، اختر دردشة أو خيارات ثم من الخيارات المتاحة.

حظر الرسائل وإلغاء حظرها

لحظر رسائل، اتصل بخدمة الرسائل الفورية. ثم اختر محادثات > أسماء IM، أو انضم إلى محادثة أو أبدأها. انتقل إلى الاسم الذي ترغب في حظر الرسائل الواردة منه. ثم اختر خيارات > حظر الشخص > موافق. لإلغاء حظر الرسائل، اتصل بخدمة الرسائل الفورية. واختر القائمة المحظورة. ثم انتقل إلى الاسم الذي ترغب في إلغاء حظر الرسائل الواردة منه. واختر إلغاء الحظر.

المجموعات

يمكنك إنشاء مجموعات خاصة بك لإحدى محادثات الرسائل الفورية. أو استخدام المجموعات العامة المزودة من قبل مزود الخدمة. وتتواجد المجموعات الخاصة فقط أثناء محادثة رسائل فورية. يتم حفظ المجموعات على مركز الخدمة الخاص بمزود الخدمة. وإذا كان مركز الخدمة الذي قمت بالدخول عليه لا يدعم خدمات المجموعات، فإن القوائم المتعلقة بالمجموعات تكون معتمدة.

المجموعات العامة

المجموعات - يمكنك وضع علامة أمام المجموعات العامة التي قد يوفرها لك مزود الخدمة. اتصل بخدمة الرسائل الفورية. واختر **مجموعات عامة**. ثم انتقل إلى المجموعة التي ترغب في الدردشة معها. واختر **انضمام**. وإذا لم تكن ضمن المجموعة. أدخل اسم الشاشة الخاصة بك ككنية لك مع المجموعة. لمسح مجموعة من قائمة المجموعات. اختر **خيارات** < مسح مجموعة.

للبحث عن مجموعة. اختر **المجموعات** < **مجموعات عامة** < بحث عن المجموعات. يمكنك البحث عن مجموعة عن طريق عضو في المجموعة أو عن طريق اسم المجموعة أو الموضوع أو الهوية.

إنشاء مجموعة خاصة

اتصل بخدمة الرسائل الفورية. واختر **المجموعات** < **إنشاء مجموعة**. أدخل اسم المجموعة واسم الشاشة الذي ترغب في استخدامه. قم بتمييز أعضاء المجموعة الخاصة في قائمة الأسماء. وقم بتوجيه دعوة لهم.

■ الرسائل الصوتية

صندوق البريد الصوتي هو إحدى خدمات الشبكة والتي قد يحتاج الأمر إلى الاشتراك بها. ولمزيد من التفاصيل. اتصل بمزود الخدمة.

للاتصال بصندوق البريد الصوتي الخاص بك. اختر **القائمة** < **الرسائل** < **الرسائل الصوتية** < **سماع الرسائل الصوتية**. بينما لإدخال رقم صندوق البريد الصوتي أو البحث عنه أو تعديله. اختر **رقم صندوق البريد الصوتي**.

فإذا كان صندوق البريد الصوتي مدعومًا من جهة الشبكة. فسيشير المؤشر QQ إلى رسائل صوتية جديدة. اختر **سماع** للاتصال برقم صندوق البريد الصوتي الخاص بك.

■ رسائل المعلومات

اختر القائمة < الرسائل > رسائل المعلومات. يمكنك من خلال خدمة الشبكة رسائل المعلومات. استلام رسائل حول موضوعات متعددة من مزود الخدمة. لمعرفة مدى توافر هذه الرسائل والموضوعات وأرقام الموضوعات المتعلقة بها. اتصل بمزود الخدمة.

■ أوامر الخدمة

اختر القائمة < الرسائل > أوامر الخدمة. ثم أدخل طلبات الخدمة وأرسلها إلى مزود الخدمة (وتُعرف أيضًا باسم أوامر USSD). مثل أوامر تشغيل خدمات الشبكة.

■ مسح الرسائل

لمسح الرسائل. اختر القائمة < الرسائل > مسح الرسائل < حسب الرسالة لمسح رسالة واحدة تلو الأخرى. أو حسب الحافظة لمسح كافة الرسائل من حافظة. أو جميع الرسائل. إذا كانت الحافظة تحتوي على رسائل لم تتم قراءتها. فسيُسلِّك الهاتف عما إذا كنت ترغب في مسح هذه الرسائل أيضًا أم لا.

■ ضبط الرسائل

الضبط العام

اختر القائمة < الرسائل > ضبط الرسائل < ضبط عام ثم من الخيارات التالية:
حفظ الرسائل المرسلة < نعم - لضبط الهاتف لحفظ الرسائل المرسلة في حافظة الرسائل المرسلة

حجم الخط - لتغيير حجم الخط لقراءة الرسائل وكتابتها. **خط كبير** - يكون متاحاً فقط للخطوط اللاتينية.

تعليقات رمزية رسومية < نعم - لاستبدال التعليقات الرمزية التي تتكون من الأحرف بالتعليقات الرمزية الرسومية التي تتكون من الصور

الرسائل النصية والبريد الإلكتروني SMS

يؤثر ضبط الرسائل على إرسالها واستلامها وعرضها.

اختر **القائمة** < الرسائل < ضبط الرسائل < رسائل نصية ثم من الخيارات التالية: **تقارير التسليم** - لمطالبة الشبكة بإرسال تقارير تسليم عند تسليم رسائل (خدمة شبكة).

مراكز الرسائل ومراكز رسائل البريد الإلكتروني - لتعديل اسم ورقم مراكز تسليم الرسائل والبريد الإلكتروني. ويمكن الحصول على الرقم من مشغل الشبكة.

مركز الرسائل المستخدم أو مركز البريد الإلكتروني المستخدم - لاختيار مركز الرسائل المطلوب استخدامه

محاولة الإرسال خلال - لاختيار طول المدة التي ستحاول الشبكة خلالها تسليم رسالتك.

سترسل الرسائل على شكل - لاختيار تنسيق الرسائل المطلوب إرسالها: نص أو جهاز مناداة أو فاكس (خدمة شبكة).

استخدام حزم البيانات < نعم - لضبط GPRS كحامل SMS المفضل.

دعم الأحرف < كامل - لاختيار كافة الحروف في الرسالة لإرسالها كما تم عرضها. في حالة تحديد ناقص، فربما يتم تحويل الحروف ذات العلامات الإعرابية والعلامات الأخرى إلى حروف أخرى. عند كتابة الرسالة، يمكنك مراجعة كيف ستبدو الرسالة لمستلمها

بواسطة معاينة الرسالة. انظر "كتابة رسالة SMS وإرسالها"، الصفحة ٣٧.
الرد عن طريق نفس المركز < نعم - للسماح لمُستلم الرسالة بإرسال الرد عبر
نفس مركز الرسائل الخاص بك (خدمة شبكة)

رسائل الوسائط المتعددة

يؤثر ضبط الرسائل على إرسال رسائل الوسائط المتعددة واستلامها وعرضها.
اختر القائمة < الرسائل < ضبط الرسائل < رسائل وسائط ثم من الخيارات
التالية:

تقارير التسليم - لمطالبة الشبكة بإرسال تقارير تسليم عند تسليم رسائل
(خدمة شبكة).

توقيت الشريحة الافتراضي - لضبط التوقيت الافتراضي بين الشرائح الموجودة في
رسائل الوسائط المتعددة.

السماح باستقبال رسائل الوسائط < نعم أو لا - لاستلام رسائل الوسائط
المتعددة أو حظرها. أما إذا اخترت الشبكة المحلية، فلن تتمكن من استلام رسائل
الوسائط المتعددة أثناء وجودك خارج نطاق الشبكة المحلية.

رسائل الوسائط المتعددة الواردة < استرجاع أو جلب يدوي أو رفض - للسماح
باستقبال رسائل الوسائط المتعددة تلقائيًا أو يدويًا بعد الطلب أو رفض الاستلام.

السماح للإعلانات - لاستلام أو رفض الإعلانات. لا يتم عرض هذا الضبط إذا تم
ضبط السماح باستقبال رسائل الوسائط على لا.

ضبط التهيئة < تهيئة - تُعرض فقط التهيئة التي تدعم رسائل الوسائط المتعددة. اختر مزود خدمة. الافتراضي. أو تهيئة شخصية لرسائل الوسائط المتعددة. اختر حساب ثم اختر حساب خدمة رسائل الوسائط المتعددة الموجود بضبط التهيئة النشط.

البريد الإلكتروني

يؤثر الضبط على إرسال رسائل البريد الإلكتروني واستلامها وعرضها. قد تستلم ضبط تهيئة تطبيق البريد الإلكتروني على شكل رسالة تهيئة. انظر "خدمة ضبط التهيئة" الصفحة ١٥. كما يمكنك إدخال الضبط يدويًا. انظر "التهيئة" الصفحة ٨٥.

اختر القائمة < الرسائل < ضبط الرسائل < رسائل البريد ثم من الخيارات التالية: تهيئة - اختر الضبط الذي ترغب في تشغيله. حساب - اختر حسابًا مقدم من قبل مزود الخدمة. اسمي - أدخل اسمك أو كنييتك. عنوان البريد الإلكتروني - أدخل عنوان البريد الإلكتروني. إدراج التوقيع - حدد توقيع تتم إضافته تلقائيًا في نهاية رسائل البريد الإلكتروني عند كتابة الرسائل. عنوان 'رد إلى' - أدخل عنوان البريد الإلكتروني الذي ترغب في إرسال الردود إليه.

اسم مستخدم SMTP - أدخل الاسم الذي ترغب في استخدامه مع البريد الصادر.
كلمة سر SMTP - أدخل كلمة السر التي ترغب في استخدامها مع البريد الصادر.
عرض نافذة طرفية < نعم لتشغيل التحقق اليدوي للمستخدم الخاص باتصالات الشبكة الداخلية.
نوع مركز الخدمة للوارد < POP3 أو IMAP4 - حدد نوع نظام البريد الإلكتروني الذي ترغب في استخدامه. وفي حالة دعم كلا النوعين، اختر IMAP4.
ضبط البريد الوارد - اختر الخيارات المتاحة لـ POP3 أو IMAP4.



يمكنك حفظ الأسماء وأرقام الهواتف (الأسماء) في ذاكرة الهاتف وفي ذاكرة بطاقة SIM.

قد تحفظ ذاكرة الهاتف الأسماء مرفقاً بها الأرقام والعناصر النصية. كما يمكنك حفظ صورة لعدد معين من الأسماء.

يشير إلى الأسماء وأرقام الهواتف المحفوظة في ذاكرة بطاقة SIM بالرمز .

■ البحث عن اسم

اختر القائمة < الأسماء > أسماء. انتقل عبر قائمة الأسماء أو أدخل الحرف الأول للاسم الذي تبحث عنه.

■ حفظ الأسماء وأرقام الهواتف

يتم حفظ الأسماء وأرقام الهواتف في الذاكرة المستخدمة. اختر القائمة < الأسماء > أسماء < خيارات > إضافة اسم جديد. ثم أدخل الاسم ورقم الهاتف.

■ حفظ التفاصيل

يمكنك حفظ أنواع مختلفة من أرقام الهواتف والعناصر النصية القصيرة لكل اسم من الأسماء في ذاكرة الهاتف الخاصة بالأسماء.

يتم ضبط أول رقم يتم حفظه ليكون هو الرقم الافتراضي آلياً. ويشير إليه بـ **مربع** حول مؤشر نوع الرقم (مثل ). عند تحديد اسم من الأسماء (الإجراء مكاملة على سبيل المثال) يتم استخدام الرقم الافتراضي ما لم يتم اختيار رقم آخر.

١. تأكد من أن الذاكرة المستخدمة هي إما الهاتف أو الهاتف والبطاقة. انظر "الضبط" الصفحة ١٤.
٢. انتقل إلى الاسم الذي ترغب في إضافة رقم جديد أو عنصر نصي إليه. ثم اختر التفاصيل < خيارات > إضافة تفاصيل.
٣. لإضافة رقم، اختر الرقم ثم اختر نوع الرقم. لإضافة تفاصيل أخرى، اختر نوع نص أو اختر صورة من الاستوديو.
- للبحث عن هوية من مركز الخدمة التابع لمزود الخدمة في حالة اتصالك بخدمة التواجد، اختر هوية المستخدم < بحث. انظر "تواجدي" الصفحة ١٦. إذا تم العثور على هوية واحدة فقط؛ يتم حفظها آلياً. وإلا، لحفظ الهوية، اختر خيارات < حفظ. لإدخال الهوية، اختر إدخال الهوية يدوياً.
- لتغيير نوع الرقم، انتقل إلى الرقم المطلوب، واختر خيارات < تغيير النوع. لضبط الرقم الذي تم اختياره كي يكون الرقم الافتراضي، اختر الرقم الافتراضي.
٤. أدخل الرقم أو العنصر النصي، وحفظه، اختر حفظ.
٥. للعودة إلى وضع الاستعداد، اختر رجوع < إنهاء.

■ نسخ الأسماء

ابحث عن الاسم الذي ترغب في نسخه. ثم اختر خيارات < نسخ. يمكنك نسخ أسماء وأرقام هواتف من ذاكرة أسماء الهاتف إلى ذاكرة بطاقة SIM وبالعكس. يمكن لذاكرة بطاقة SIM حفظ أسماء برقم هاتف واحد مرفق بتلك الأسماء.

■ تعديل تفاصيل الاسم

١. ابحث عن الاسم الذي ترغب في تعديله. اختر **التفاصيل** وانتقل إلى الاسم أو الرقم أو العنصر النصي أو الصورة المطلوبة.
٢. لتعديل اسم أو رقم أو عنصر نصي، أو لتغيير صورة، اختر **خيارات > تعديل**.
لا يمكنك تعديل هوية إذا كانت موجودة بقائمة أسماء IM أو في قائمة الأسماء المشتركة فيها.

■ مسح الأسماء أو تفاصيل الاسم

- لمسح كافة الأسماء والتفاصيل المرفقة بها من الهاتف أو من ذاكرة بطاقة SIM، اختر **القائمة > الأسماء > مسح كل الأسماء > من ذاكرة الهاتف أو من بطاقة SIM**. قم بتأكيد المسح من خلال إدخال رمز الحماية.
- لمسح اسم، ابحث عن الاسم المطلوب، ثم اختر **خيارات > مسح اسم**.
- لمسح رقم أو عنصر نصي أو صورة مرفقة بالاسم، ابحث عن الاسم ثم اختر **التفاصيل**. ثم انتقل إلى التفاصيل المطلوبة، واختر **خيارات > مسح > مسح الرقم أو مسح التفاصيل أو مسح الصورة**. ولا يؤدي مسح صورة من الأسماء إلى مسحها من الأستوديو.

■ بطاقات الأعمال

- يمكنك إرسال معلومات الاتصال الخاصة بأحد الأشخاص أو استلامها من جهاز متوافق يدعم معيار vCard كبطاقة أعمال.

لإرسال بطاقة أعمال. ابحث عن الاسم الذي ترغب في إرسال المعلومات الخاصة به.
واختر **التفاصيل** < خيارات > إرسال بطاقة < بالوسائط المتعددة أو برسالة نصية
أو بوصلة IR أو بـ بلوتوث.

عند استلام بطاقة أعمال. اختر **عرض** < حفظ لحفظ بطاقة الأعمال في ذاكرة
الهاتف. ولرفض بطاقة الأعمال. اختر **إنهاء** < نعم.

■ تواجدي

يمكنك مشاركة حالة التواجد مع مُستخدمين آخرين يستخدمون أجهزة متوافقة
ويُسمح لهم بالدخول إلى هذه الخدمة وذلك من خلال خدمة التواجد (خدمة
شبكة). وتشمل حالة التواجد إمكانية الوصول إليك (تواجدك) ورسالة الحالة
والشعار الشخصي. وسيتمكن المستخدمون الآخرون الذين لديهم إمكانية الوصول
إلى هذه الخدمة وبطلبون معلوماتك من رؤية حالتك. ثم يتم عرض المعلومات
المطلوبة في **الأسماء المشتركة فيها** في قائمة **الأسماء** للمشاهدين. كما يمكنك
إجراء ضبط خاص للمعلومات التي ترغب في مشاركتها مع الآخرين والتحكم في
اختيار من يمكنه رؤية حالتك.

قبل استخدام التواجد. يلزم الاشتراك في الخدمة. ولعرفة مدى توفر هذه الخدمة
والرسوم المطلوبة للحصول عليها والاشتراك بها. اتصل بِمُشغل الشبكة. والذي
يمكنك من خلاله الحصول على هوية خاصة وكلمة سر بالإضافة إلى الضبط الخاص
بالخدمة. انظر "التهيئة" الصفحة ٨٥.

أثناء الاتصال بخدمة التواجد. يمكنك استخدام وظائف الهاتف الأخرى بينما تظل
خدمة التواجد نشطة في الخلفية. وعند قطع الاتصال بالخدمة. تظل حالة تواجدك
معروضة لفترة معينة من الوقت للمشاهدين بحسب مزود الخدمة.

اختر **القائمة** < الأسماء > تواجدي واختر من الخيارات التالية:

اتصال بخدمة 'تواجدي' أو قطع الاتصال بالخدمة - للاتصال بالخدمة أو لقطع الاتصال بها

عرض تواجدي - لعرض الحالة في تواجد خاص وتواجد عام

تعديل تواجدي < حالة تواجدي أو رسالة تواجدي أو شعار تواجدي أو عرض لـ
- لتغيير حالة التواجد الخاصة بك

العارضون < مشاهدون حاليون أو القائمة الخاصة أو القائمة المحظورة
ضبط < عرض التواجد الحالي في شاشة الخمول أو نوع الاتصال أو ضبط التواجد

■ الأسماء المشتركة فيها

يمكنك إنشاء قائمة بالأسماء التي ترغب في أن تطلع على معلومات حالة تواجدها.
يمكنك عرض معلومات حالة تواجد الأسماء في حالة سماح كل من الأسماء
والشبكة بذلك. لعرض هذه الأسماء المشتركة فيها. انتقل بين الأسماء أو استخدم
القائمة الأسماء المشتركة فيها.

تأكد من أن الذاكرة المستخدمة هي إما الهاتف أو الهاتف والبطاقة. انظر
"الضبط" الصفحة ١٤.

للاتصال بخدمة التواجد. اختر القائمة < الأسماء < تواجدي < اتصال بخدمة
'تواجدي'.

إضافة أسماء إلى الأسماء المشتركة فيها

١. اختر القائمة < الأسماء < الأسماء المشتركة فيها.
٢. إذا لم تكن هناك أسماء في القائمة الخاصة بك. اختر إضافة. وإلا فاختر
خيارات < اشترك من جديد. تظهر قائمة الأسماء.

٣. اختر اسمًا من القائمة وفي حالة وجود هوية مُستخدم محفوظة لهذا الاسم، يتم إضافة الاسم إلى قائمة الأسماء المشترك فيها.

عرض الأسماء المشترك فيها

لعرض معلومات التواجد، انظر "البحث عن اسم" الصفحة ٥٨.

١. اختر القائمة < الأسماء > الأسماء المشترك فيها.

يتم عرض معلومات الحالة الخاصة بالاسم الأول في قائمة الأسماء المشترك فيها. وقد تشتمل المعلومات التي يرغب أحد الأشخاص في إعطائها للآخرين على نص وبعض من الرموز التالية:

يشير  أو  أو  إلى أن الشخص إما أن يكون موجودًا أو متحفظًا أو غير موجود. يشير  إلى أن معلومات التواجد الخاصة بالشخص غير متاحة.

٢. اختر التفاصيل لعرض التفاصيل الخاصة بالاسم الذي تم اختياره، أو اختر خيارات < اشترك من جديد أو دردشة أو إرسال رسالة أو إرسال بطاقة أو إلغاء الاشتراك.

إلغاء اشتراك أحد الأسماء

لإلغاء اشتراك أحد الأسماء من قائمة الأسماء، اختر الاسم والتفاصيل < هوية المستخدم < خيارات < إلغاء الاشتراك < موافق.

لإلغاء الاشتراك، استخدم القائمة الأسماء المشترك فيها. انظر "عرض الأسماء المشترك فيها" الصفحة ٦٣.

■ الضبط

اختر القائمة < الأسماء > الضبط ومن الخيارات التالية:

الذاكرة المستخدمة - لاختيار بطاقة SIM أو ذاكرة الهاتف للأسماء

عرض الأسماء - لاختيار طريقة عرض الأسماء والأرقام في الأسماء

عرض الاسم - لعرض الاسم الأخير أولاً أو الاسم الأول أولاً في قائمة الأسماء

حجم الخط - لتغيير حجم الخط لقراءة الرسائل وكتابتها. خط كبير يكون متاحاً فقط للخطوط اللاتينية.

حالة الذاكرة - لعرض المساحة المستخدمة وغير المستخدمة من الذاكرة

■ المجموعات

اختر القائمة < الأسماء > المجموعات لترتيب الأسماء وأرقام الهواتف المحفوظة في الذاكرة في مجموعات المتصلين بنغمات رنين وصور مجموعات مختلفة.

■ الاتصال الصوتي

يمكنك إجراء مكالمة هاتفية عن طريق ترديد بصمة صوت قد تم إضافتها إلى رقم هاتف من قبل. تصلح أية كلمة منطوقة، مثل أي اسم على سبيل المثال، لأن تكون بصمة صوت. علماً بأن عدد بصمات الصوت التي يمكنك إنشائها محدود.

قبل استخدام بصمات الصوت، لاحظ ما يلي:

- لا تعتمد بصمات الصوت على اللغة. بل تعتمد على صوت المتحدث.
- عليك نطق الاسم تماماً مثلما تنطقه في الوضع العادي عند تسجيله.
- بصمات الصوت شديدة الحساسية للضجيج في الخلفية. لذلك قم بتسجيل بصمات الصوت واستخدامها في بيئة هادئة.

- لا يتم قبول الأسماء القصيرة جدًا. استخدم أسماء طويلة وجنّب استخدام الأسماء المتشابهة لأرقام مختلفة.

ملاحظة: إن استخدام بصمات الصوت قد يشكل بعض الصعوبة في بيئة صاخبة؛ أو في حالة الطوارئ؛ لذلك ينبغي عليك عدم الاعتماد على الاتصال الصوتي فقط في كل الأحوال.



إضافة بصمات صوت وتنظيمها

قم بحفظ أو نسخ الأسماء التي ترغب في إضافة بصمة صوت إليها في ذاكرة الهاتف. كما يمكنك إضافة بصمات صوت إلى الأسماء الموجودة في بطاقة SIM. ولكن في حالة استبدال بطاقة SIM ببطاقة جديدة، يلزم أولاً مسح بصمات الصوت القديمة قبل أن تتمكن من إضافة بصمات صوت جديدة.

١. ابحث عن الاسم الذي ترغب في إضافة بصمة صوت إليه.

٢. اختر التفاصيل. وانتقل إلى رقم الهاتف المطلوب. ثم اختر خيارات < إضافة بصمة صوت.

٣. ثم اختر بدء. واذكر الكلمات التي ترغب في تسجيلها كبصمة صوت بوضوح. وبعد الانتهاء من التسجيل، يقوم الهاتف بتريد البصمة المسجلة.

ويظهر الرمز 5 بعد رقم الهاتف مع بصمة صوت في الأسماء.

لمراجعة بصمات الصوت، اختر القائمة < الأسماء > بصمات الصوت. ثم انتقل إلى الاسم المرفق به بصمة الصوت المطلوبة، واختر أحد الخيارات للاستماع إلى بصمة الصوت المسجلة أو مسحها أو تغييرها.

إجراء مكالمة باستخدام بصمة صوت

إذا كان هناك تطبيق في الهاتف قيد التشغيل يقوم بإرسال أو استقبال بيانات في الوقت الحالي من خلال اتصال حزم البيانات، فيجب عليك إنهاء التطبيق قبل إجراء الاتصال الصوتي.

١. في وضع الاستعداد، اضغط مع الاستمرار على مفتاح خفض مستوى الصوت أو مفتاح الاختيار الأيمن. وسيتم سماع نغمة قصيرة ثم عرض **حدث الآن**.
٢. اذكر بصمة الصوت بوضوح. وسيحدد الهاتف بصمة الصوت التي تم التعرف عليها. ثم يقوم بالاتصال برقم الهاتف الخاص ببصمة الصوت بعد ١,٥ ثانية. في حالة استخدام سماعة أذن متوافقة مع مفتاح سماعة الأذن، اضغط مع الاستمرار على مفتاح سماعة الأذن لبدء الاتصال الصوتي.

■ الاتصالات السريعة

لتخصيص رقم لمفتاح اتصال سريع، اختر **القائمة > الأسماء > الاتصال السريع**. ثم انتقل إلى رقم الاتصال السريع المطلوب.

اختر **تخصيص**، أو في حالة تخصيص رقم للمفتاح من قبل، اختر **خيارات > تغيير**. اختر **بحث**، والأسم ثم الرقم المطلوب تخصيصه. وفي حالة إيقاف تشغيل وظيفة **الاتصال السريع**، يسألك الهاتف إذا كنت ترغب في تشغيلها. انظر أيضًا **الاتصال السريع في "المكالمات" الصفحة ٨٢**.

لإجراء مكالمة باستخدام مفاتيح الاتصال السريع، انظر **"الاتصال السريع" الصفحة ٣١**.

■ المعلومات والخدمة وأرقام

اختر القائمة > الأسماء ثم من إحدى القوائم الفرعية هذه:

أرقام المعلومات - للاتصال بأرقام المعلومات التي يوفرها مزود الخدمة. وذلك إذا كانت الأرقام متضمنة في بطاقة SIM (خدمة شبكة)

أرقام الخدمة - للاتصال بأرقام الخدمة التي يوفرها مزود الخدمة. وذلك إذا كانت الأرقام متضمنة في بطاقة SIM (خدمة شبكة).

أرقام - لعرض أرقام الهواتف المخصصة لبطاقة SIM الخاصة بك في حالة وجودها في بطاقة SIM.



٨. السجل

يسجل الهاتف أرقام هواتف المكالمات التي لم يتم الرد عليها والمكالمات المستلمة والمكالمات الصادرة ومستلمي الرسائل والمدة التقريبية للمكالمات.

يسجل الهاتف إذا كان مفتوحًا وداخل منطقة خدمة الشبكة وكانت الشبكة تدعم هذه الوظائف.

■ قوائم المكالمات الأخيرة

اختر القائمة < السجل > سجل المكالمات أو مكالمات لم يرد عليها أو المكالمات المستلمة أو المكالمات الصادرة أو مستلمو الرسائل لعرض قوائم المكالمات. واختر خيارات لعرض وقت المكالمة، أو تعديل رقم الهاتف المسجل أو عرضه أو الاتصال به، أو إضافته إلى الذاكرة أو مسحه من القائمة. كما يمكنك إرسال رسالة نصية. لمسح قوائم المكالمات الأخيرة. اختر مسح قوائم السجل.

■ العدادات والموقتات

ملاحظة: إن مبلغ الفاتورة للمكالمات والخدمات التي يقدمها لك مزود الخدمة قد يتفاوت حسب خصائص الشبكة وتقريب الكسور الحسابية والضرائب إلخ. بعض عدادات الوقت قد يمكن إعادة ضبطها أثناء الاستخدام أو أثناء القيام بتحديث البرمجيات.



اختر القائمة < السجل > مدة المكالمات أو عداد حزم البيانات أو مؤقت اتصال حزم البيانات للحصول على معلومات تقريبية حول الاتصالات التي تمت مؤخرًا.

■ معلومات تحديد الموقع

قد تقوم الشبكة بمطالبتك بتحديد موقعك. ويمكنك التأكد من أن الشبكة تقوم بتسليم معلومات الموقع الخاصة بهاتفك فقط في حالة السماح بذلك (خدمة شبكة). اتصل بمُشغل الشبكة للمشاركة في تسليم معلومات الموقع والموافقة عليها.

لقبول طلب تحديد الموقع أو رفضه. اختر **قبول** أو **رفض**. وفي حالة فقد الطلب. يقوم الهاتف آلياً بقبول أو رفض الطلب بحسب ما اتفقت عليه من قبل مع مُشغل الشبكة. ثم يقوم الهاتف بعرض **طلب موقع مفقود** ١. ولعرض طلب الموقع المفقود. اختر **عرض**.

لعرض المعلومات الخاصة بآخر ١٠ طلبات وإشعارات خصوصية أو مسحها. اختر **القائمة** < **السجل** < **تحديد الموقع** < **سجل المواقع** < **فتح حافظه** أو **مسح الكل**.



٩. الضبط

■ الأوضاع

يتوفر بالهاتف مجموعات ضبط متنوعة تسمى "أوضاع" بحيث يمكنك تخصيص نغمات الهاتف لها بحسب المناسبات والأماكن المختلفة.

اختر القائمة < الضبط > الأوضاع. ثم انتقل إلى أحد الأوضاع وقم باختياره.

لتشغيل الوضع الذي تم اختياره، اختر تشغيل.

لضبط الوضع بحيث يصبح قيد التشغيل لمدة معينة تصل إلى ٢٤ ساعة، اختر محدد. واضبط وقت انتهاء العمل بضبط الوضع المحدد. وعند انقضاء الوقت الخاص بالوضع، سيصبح الوضع السابق - الذي لم يتم تحديده بمدة معينة - قيد التشغيل.

لتخصيص الوضع، اختر ضبط خاص. ثم اختر الضبط المطلوب تغييره، وقم بإجراء التغييرات.

■ الموضوعات

يحتوي الموضوع على عناصر عديدة لضبط هاتفك ضبطاً خاصاً. مثل ورق الحائط والشاشة المؤقتة ونظام الألوان ونغمة الرنين.

اختر القائمة < الضبط > الموضوعات ثم من الخيارات التالية:

اختيار الموضوع - لضبط موضوع ما في هاتفك. وسيتم فتح قائمة بالحافظات في الاستوديو. افتح حافظة الموضوعات ثم اختر أحد الموضوعات.

تنزيل الموضوعات - لفتح قائمة روابط لتنزيل مزيد من الموضوعات. انظر "تنزيل الملفات" الصفحة ١٢٤.

■ النغمات

يمكنك تغيير الضبط للوضع النشط الذي تم اختياره.

اختر القائمة < الضبط > النغمات. اختر خيارات النغمات المتاحة وغيرها. كما يمكنك العثور على نفس الضبط في القائمة الأوضاع. انظر "الأوضاع" الصفحة ٧٠.

ولضبط الهاتف بحيث يصدر رنيناً فقط عند ورود مكالمات من أرقام هواتف تنتمي لمجموعة متصلين تم اختيارها. اختر تنبيه بـ. ثم انتقل إلى مجموعة المتصلين المطلوبة أو إلى تنبيه بالكل. واختر تحديد. اختر حفظ لحفظ الضبط. أو إلغاء للاحتفاظ بالضبط دون تغيير.

تصل نغمة الرنين إلى أعلى مستوى لها بعد لحظات قليلة من اختيار أعلى مستوى لنغمة الرنين.

■ الشاشة

ضبط وضع الاستعداد

اختر القائمة < الضبط > الشاشة < ضبط وضع الاستعداد ثم من الخيارات التالية:

وضع الاستعداد النشط - لتشغيل وضع الاستعداد النشط أو إيقاف تشغيله. وكذلك لتنظيم وضع الاستعداد النشط وتخصيصه. انظر "وضع الاستعداد النشط" الصفحة ٢٥.

ورق حائط - لإضافة صورة الخلفية إلى الشاشة في وضع الاستعداد. لتشغيل/ إيقاف تشغيل ورق الحائط، حدد تشغيل أو إيقاف. اختر صورة لاختيار صورة من الأستوديو أو مجموعة شرائح وحافطة في الأستوديو لاستخدام الصور في الحافطة كمجموعة شرائح. لتنزيل مزيد من الصور لورق الحائط. اختر تنزيل رسومات. لون الخط في وضع الاستعداد - لاختيار لون النصوص المعروضة على الشاشة في وضع الاستعداد

رموز مفتاح الانتقال < تشغيل - لعرض رموز اختصارات مفتاح الانتقال الحالية في وضع الاستعداد عند إيقاف تشغيل وضع الاستعداد النشط

شعار الشبكة - لضبط الهاتف لعرض شعار الشبكة أو إخفائه. وإذا لم يتم حفظ شعار الشبكة، تظهر القائمة بلون معتم. لمزيد من المعلومات حول مدى توافر شعار الشبكة، اتصل بمشغل الشبكة.

عرض معلومات الخلايا < يعمل - لعرض تعريف الخلية، إذا كان ذلك متاحًا من الشبكة

خيارات الضبط الأخرى للشاشة

اختر القائمة < الضبط > الشاشة ثم من الخيارات التالية:

شاشة مؤقتة < تشغيل - لتشغيل الشاشة المؤقتة للشاشة الرئيسية. لضبط الوقت الذي يتم تشغيل الشاشة المؤقتة بعد انقضائه. اختر المدة المحددة. اختر شاشات مؤقتة لاختيار صورة أو مجموعة شرائح أو مقطع فيديو من الأستوديو. أو ساعة رقمية لاستخدامها كشاشة مؤقتة. لتنزيل مزيد من الصور للشاشة المؤقتة. اختر تنزيل رسومات.

موفر الطاقة < تشغيل - لترشيد استهلاك طاقة البطارية. حيث يتم عرض ساعة رقمية عند عدم استعمال أي من وظائف الهاتف لفترة معينة. حجم الخط < الرسائل أو الأسماء أو الويب - لضبط حجم الخط

■ الوقت والتاريخ

لتغيير الوقت ومنطقة التوقيت وضبط التاريخ: اختر القائمة < الضبط < الوقت والتاريخ < الساعة أو التاريخ أو التحديث الآلي للتاريخ والوقت (خدمة شبكة).

وعند الانتقال إلى منطقة توقيت مختلفة: اختر القائمة < الضبط < الوقت والتاريخ < الساعة < منطقة التوقيت. واختر منطقة التوقيت الخاصة بموقعك بمعايير فروق التوقيت تبعاً لتوقيت جرينتش (GMT) أو إحداثيات التوقيت الدولية (UTC). ويتم ضبط الوقت والتاريخ تبعاً لمنطقة التوقيت. ويتم تمكين الهاتف من عرض وقت الإرسال الصحيح للرسائل النصية أو رسائل الوسائط المتعددة المستلمة. فعلى سبيل المثال: العبارة GMT -5 تشير إلى منطقة التوقيت الخاصة بمدينة نيويورك (الولايات المتحدة). وهي خمس ساعات غرب جرينتش/لندن (المملكة المتحدة).

■ الاختصارات الشخصية

يمكنك الوصول بشكل سريع إلى وظائف الهاتف كثيرة الاستخدام باستخدام الاختصارات الشخصية.

مفتاح الاختيار الأيمن والأيسر

لضبط إحدى وظائف الهاتف من قائمة مُعرّفة مسبقًا على مفاتيح الاختيار الأيمن أو الأيسر. اختر **القائمة** < الضبط < اختصارات شخصية < مفتاح الاختيار الأيسر أو مفتاح الاختيار الأيمن. انظر "وضع الاستعداد" الصفحة ٢٥. علمًا بأنه قد لا يتم عرض هذه القوائم بناءً على طلب مزود الخدمة.

مفتاح الانتقال

لتخصيص وظائف الهاتف الأخرى من قائمة مُعرّفة مسبقًا على مفتاح الانتقال. اختر **القائمة** < الضبط < اختصارات شخصية < مفتاح الانتقال.

تمكين وضع الاستعداد

لاختيار مفاتيح لتمكين الانتقال في وضع الاستعداد. اختر **القائمة** < الضبط < اختصارات شخصية < تمكين وضع الاستعداد.

الأوامر الصوتية

لتشغيل وظائف الهاتف عن طريق ترديد بصمة صوت. اختر **القائمة** < الضبط < اختصارات شخصية < الأوامر الصوتية. اختر حافظة. وانتقل إلى الوظيفة التي ترغب في إضافتها بصمة صوت لها. واختر **إضافة**. يشير  إلى بصمة صوت. لإضافة أمر صوتي. انظر "إضافة بصمات صوت وتنظيمها" الصفحة ١٥. لتشغيل أمر صوتي. انظر "إجراء مكالمة باستخدام بصمة صوت" الصفحة ١٦.

■ التوصيل

يمكنك توصيل الهاتف بجهاز متوافق باستخدام اتصال الأشعة تحت الحمراء أو تقنية بلوتوث اللاسلكية أو اتصال كبل بيانات USB. كما يمكنك تعريف الضبط للتوصيلات الخاصة باتصال حزم البيانات.

تقنية بلوتوث اللاسلكية

يتوافق هذا الهاتف مع مواصفات بلوتوث ١.١ التي تدعم الأوضاع التالية: وضع وصول بطاقة SIM ووضع ضغط الكائن ووضع نقل الملف ووضع شبكة الاتصال ووضع سماعة الأذن ووضع حر اليدين ووضع تطبيق اكتشاف الخدمة والوضع العام للوصول ووضع المنفذ التسلسلي والوضع العام لتبادل الكائن. لكي تضمن وجود التوافق بين الأجهزة الأخرى التي تدعم تقنية بلوتوث، استخدم التعزيزات المعتمدة من نوكيا مع هذا الطراز. للتأكد من توافق هاتفك مع الأجهزة الأخرى يرجى مراجعة الشركات المنتجة لهذه الأجهزة.

قد توجد قيود على استخدام تقنية بلوتوث في بعض المناطق. يرجى مراجعة السلطات المحلية أو مزود الخدمة.

إن المزايا التي تستخدم التكنولوجيا اللاسلكية بلوتوث أو تسمح بتشغيلها في الخلفية أثناء استخدام مزايا أخرى، ستؤدي إلى تكثيف استهلاك البطارية كما ستؤثر سلباً على متوسط عمرها.

تتيح لك تقنية بلوتوث اللاسلكية توصيل الهاتف بجهاز بلوتوث متوافق على مسافة ١٠ أمتار، وحيث أن الأجهزة التي تستعمل اتصال تقنية بلوتوث تستعمل موجات الراديو، لذلك لا يلزم أن يكون الهاتف والأجهزة الأخرى على مجال بصري واحد، وعلى الرغم من ذلك فإن الاتصال قد يكون عرضة للتشويش بسبب العوائق مثل الجدران أو بسبب الأجهزة الإلكترونية الأخرى.

إعداد اتصال بلوتوث

اختر **القائمة** < الضبط < التوصيل < بلوتوث. ثم اختر من بين الخيارات التالية:
بلوتوث < تشغيل أو إيقاف - لتشغيل وظيفة بلوتوث أو لإيقاف تشغيلها.
يشير  إلى اتصال بلوتوث نشط.

بحث عن أجهزة الأوديو الملحقه - للبحث عن أجهزة أوديو بلوتوث متوافقة. اختر الجهاز الذي ترغب في توصيله بالهاتف.

الأجهزة الموثوقة - للبحث عن أي جهاز بلوتوث ضمن النطاق. ثم اختر **جديد** لإدراج أي جهاز بلوتوث في النطاق. ثم انتقل إلى أحد الأجهزة. واختر **وثوق**. أدخل رمز الوصول الخاص بجهاز بلوتوث لإقران (وثوق) الجهاز بالهاتف. ويلزم إدخال رمز الوصول هذا عند الاتصال بالجهاز للمرة الأولى فقط. يقوم الهاتف بالاتصال بالجهاز ويمكنك عندئذ بدء نقل البيانات.

اتصال بلوتوث اللاسلكي

اختر **القائمة** < الضبط < التوصيل < بلوتوث. لمعرفة أية اتصالات بلوتوث قيد التشغيل حاليًا. اختر **الجهاز النشط**. لعرض قائمة بأجهزة بلوتوث المقترنة حاليًا مع الهاتف. اختر **الأجهزة الموثوقة**.

اختر **خيارات** للوصول إلى الخيارات المتاحة تبعًا لحالة الجهاز واتصال بلوتوث. اختر تخصيص اسم قصير أو اتصال آلي بدون تأكيد أو مسح الوثوق أو وثوق بجهاز جديد.

ضبط بلوتوث

لتعريف كيفية عرض هاتفك إلى أجهزة بلوتوث الأخرى. اختر **القائمة** < الضبط < التوصيل < بلوتوث < ضبط بلوتوث < إمكانية رؤية هاتفي أو اسم هاتفي.
إذا كنت تهتم بمسألة الحماية. قم بإيقاف تشغيل بلوتوث أو بضبط إمكانية رؤية هاتفي على مخفي. واقبل دائمًا اتصال بلوتوث من تتفق معهم فقط.

الأشعة تحت الحمراء

يمكنك إعداد الهاتف لإرسال واستلام بيانات من خلال منفذ الأشعة تحت الحمراء (IR). ولاستخدام اتصال الأشعة تحت الحمراء. يجب أن يكون الجهاز الذي ترغب في إجراء اتصال معه متوافقًا مع IrDA. يمكنك إرسال بيانات أو استقبالها إلى أو من هاتف أو جهاز بيانات متوافق (على سبيل المثال. جهاز كمبيوتر) عبر منفذ الأشعة تحت الحمراء الخاص بالهاتف.

لا توجه أشعة IR (تحت الحمراء) على أعين أي شخص ولا تسمح بتدخلها مع أجهزة أخرى ذات ميزة إشعاع IR (تحت الحمراء). تعد هذه الأجهزة منتجات الليزر من الفئة الأولى (Class 1 Laser).

عند إرسال البيانات أو استلامها. تأكد من أن منفذ الأشعة تحت الحمراء الموجودين في جهاز الإرسال وجهاز الاستقبال يشيران إلى بعضهما البعض. وأنه لا توجد أية عوائق بين الجهازين.

لتشغيل منفذ الأشعة تحت الحمراء (IR) بالهاتف لاستلام البيانات من خلال الأشعة تحت الحمراء (IR). اختر القائمة < الضبط > التوصيل > وصلة IR.

لإيقاف توصيل IR. اختر القائمة < الضبط > التوصيل > وصلة IR. عندما يعرض الهاتف إيقاف تشغيل IR؟! اختر نعم.

إذا لم تبدأ عملية نقل البيانات في غضون دقيقتين بعد تشغيل منفذ الأشعة تحت الحمراء. فيعني ذلك أنه قد تم إلغاء الاتصال. وبالتالي يلزم إعادة تشغيله من جديد.

مؤشر اتصال الأشعة تحت الحمراء

عند عرض **IR** باستمرار. فيعني ذلك أن اتصال الأشعة تحت الحمراء قيد التشغيل وأن الهاتف مستعد لإرسال البيانات أو استلامها عبر منفذ الأشعة تحت الحمراء.

عندما يومض **blinking**، فيعني ذلك أن الهاتف يحاول الاتصال بالجهاز الآخر. أو أنه قد تم فقد الاتصال.

حزم البيانات

تُعد خدمة حزمة الراديو العامة (GPRS) إحدى خدمات الشبكة التي تتيح إمكانية الاستفادة من الهواتف المحمولة في إرسال البيانات واستلامها عبر شبكة تستند في عملها إلى أحد بروتوكولات الإنترنت (IP). ويوفر حامل البيانات خدمة حزمة الراديو العامة (GPRS) إمكانية الوصول لاسلكيًا إلى شبكات البيانات مثل شبكة الإنترنت.

تمثل خدمة حزمة الراديو العامة المحسنة (EGPRS) خدمة حزمة الراديو العامة (GPRS)، ولكنها تتيح اتصالات أسرع. ولزيد من المعلومات حول مدى توافر خدمة حزمة الراديو العامة المحسنة (EGPRS) وسرعة نقل البيانات، اتصل بمشغل الشبكة.

التطبيقات التي قد تستخدم خدمة حزمة الراديو العامة المحسنة (EGPRS) هي رسائل الوسائط المتعددة (MMS) وتدفق الفيديو وخدمة الضغط والتحدث وجلسات التصفح والبريد الإلكتروني و SyncML عن بُعد وتنزيل تطبيقات Java واتصال جهاز الكمبيوتر.

لاحظ أنه عند اختيار خدمة حزمة الراديو العامة (GPRS) كحامل للبيانات، فإن الهاتف يستخدم خدمة حزمة الراديو العامة المحسنة (EGPRS) بدلًا من خدمة حزمة الراديو العامة (GPRS) في حالة توفر ذلك في الشبكة. ولا يمكنك الاختيار ما بين خدمة حزمة الراديو العامة المحسنة (EGPRS) وخدمة حزمة الراديو العامة (GPRS)، بينما قد يمكنك اختيار إما خدمة حزمة الراديو العامة (GPRS) أو **بيانات GSM** (البيانات المنقولة بالدائرة، CSD) في بعض التطبيقات.

ضبط حزم البيانات

يمكنك توصيل الهاتف عن طريق تقنية بلوتوث اللاسلكية أو اتصال الأشعة تحت الحمراء أو عن طريق اتصال كبل بيانات USB مع جهاز كمبيوتر متوافق. وكذلك

استخدام الهاتف كمودم لتشغيل خدمة حزمة الراديو العامة المحسنة (EGPRS) لإجراء اتصال حزم بيانات من خلال جهاز الكمبيوتر.

لتحديد ضبط اتصالات حزم البيانات من خلال جهاز الكمبيوتر، اختر **القائمة > الضبط > التوصيل > حزم بيانات > ضبط حزم البيانات** > نقطة الوصول النشطة. وقم بتشغيل نقطة الوصول التي ترغب في استخدامها. واختر **تعديل نقطة الوصول النشطة**. واختر اسم بديل لنقطة الوصول. ثم أدخل اسمًا لتغيير ضبط نقطة الوصول. واختر **موافق**. اختر نقطة وصول حزم البيانات. ثم أدخل اسم نقطة الوصول (APN) لإجراء اتصال بشبكة حزم بيانات. ثم اختر **موافق**.

يمكنك كذلك ضبط خيارات الضبط لخدمة الطلب الهاتفي لحزم البيانات (اسم نقطة الوصول) على جهاز الكمبيوتر باستخدام برنامج Nokia Modem Options. انظر "مجموعة برامج الكمبيوتر PC Suite" الصفحة ١٣٠. وفي حالة ضبط كل من جهاز الكمبيوتر والهاتف، فسوف يتم استخدام ضبط جهاز الكمبيوتر.

نقل البيانات والتزامن

قم بمزامنة التقويم وبيانات الأسماء والملاحظات مع جهاز آخر متوافق (على سبيل المثال هاتف محمول أو جهاز كمبيوتر متوافق أو مركز خدمة الإنترنت عن بُعد (خدمة شبكة)).

قائمة الشركاء

لنسخ البيانات أو مزامنتها من الهاتف، ينبغي أن يكون اسم الجهاز والضبط في قائمة الشركاء في نقل الأسماء. في حالة استلام بيانات من جهاز آخر (هاتف محمول متوافق على سبيل المثال) تتم إضافة الشريك تلقائيًا إلى القائمة وذلك باستخدام بيانات اسم ما من الجهاز الآخر. تزامن مع م خدمة وتزامن مع كمبيوتر هما العنصران الأصليان في القائمة.

لإضافة شريك جديد إلى القائمة (جهاز جديد على سبيل المثال) اختر **القائمة >**

الضبط < التوصيل < نقل البيانات < خيارات < إضافة اسم < تزامن بين هاتفين
أو نسخ من الهاتف. وأدخل الضبط طبقاً لنوع النقل.

لتعديل النسخة وضبط التزامن. اختر اسماً من قائمة الشركاء واختر
خيارات < تعديل.

لمسح أحد الشركاء. اختر اسماً من قائمة الشركاء وخيارات < مسح. وقم بتأكيد
مسح الاسم المشترك؟. بينما لا يمكنك مسح تزامن مع م خدمة أو تزامن مع
كمبيوتر.

نقل البيانات من خلال جهاز متوافق

يتم استخدام تقنية بلوتوث اللاسلكية أو الأشعة تحت الحمراء لإجراء التزامن.
وينبغي أن يكون الجهاز الآخر في وضع الاستعداد.

لبدء نقل البيانات. اختر القائمة < الضبط < التوصيل < نقل البيانات ثم شريك
النقل من القائمة باستثناء تزامن مع م خدمة أو تزامن مع كمبيوتر. وسوف يتم
نسخ البيانات المحددة أو مزامنتها وفقاً للضبط. كما ينبغي تشغيل الجهاز الآخر
لاستلام البيانات.

نقل البيانات بدون بطاقة SIM

يسمح الهاتف بنقل البيانات دون الحاجة إلى تركيب بطاقة SIM.

قم بتشغيل الهاتف بدون تركيب بطاقة SIM. واختر نقل ثم من بين الخيارات
التالية:

نقل الأسماء - لاختيار اسم باستثناء تزامن مع م خدمة وتزامن مع كمبيوتر. من
قائمة الشركاء لنقل البيانات من الهاتف. وسيبدأ الهاتف جلسة مزامنة أو نسخ.
استقبال البيانات < ب بلوتوث أو بوصلة IR - لاستلام بيانات من الهاتف الآخر

إجراء التزامن مع كمبيوتر متوافق

قبل مزامنة البيانات من التقويم والملاحظات والأسماء مع جهاز كمبيوتر متوافق. ينبغي تثبيت مجموعة برامج الكمبيوتر PC Suite من نوكيا الخاص بالهاتف على جهاز الكمبيوتر. واستخدم تقنية بلوتوث اللاسلكية أو الأشعة تحت الحمراء أو كبل بيانات USB لإجراء التزامن. وابدأ التزامن من جهاز الكمبيوتر.

إجراء التزامن مع مركز خدمة

لاستخدام مركز خدمة الإنترنت عن بُعد. ينبغي الاشتراك في إحدى خدمات التزامن. ولزيادة من المعلومات وللحصول على الضبط المطلوب لهذه الخدمة. اتصل بمزود الخدمة. وقد تستلم الضبط على شكل رسالة تهيئة. انظر "خدمة ضبط التهيئة" الصفحة ١٥ و"التهيئة" الصفحة ٨٥.

في حالة حفظ البيانات على مركز خدمة الإنترنت عن بُعد. لزامنة الهاتف ابدأ التزامن من الهاتف.

اختر القائمة < الضبط < التوصيل < نقل البيانات < تزامن مع م خدمة. وبحسب الضبط. اختر جاري بدء التزامن أو جار بدء النسخ.

لاحظ أن إجراء التزامن لأول مرة أو بعد إعاقته قد يستهلك ما يزيد عن ٣٠ دقيقة لكي يكتمل. وذلك إذا كانت "الأسماء" أو "التقويم" قد امتلأا.

كبل بيانات USB

يمكنك استخدام كبل بيانات USB لنقل بيانات ما بين الهاتف وجهاز كمبيوتر متوافق أو طابعة تدعم خاصية PictBridge. كما يمكنك استخدام كبل بيانات USB مع مجموعة برامج الكمبيوتر PC Suite من نوكيا.

لتنشغيل الهاتف لنقل البيانات أو طباعة صورة. قم بتوصيل كبل البيانات: وعند عرض الهاتف عبارة تم توصيل كبل بيانات USB. اختر الوضع. اختر موافق. ثم اختر من بين الأوضاع التالية:

الوضع الافتراضي - لاستخدام الكبل مع مجموعة برامج الكمبيوتر PC Suite
طباعة - لطباعة الصور مباشرة من الهاتف باستخدام طباعة متوافقة
لتغيير وضع USB. اختر القائمة < الضبط > التوصيل < كبل بيانات USB >
الوضع الافتراضي. أو طباعة.

■ المكالمات

اختر القائمة < الضبط > المكالمات ومن الخيارات التالية:

تحويل المكالمات (خدمة شبكة) - لتحويل المكالمات الواردة. قد لا تتمكن من تحويل المكالمات إذا كانت بعض وظائف حظر المكالمات نشطة. انظر خدمة حظر المكالمات في "الحماية" الصفحة ٨٦.

ضغط أي مفتاح للرد < يعمل - للرد على مكالمات واردة. اضغط لفترة وجيزة على أي مفتاح فيما عدا مفتاح الإنهاء ومفتاح تحرير الكاميرا ومفتاح الاختيار الأيمن والأيسر

معاودة الاتصال آليا < تعمل - لضبط الهاتف لإجراء عدد من المحاولات بحد أقصى عشر محاولات لإجراء المكالمة عقب تعذر محاولة الاتصال

الاتصال السريع < يعمل - لتشغيل الاتصال السريع. لإعداد الاتصال السريع. انظر "الاتصالات السريعة" الصفحة ١٦. للاتصال. اضغط مع الاستمرار على مفتاح الرقم الناظر.

خدمة انتظار المكالمات < تشغيل - لضبط الشبكة لإشعارك في حالة وجود مكالمات واردة أثناء إجراء مكالمة أخرى (خدمة شبكة). انظر "خدمة انتظار المكالمات" الصفحة ٣٢.

ملخص بعد المكالمة < عرض - لعرض المدة والتكلفة التقريبية للمكالمة (خدمة شبكة) بعد كل مكالمة ولفترة وجيزة
إرسال هويتي < ضبط بالشبكة. نعم أو لا (خدمة شبكة)
خط المكالمات الصادرة - لاختيار خط الهاتف ١ أو ٢ لإجراء المكالمات. إذا كانت بطاقة SIM تدعم تلك الوظيفة (خدمة شبكة)
مباشرة المكالمات بالشريحة المنزلفة - لتغيير وظيفة فتح الشريحة المنزلفة للرد على مكالمة أو إنهاؤها عندما تكون الشريحة المنزلفة مفتوحة أو مغلقة

■ الهاتف

اختر القائمة < الضبط < الهاتف ومن الخيارات التالية:
ضبط اللغة - لضبط لغة العرض للهاتف. واختر لغة الهاتف. وفي حالة اختيار آلي: يختار الهاتف اللغة تبعاً للمعلومات الموجودة على بطاقة SIM.
ولاختيار لغة بطاقة SIM: اختر لغة SIM.
حالة الذاكرة - لعرض الذاكرة المستخدمة وغير المستخدمة في الأسطوديو والرسائل والتطبيقات والعلامات
قفل المفاتيح آلياً - لضبط لوحة مفاتيح الهاتف لكي يتم قفلها آلياً بعد فترة زمنية محددة مسبقاً عندما يكون الهاتف في وضع الاستعداد مع عدم استخدام أي من وظائفه خلال تلك الفترة. اختر تشغيل. وسيتمكنك ضبط فترة الانتظار من ٥ ثوان إلى ١٠ دقيقة.
قفل لوحة المفاتيح برمز الحماية - لضبط الهاتف للمطالبة بإدخال رمز الحماية عند إلغاء قفل المفاتيح. أدخل رمز الحماية واختر تشغيل.

عندما يكون قفل المفاتيح في وضع التشغيل. فقد تتمكن من الاتصال برقم الطوارئ الرسمي المبرمج في جهازك.

عرض معلومات الخلايا < يعمل - لاستلام المعلومات من مشغل الشبكة تبعاً لخلية الشبكة المستخدمة (خدمة الشبكة)

رسالة الترحيب - لإدخال ملاحظة ترحيب حتى يتم عرضها لفترة وجيزة عند تشغيل الهاتف

اختيار المشغل < آلي - لضبط الهاتف لاختبار إحدى الشبكات الخلوية المتوفرة في منطقتك آلياً. وإذا اخترت يدوي، فسيمكنك اختيار شبكة تعقد اتفاقية جوال مع مشغل الشبكة المحلية الخاصة بك.

تأكيد تطبيقات خدمات البطاقة - انظر "خدمات بطاقة SIM" الصفحة ١٢٩

تشغيل التعليمات - لاختيار عرض الهاتف لنصوص التعليمات أم لا
نغمة التشغيل - لاختبار إصدار الهاتف نغمة تشغيل عند بدء تشغيل الهاتف أم لا

■ التعزيزات

يتم عرض هذه القائمة إذا كان الهاتف متصلاً بأحد التعزيزات المتوافقة.

اختر القائمة < الضبط < التحسينات. يمكنك اختيار إحدى قوائم التعزيزات إذا كان أحد التعزيزات المناظرة متصلاً بالهاتف. اختر أحد الخيارات التالية استناداً إلى التعزيزات:

وضع الجهاز - لاختيار الوضع المطلوب تشغيله تلقائياً عند توصيل أحد التعزيزات الذي تم اختياره بالهاتف.

الرد التلقائي - لضبط الهاتف للرد على المكالمات الواردة تلقائيًا بعد مرور خمس ثوان. إذا ما تم ضبط تنبيه المكالمات الواردة على نغمة تنبيه واحدة أو لا تعمل، فلن يعمل الرد التلقائي.

الأضواء - لضبط الأضواء دوماً على **تعمل**. اختر **آلي** لضبط تشغيل الأضواء لمدة ١٥ ثانية بعد الضغط على أي مفتاح.

الهاتف النصي < استخدام الهاتف النصي > **نعم** - لاستخدام ضبط الهاتف النصي بدلاً من ضبط سماعة الأذن أو طقم السمع

■ التهيئة

يمكنك تهيئة الهاتف مع الضبط المطلوب لخدمات معينة وذلك ليعمل الهاتف بطريقة صحيحة. الخدمات هي المتصفح ورسائل الوسائط المتعددة ومزامنة مركز خدمة الإنترنت عن بعد والتواجد وتطبيق البريد الإلكتروني. احصل على الضبط من بطاقة SIM أو من مزود الخدمة على شكل رسالة تهيئة أو أدخل الضبط الشخصي الخاص بك يدوياً. يمكنك حفظ ضبط التهيئة من عدد من مزودي الخدمة يصل إلى ٢٠ مزود خدمة في الهاتف وإدارتها من هذه القائمة.

لحفظ ضبط التهيئة المستلم من خلال رسالة تهيئة مرسلة من مزود خدمة، انظر "**خدمة ضبط التهيئة**" الصفحة ١٥.

اختر **القائمة** < **الضبط** < **التهيئة** ومن الخيارات التالية:

ضبط التهيئة الافتراضية - لعرض مزودي الخدمة المسجلين بالهاتف. انتقل إلى أحد مزودي الخدمة. ثم اختر **التفاصيل** لعرض التطبيقات التي يدعمها ضبط التهيئة الخاص بمزود الخدمة هذا. ولضبط ضبط التهيئة الخاص بمزود الخدمة المطلوب كضبط افتراضي، اختر **خيارات** < **ضبط كافتراضي**. بينما لمسح ضبط التهيئة، اختر **خيارات** < **مسح**.

تشغيل الافتراضي في جميع التطبيقات - لتشغيل ضبط التهيئة الافتراضي بالنسبة للتطبيقات المدعومة

نقطة الوصول المفضلة - لعرض نقاط الوصول المحفوظة. انتقل إلى إحدى نقاط الوصول. ثم اختر خيارات < التفاصيل لعرض اسم مزود الخدمة أو حامل البيانات أو نقطة وصول حزم بيانات أو رقم اتصال GSM.

الاتصال بالدعم الفني لمزود الخدمة - لتنزيل ضبط التهيئة من مزود الخدمة

ضبط التهيئة الشخصية - لإضافة حسابات شخصية جديدة لخدمات متنوعة يدويًا، ولتشغيل هذه الحسابات أو مسحها. لإضافة حساب شخصي جديد في حالة عدم إضافة أية حسابات شخصية من قبل. اختر **إضافة ج** أو بدلا من ذلك. اختر **خيارات** < إضافة جديد. اختر نوع الخدمة. ثم اختر كلا من المعاملات المطلوبة وقم بإدخالها. وتختلف المعاملات باختلاف نوع الخدمة الذي تم اختياره. لمسح حساب شخصي أو تشغيله. انتقل إليه. ثم اختر **خيارات** < مسح أو تشغيل.

■ الحماية

عند استخدام وظائف الحماية التي خد من المكالمات (على سبيل المثال. حظر المكالمات ومجموعة مستخدمين محددة والاتصال بأرقام محددة مسبقًا). فقد تتمكن من الاتصال برقم الطوارئ المبرمج في هاتفك.

اختر **القائمة** < الضبط < الحماية ومن الخيارات التالية:

طلب الرمز الشخصي - لضبط الهاتف للمطالبة بإدخال الرمز الشخصي أو رمز UPIN في كل مرة يتم فيها تشغيل الهاتف. لا تسمح بعض بطاقات SIM بإيقاف تشغيل المطالبة بإدخال الرمز الشخصي.

خدمة حظر المكالمات - لتقييد المكالمات الواردة إلى الهاتف والمكالمات الصادرة منه (خدمة شبكة). يلزم إدخال كلمة سر الحظر.

الاتصال بأرقام محددة - لتقييد المكالمات الصادرة إلى أرقام هواتف محددة إذا كانت تلك الوظيفة مدعومة من قِبل بطاقة SIM

مجموعة مستعملين محددة - لتحديد مجموعة الأشخاص الذين يمكنك تبادل المكالمات معهم (خدمة شبكة)

مستوى الحماية < الهاتف - سيطالبك الهاتف بإدخال رمز الحماية في كل مرة يتم فيها إدخال بطاقة SIM بالهاتف. اختر الذاكرة. وسيطلبك الهاتف بإدخال رمز الحماية عند اختيار ذاكرة بطاقة SIM وعند الرغبة في تغيير الذاكرة المستخدمة.

رموز الوصول - لضبط الرمز الشخصي أو رمز UPIN المستخدم أو لتغيير رمز الحماية والرمز الشخصي ورمز UPIN ورمز PIN2 وكلمة سر الحظر

الرمز مستخدم - لتحديد ما إذا كان سيتم تشغيل الرمز الشخصي أم رمز UPIN

طلب رمز PIN2 - لاختيار أن يتم طلب رمز PIN2 عند استخدام ميزة هاتف معينة محمية برمز PIN2 أو لا (تبعاً لبطاقة SIM)

شهادات التفويض وشهادات المستخدم - لعرض قائمة بشهادات التفويض وشهادات المستخدم التي تم تنزيلها إلى الهاتف. انظر "الشهادات" الصفحة ١٢٧.

ضبط وحدة الحماية - انظر "وحدة الحماية" الصفحة ١٢٦.

■ استعادة ضبط المصنع

لإعادة ضبط بعض ضبط القائمة إلى قيمه الأصلية. اختر القائمة < الضبط > استعادة ضبط المصنع. أدخل رمز الحماية. لن يتم مسح البيانات التي قمت بإدخالها أو تنزيلها مثل الأسماء وأرقام الهواتف المحفوظة في الأسماء.

١٠. قائمة المُشغل

تتيح هذه القائمة إمكانية الوصول إلى مدخل الخدمات التي يتم توفيرها من خلال مُشغل الشبكة. يعتمد الاسم والرمز على مُشغل الشبكة. لمزيد من المعلومات، اتصل بمُشغل الشبكة. بينما إذا لم تظهر هذه القائمة فإنه يتم تغيير أرقام القوائم التالية وفقاً لذلك.

يمكن للمُشغل تحديث هذه القائمة من خلال رسالة خدمة. لمزيد من المعلومات، انظر "صندوق وارد الخدمة" الصفحة ١٢٤.



في هذه القائمة يمكنك تنظيم الرسومات والصور والتسجيلات ومقاطع الفيديو والموضوعات والنغمات. حيث يتم تنظيم هذه الملفات داخل حافظات. ويدعم الهاتف نظام مفاتيح التشغيل لحماية المحتوى المكتسب. لذا عليك أن تقرأ دائماً شروط استلام أي محتوى أو مفتاح تشغيل قبل الحصول عليهما. لأنهما قد يتطلبان دفع رسوم.

قد تمنع حقوق النشر نسخ أو تعديل أو نقل أو إعادة إرسال بعض الصور والقطع الموسيقية (بما في ذلك نغمات الرنين) والمحتويات الأخرى.

تستخدم الملفات المخزنة في الأستوديو ذاكرة تبلغ سعتها ما يصل إلى ٢٣ ميجا بايت. اعتماداً على حجم البرامج المحلية الموجودة على الهاتف.

لعرض قائمة بالحافظات، اختر القائمة < الأستوديو.

لعرض الخيارات المتاحة لإحدى الحافظات، اختر حافظة < خيارات.

لعرض قائمة الملفات الموجودة بالحافظة، اختر حافظة < فتح.

لعرض الخيارات المتاحة لأحد الملفات، اختر ملف < خيارات.



قد تمنح حقوق النشر نسخ أو تعديل أو نقل أو إعادة إرسال بعض الصور والقطع الموسيقية (بما في ذلك نغمات الرنين) والمحتويات الأخرى.

■ الكاميرا

يمكنك التقاط صور أو تسجيل مقاطع فيديو باستخدام الكاميرا المضمنة. حيث تنتج الكاميرا صورًا بتنسيق JPEG ومقاطع فيديو بتنسيق 3GP.

عند التقاط أو استخدام الصور أو مقاطع الفيديو. يجب مراعاة كافة القوانين واحترام العادات والتقاليد. وكذا خصوصية الآخرين وحقوقهم الشرعية.

احتفظ بمسافة آمنة عند استعمال الفلاش. لا جرب استخدام الفلاش على الأشخاص أو الحيوانات على نطاق قريب. لا تغط الفلاش أثناء التقاط الصور.

أوضاع الكاميرا، والتكبير والتصغير

لبدء تشغيل الكاميرا في وضع صورة ساكنة . اضغط على مفتاح تحرير الكاميرا أو اختر القائمة < الوسائط > الكاميرا.

لبدء تشغيل الكاميرا في وضع الفيديو . اضغط مع الاستمرار على مفتاح تحرير الكاميرا.



لاستخدام الكاميرا. أمسك الهاتف في وضع أفقي. اضغط في هذا الوضع على مفتاح الانتقال إلى اليمين أو إلى اليسار للتغيير ما بين وضع صورة ساكنة ووضع الفيديو.

واضغط على مفتاح الانتقال إلى أعلى وأسفل أو على مفتاحي مستوى الصوت للتكبير والتصغير.

التقاط صورة

لالتقاط صورة. اختر **التقاط** أو اضغط على مفتاح تحرير الكاميرا. وسيحفظ الهاتف الصورة في **الأستوديو < الصور**. لالتقاط صورة أخرى. اختر **رجوع**. ولإرسال الصورة كرسالة وسائط متعددة. اختر **إرسال**.

لالتقاط صورة شخصية. أدر الكاميرا نحوك واستخدم المرآة بجانب عدسة الكاميرا كباحث المشاهد ثم اضغط على مفتاح تحرير الكاميرا.

اختر **خيارات لضبط تشغيل الوضع الليلي** إذا كانت الإضاءة معتمة. **تشغيل الفلاش لتشغيل فلاش الكاميرا. تشغيل الموقت الذاتي لتشغيل الموقت الذاتي. وتشغيل تسلسل الصور لالتقاط الصور فيتابع سريع.**

تسجيل مقطع فيديو

لبعد تسجيل الفيديو. اختر **تسجيل**. أو اضغط على مفتاح تحرير الكاميرا. ولإيقاف عملية التسجيل بشكل مؤقت. اختر **إيقاف م**. بينما لاستئناف التسجيل. اختر **استمرار**. لإيقاف التسجيل. اختر **إيقاف**. وسيحفظ الهاتف التسجيل في **الأستوديو < مقاطع فيديو**.

أثناء التسجيل. يتم تشغيل فلاش الكاميرا بضوء معتم كمؤشر تسجيل فيديو إلى الآخرين.

اختر **خيارات < صامت لمنع تسجيل الصوت**.

ضبط الكاميرا

اختر **خيارات > الضبط** لتحديد معاملات الصور والفيديو والكاميرا:

جودة الصورة - لتحديد معدل الانضغاط أو جودة الصور.

تناسب جودة الصورة تناسباً عكسياً مع معدل الانضغاط. فتزيد جودة الصورة بتقليل معدل الانضغاط. تستخدم جودة الصورة العالية حيزاً أكبر من الذاكرة.

حجم الصورة - لتحديد دقة الصورة أو حجمها.

يتم حساب دقة الصورة بضرب عدد النقاط الأفقية (العرض) في عدد النقاط الرأسية (الارتفاع). تناسب دقة الصورة تناسباً طردياً مع جودة الصورة. فتزيد دقة الصورة بزيادة جودة الصورة.

جودة مقطع الفيديو - اختر جودة عالية أو وسط أو منخفضة. تستخدم جودة مقطع الفيديو العالية حيزاً أكبر من الذاكرة.

طول لقطة الفيديو - اختر الافتراضي لتقييد طول مدة مقطع الفيديو إلى الحجم الذي يمكن إرساله بواسطة رسالة وسائط متعددة (MMS). أو اختر **الحد الأقصى** للسماح لمقطع الفيديو بشغل المساحة المتاحة من الذاكرة.

أصوات الكاميرا - عند تشغيلها. يتم إصدار صوتاً عند التقاط صورة وعند بدء الموقت الذاتي

العنوان الافتراضي - لتحديد الاسم الافتراضي للصور ومقاطع الفيديو.

استخدم عنوان محدد مسبقاً أو أدخل عنواناً بنفسك.

الوضع الافتراضي - اختر صورة عادية أو فيديو كوضع افتراضي عند تشغيل الكاميرا.

■ مُشغل الوسائط

يمكنك باستخدام مُشغل الوسائط عرض الملفات وتشغيلها وتنزيلها. مثل الصور ومقاطع الصوت ومقاطع الفيديو والصور المتحركة. كما يمكنك عرض مقاطع الفيديو المتوافقة المتدفقة من مركز خدمة الشبكة (خدمة شبكة).

اختر القائمة < الوسائط > مشغل الوسائط < فتح الأستوديو أو العلامات أو ذهاب للعنوان أو تنزيل الوسائط.

انتقل مِمَّنْ أو يسارًا. أثناء تدفق مقاطع الصوت أو مقاطع الفيديو. لترجيع المادة المسجلة أو التقديم السريع. اختر مدة تقديم/تأخير لضبط طول مدة فقرة الانتقال.

إعداد الهاتف لإحدى خدمات التدفق

يمكنك استلام ضبط التهيئة المطلوب من أجل التدفق على شكل رسالة تهيئة من مشغل الشبكة. انظر "خدمة ضبط التهيئة" الصفحة ١٥. كما يمكنك إدخال الضبط يدويًا. انظر "التهيئة" الصفحة ٨٥.

قم بما يلي لتشغيل الضبط:

١. اختر القائمة < الوسائط > مشغل الوسائط < ضبط تشغيل على شبكة.
٢. اختر تهيئة. وسيتم عرض التهيئة التي تدعم التدفق فقط. اختر مزود الخدمة الافتراضي أو تهيئة شخصية من أجل التدفق.
٣. ثم اختر حساب وحساب خدمة التدفق الموجود بضبط التهيئة النشط.

■ مُشغل الموسيقى

يحتوي الهاتف على مُشغل موسيقى لأجل الاستماع إلى مسارات الموسيقى أو التسجيلات أو أية ملفات صوت MP3 أو MP4 أو AAC قد قمت بنقلها إلى الهاتف باستخدام تطبيق Nokia Audio Manager (مدير الصوت نوكيا). يتم تخزين ملفات MP3 و AAC في حافظات الأستوديو. ويتم استكشاف ملفات الموسيقى المخزنة في حافظة ملفات موسيقى وفي أي مكان آخر - مثل حافظة في ذاكرة الهاتف - وإضافتها إلى قائمة المسارات الافتراضية بشكل آلي.

تشغيل مسارات الموسيقى

1. اختر القائمة < الوسائط > مشغل موسيقى. وسيتم عرض تفاصيل المسار الأول على قائمة المسارات الافتراضية.
لاستخدام مفاتيح الرسومات ► أو ◀◀ أو ▶▶ أو ■ الموجودة على الشاشة، انتقل يمينًا أو يسارًا للوصول إلى المفتاح المطلوب وقم باختياره.
2. ولتشغيل مسار، انتقل إلى المسار الذي ترغب في تشغيله واختر ►.
أما لضبط مستوى الصوت، استخدم مفتاحي مستوى الصوت على جانب الهاتف.
وللانتقال إلى بداية المادة المسجلة التالية، اختر ▶▶. بينما للانتقال إلى بداية المادة المسجلة السابقة، اضغط على ◀◀ مرتين.
ولترجيع المادة المسجلة الحالية، اضغط مع الاستمرار على ◀◀. بينما للتقديم السريع للمادة المسجلة الحالية، اضغط مع الاستمرار على ▶▶. وحرر المفتاح عند الوضع المطلوب.
3. لإيقاف التشغيل، اختر ■.



تحذير: استمع إلى الموسيقى بمستوى صوت معتدل. إن التعرض المستمر لمستوى صوت مرتفع قد يضر السمع. لا تمسك الهاتف بالقرب من أذنك عند استخدام مكبر الصوت لأن الصوت قد يكون مرتفعاً للغاية.

خيارات مُشغل الموسيقى

اختر **مشغل موسيقى < خيارات**. قد تتوفر بعض الميزات التالية:
تشغيل Bluetooth - لإجراء اتصال بأحد تعزيزات الأوديو وذلك باستخدام اتصال بلوتوث

قائمة المسارات - لعرض كافة المسارات المتاحة على قائمة المسارات. ولتشغيل مسار، انتقل إلى المسار المطلوب واختر **تشغيل**.
اختر **خيارات < إنعاش كل المسارات أو تغيير قائمة المسارات لإنعاش قائمة المسارات** (على سبيل المثال بعد إضافة مسارات جديدة إلى القائمة). أو لتغيير قائمة المسارات التي يتم عرضها عند فتح قائمة **مشغل موسيقى**. إذا توفرت عدة قوائم للمسارات بالهاتف.

خيارات التشغيل < عشوائي < تشغيل - لتشغيل المسارات الموجودة في قائمة المسارات بشكل عشوائي. واختر **تكرار < المسار الحالي أو كل المسارات** لتشغيل المسار الحالي أو قائمة المسارات بالكامل بشكل متكرر. اختر **مصدر الموسيقى** لتغيير إلى حافظة أخرى ذات ملفات موسيقى.
معادل الوسائط - لفتح قائمة بمجموعات معادل الصوت للوسائط. انظر "معادل الصوت" الصفحة ١٠٠.

الميكروفون أو سماعة الأذن - للاستماع إلى مُشغل الموسيقى عبر ميكروفون أو سماعة أذن متوافقة متصلة بالهاتف

تلميح: عند استخدام سماعة الأذن. يمكن القفز إلى المادة المسجلة التالية بالضغط على مفتاح سماعة الأذن بشكل سريع.



إرسال - لإرسال الملف الذي تم اختياره باستخدام رسالة وسائط متعددة (MMS) أو تقنية بلوتوث اللاسلكية أو اتصال الأشعة تحت الحمراء

صفحة ويب - للاتصال بعنوان ويب الملحق بالملف الحالي في قائمة المسارات

تنزيل الموسيقى - للاتصال بخدمة متصفح مُتعلقة بالمسار الحالي. وتتوفر هذه الوظيفة فقط عندما يكون عنوان الخدمة مُتضمّن في المسار.

حالة الذاكرة - لعرض المساحة المستخدمة وغير المستخدمة من الذاكرة

■ الراديو

يعتمد راديو FM على هوائي خاص به بخلاف الهوائي الخاص بالهاتف. يلزم توصيل سماعة رأس متوافقة أو تعزيز بالهاتف لكي يمكن تشغيل راديو FM بشكل جيد.

تحذير: استمع إلى الموسيقى بمستوى صوت معتدل. إن التعرض المستمر لمستوى صوت مرتفع قد يضر السمع. لا تمسك الهاتف بالقرب من أذنك عند استخدام مكبر الصوت لأن الصوت قد يكون مرتفعاً للغاية.



الاستماع إلى الراديو

1. اختر القائمة < الوسائط > الراديو. وسيتم عرض رقم موقع قناة الراديو واسم القناة (إذا كانت القناة محفوظة) وتردد قناة الراديو.
لاستخدام مفاتيح الرسومات ▲ أو ▼ أو ◀ أو ▶ الموجودة على الشاشة، انتقل يميناً أو يساراً للوصول إلى المفتاح المطلوب وقم باختياره.
2. وإذا قمت بالفعل بحفظ قنوات راديو، اختر ▲ أو ▼ للانتقال إلى القناة التي ترغب في الاستماع إليها.

توليف تردد راديو

١. أثناء تشغيل الراديو. اضغط على < أو > لتغيير تردد الراديو في كل مرة بما يعادل ٠.٠٥ ميغا هرتز أو اضغط مع الاستمرار على < أو > لبدء البحث عن القناة. وسيتوقف البحث عند العثور على إحدى القنوات.
٢. لحفظ القناة في أحد مواقع الذاكرة من ١ إلى ٩. اضغط مع الاستمرار على مفتاح الرقم المناظر.
- لحفظ القناة في موقع الذاكرة من ١٠ إلى ٢٠. اضغط لفترة وجيزة على ١ أو ٢. واضغط مع الاستمرار على مفتاح الرقم المطلوب من ٠ إلى ٩.
٣. أدخل اسم القناة. واختر موافق.

وظائف الراديو الأساسية

أثناء تشغيل الراديو. قم بما يلي:

لإيقاف تشغيل الراديو. اختر **خيارات** > **إطفاء**.

بينما لحفظ قناة الراديو التي تم العثور عليها. اختر **خيارات** > **حفظ القناة**. انظر "توليف تردد راديو". الصفحة ٩٧. يمكنك حفظ حتى ٢٠ قناة راديو.

ولضبط استخدام تطبيق الراديو المرئي أو عدم استخدامه. اختر **خيارات** > **الراديو المرئي**. حيث قد تقوم بعض قنوات الراديو بإرسال معلومات نصية أو مَصورة يمكن عرضها باستخدام تطبيق الراديو المرئي.

ولاختيار خيارات الراديو المرئي. اختر **خيارات** > **ضبط الراديو المرئي**. بينما لضبط بدء تطبيق الراديو المرئي آلياً عند تشغيل الراديو. اختر **تشغيل الخدمة المرئية** > **آلياً أو يدوياً أو السؤال أولاً**.

اختر **خيارات** < ضبط الراديو المرئي > دليل المحطات للوصول إلى موقع ويب يحتوي على قائمة من قنوات الراديو. وهوية الراديو المرئي الخاص بهم، إذا كان ذلك متاحًا. التي يمكنك استقبالها في منطقتك.

ولاختيار قائمة القنوات المحفوظة. اختر **خيارات** < القنوات. أما لمسح قناة أو إعادة تسميتها أو لإدخال تعريف لإحدى قنوات الراديو المرئي. انتقل إلى القناة المطلوبة ثم اختر **خيارات** < مسح قناة أو إعادة تسمية أو هوية الخدمة المرئية.

وللاستماع إلى الراديو بصوت أحادي أو بصوت ستريو. اختر **خيارات** < خرج أحادي أو خرج ستريو.

وللاستماع إلى الراديو باستخدام الميكرفون أو سماعة الأذن. اختر **خيارات** < الميكرفون أو سماعة الأذن. احتفظ بسماعة الأذن متصلة بالهاتف. حيث يعمل سلك سماعة الأذن كهوائي للراديو.

أما لإدخال تردد قناة الراديو التي ترغب في الاستماع إليها. اختر **خيارات** < ضبط التردد.

يمكنك إجراء مكالمة أو الرد على مكالمة واردة بصورة عادية أثناء الاستماع إلى الراديو. حيث يتم كتم صوت الراديو أثناء المكالمة.

عند قيام تطبيق يستخدم اتصال حزم البيانات بإرسال بيانات أو استلامها؛ فقد يحدث تداخل مع الراديو.

■ المسجل

يمكنك تسجيل مقاطع من الكلام أو الأصوات أو مكالمات نشطة لمدة ستين دقيقة بحد أقصى. اعتماداً على المقدار المتوفر من الذاكرة. لا يمكن استخدام المسجل في حالة استخدام خاصية طلب البيانات أو عند إجراء اتصال حزم بيانات.

تسجيل الصوت

١. اختر القائمة < الوسائط > المسجل.
٢. ولبدء عملية التسجيل. اختر ● أو ■ أو ■ الموجودة على الشاشة. انتقل ميمناً أو يساراً للوصول إلى المفتاح المطلوب وقم باختياره.
٣. ولبدء عملية التسجيل. اختر ●. لبدء التسجيل أثناء مكالمات. اختر خيارات < تسجيل. أثناء تسجيل مكالمات. يسمع كل أطراف المكالمات صوت تنبيه خافت كل خمس ثوانٍ تقريباً. أثناء تسجيل مكالمات. حافظ على إبقاء الهاتف في الوضع الطبيعي بالقرب من الأذن.
٣. لإيقاف عملية التسجيل. اختر ■. يُحفظ التسجيل في الأستوديو < تسجيلات.

الخيارات المتاحة بعد الانتهاء من التسجيل

للاستماع إلى آخر ما تم تسجيله. اختر خيارات < تشغيل آخر تسجيل.

لإرسال آخر تسجيل باستخدام تقنية بلوتوث اللاسلكية أو الأشعة تحت الحمراء. اختر خيارات < إرسال آخر تسجيل.

اختر القائمة < الوسائط > المسجل < خيارات > قائمة التسجيلات. وستظهر قائمة بالحافظات في الأستوديو. ثم افتح تسجيلات لرؤية قائمة التسجيلات. اختر خيارات لاختيار خيارات الملفات في الأستوديو. انظر "الأستوديو" الصفحة ٨٩.

■ معادل الصوت

يمكنك التحكم في جودة الصوت عند استخدام مُشغل الموسيقى عن طريق تضخيم أو تخفيض نطاقات التردد.

اختر القائمة < الوسائط > معادل الصوت.

لتشغيل مجموعة، انتقل إلى إحدى مجموعات معادل الصوت، واختر تشغيل.

بينما لعرض مجموعة تم اختيارها أو لتعديلها أو لإعادة تسميتها، اختر خيارات < عرض أو تعديل أو إعادة تسمية. ولا يمكن تعديل كافة المجموعات أو إعادة تسميتها.



١٣. الضغط والتحدث

اختر القائمة < الضغط والتحدث.

تُعد خدمة الضغط والتحدث (PTT) عبر شبكة خلوية بمثابة خدمة راديو ثنائية الاتجاه توفرها شبكة GPRS الخلوية (خدمة شبكة).

يمكنك استخدام خدمة الضغط والتحدث في إجراء محادثة مع شخص أو مجموعة أشخاص لديهم أجهزة متوافقة. عند الاتصال بخدمة الضغط والتحدث، يمكنك استخدام وظائف الهاتف الأخرى.

ولعرفة مدى توفر الخدمة وتكلفتها والاشتراك بها، اتصل بمشغل الشبكة. وقد تكون خدمات التجوال محدودة بشكل أكبر منها بالنسبة للمكالمات العادية.

قبل إمكانية استخدام خدمة الضغط والتحدث، يلزم تعريف ضبط خدمة الضغط والتحدث المطلوب. انظر "ضبط خدمة الضغط والتحدث" الصفحة ١٠٧ و"ضبط التهيئة" الصفحة ١٠٨.

■ قنوات الضغط والتحدث

في حالة الاتصال بقناة، يستمع كافة الأعضاء المنضمين إلى القناة إلى المكالمات في الوقت نفسه.

توجد أنواع مختلفة من قنوات الضغط والتحدث:

مجموعة عامة - يستطيع كل عضو في القناة دعوة أشخاص آخرين.

مجموعة خاصة - لا يستطيع الالتحاق بالقناة إلا من تلقى دعوة من مُنشئ القناة.

قناة دائمة - قناة دائمة قام مزود الخدمة بإنشائها

يمكنك ضبط حالة كل قناة على افتراضي أو مسموعة أو إيقاف. حيث تكون القنوات النشطة هي افتراضي ومسموعة. وعند الضغط على مفتاح رفع مستوى الصوت لإجراء اتصال بإحدى القنوات. يتم الاتصال بالقناة الافتراضية إذا لم يتم الانتقال إلى أية قناة أو أي اسم آخر.

إضافة قناة

لإضافة قناة. اختر القائمة < الضغط والتحدث > إضافة قناة وأدخل الضبط في حقول نموذج البيانات:

حالة القناة: - اختر افتراضي للاتصال بالقناة عند بدء الضغط والتحدث أو مسموعة لتشغيل القناة أو إيقاف لإيقاف تشغيل القناة.
حماية القناة: - اختر مجموعة عامة أو مجموعة خاصة.

لإرسال دعوة إلى القناة. اختر نعم عند مطالبة الهاتف بذلك. حيث يمكنك إرسال دعوة باستخدام رسالة نصية أو الأشعة تحت الحمراء.

لإضافة قناة دائمة. اختر القائمة < الضغط والتحدث > إضافة قناة < خيارات > تعديل العنوان يدوياً. أدخل عنوان القناة: الذي زدك به مزود الخدمة.

استلام دعوة

1. عند استلام دعوة برسالة نصية إلى القناة. يتم عرض تم استلام دعوة انضمام للقناة..
2. ولعرض كنية الشخص الذي قام بإرسال الدعوة وعنوان القناة في حالة إذا لم تكن قناة خاصة. اختر عرض.
3. أما لإضافة القناة إلى الهاتف. اختر حفظ.

٤. لضبط حالة القناة. اختر افتراضي أو مسموعة أو إيقاف.
بينما لرفض الدعوة. اختر إنهاء < نعم أو اختر عرض < رفض < نعم.

■ تشغيل خدمة الضغط والتحدث وإيقاف تشغيلها

للإتصال بخدمة الضغط والتحدث. اختر القائمة < الضغط والتحدث < تشغيل الضغط والتحدث أو اضغط على مفتاح الضغط والتحدث (رفع مستوى الصوت). حيث يشير الرمز  إلى إتصال الضغط والتحدث. بينما يشير الرمز  إلى أن هذه الخدمة غير متاحة بشكل مؤقت. وفي حالة إضافة قنوات إلى الهاتف. فسيتم الانضمام آلياً إلى القنوات النشطة (افتراضي ومسموعة). وسيتم عرض اسم القناة الافتراضية في وضع الاستعداد.
ولقطع الإتصال بخدمة الضغط والتحدث. اختر إيقاف الضغط والتحدث.

■ إجراء مكالمة الضغط والتحدث واستلامها

 تحذير: لا تمسك الهاتف بالقرب من أذنك عند استخدام مكبر الصوت لأن الصوت قد يكون مرتفعاً للغاية.

لإجراء إتصال بإحدى القنوات أو مكالمة ١ إلى ١ أو الإتصال بعدة مستلمين. يلزمك الضغط مع الاستمرار على مفتاح الضغط والتحدث (رفع مستوى الصوت) أثناء فترة التحدث. وللاستماع إلى الرد. حرر مفتاح الضغط والتحدث (رفع مستوى الصوت). ويتم السماح بالتحدث بحسب قاعدة من يأتي أولاً يتحدث أولاً. وعند توقفك عن التحدث. يمكن لأول شخص يقوم بالضغط على مفتاح رفع مستوى الصوت التحدث بعد ذلك.

يمكنك التحقق من حالة تسجيل الدخول للأسماء في القائمة < الضغط والتحدث < قائمة الأسماء. تعتمد هذه الخدمة على مشغل الشبكة وتكون متاحة

فقط لأسماء المشترك فيها. لعمل اشتراك لاسم. اختر خيارات < عمل اشتراك للاسم أو إذا كان اسمًا أو أكثر محددًا بالفعل عمل اشتراك للمحدد.

يشير  أو  إلى أن الشخص إما أن يكون متاحًا أو غير معروف. بينما يشير  إلى أن الشخص لا يريد أن يزعمه أحد. ولكنه يستطيع استقبال طلبات استدعاء. ويشير الرمز  إلى إيقاف تشغيل خدمة الضغط والتحدث لدى الشخص.

إجراء اتصال بإحدى القنوات

لإجراء مكالمة مع قناة افتراضية. اضغط على مفتاح رفع مستوى الصوت. وسوف تشير نغمة إلى الموافقة على الوصول وسيعرض الهاتف كينتك واسم القناة.

لإجراء مكالمة مع قناة غير افتراضية. اختر قائمة القنوات في قائمة الضغط والتحدث ثم انتقل إلى القناة المطلوبة واضغط على مفتاح رفع مستوى الصوت.

إجراء مكالمة ١ إلى ١

لبدء مكالمة ١ إلى ١ من قائمة الأسماء التي أضفت لها عنوان PTT. اختر الأسماء أو القائمة < الضغط والتحدث > قائمة الأسماء. ثم انتقل إلى الاسم واضغط على مفتاح رفع مستوى الصوت.

لبدء مكالمة ١ إلى ١ من قائمة قنوات الضغط والتحدث. اختر قائمة القنوات ثم انتقل إلى القناة المطلوبة واختر الأعضاء. ثم انتقل إلى الاسم المطلوب واضغط على مفتاح رفع مستوى الصوت.

لبدء مكالمة ١ إلى ١ من قائمة طلبات الاستدعاء التي قمت باستلامها. اختر صندوق طلبات الرد. ثم انتقل إلى الكنية المطلوبة واضغط على مفتاح رفع مستوى الصوت.

إجراء مكالة الضغط والتحدث بعدة مستلمين

يمكنك اختيار العديد من أسماء الضغط والتحدث من قائمة الأسماء. يتلقى المستلمون مكالة واردة ويلزم قبول المكالة حتى يمكنهم المشاركة. في حالة دعم مشغل الشبكة، يمكنك اختيار أسماء باستخدام رقم الهاتف وليس برقم الضغط والتحدث. ولزيد من التفاصيل، اتصل بمشغل الشبكة.

1. اختر القائمة < الضغط والتحدث > قائمة الأسماء وحدد الأسماء المطلوبة.
2. اضغط على مفتاح رفع مستوى الصوت لفترة قصيرة لبدء الاتصال. تظهر الأسماء المشاركة على الشاشة بمجرد انضمامهم إلى المكالة.
3. اضغط مع الاستمرار على مفتاح رفع مستوى الصوت لتتحدث إليهم. حرر مفتاح رفع مستوى الصوت لتسمع الرد.
4. اضغط مفتاح الإنهاء لإنهاء المكالة.

استلام مكالة الضغط والتحدث

تقوم نغمة قصيرة بإشعارك بمكالمة الضغط والتحدث الواردة. يتم عرض معلومات مثل القناة أو رقم الهاتف أو الكنية (خدمة شبكة)، خاصة بمن يجري المكالة على الشاشة.

يمكنك إما قبول أو رفض مكالة ١ إلى ١ واردة في حالة إعداد الهاتف لإشعارك بالمكالمات ١ إلى ١ أولاً.

عند قيامك بالضغط على مفتاح رفع مستوى الصوت أثناء تحدث طالب المكالة، تسمع نغمة انتظار وتظهر **منتظر** على الشاشة. اضغط مع الاستمرار على مفتاح رفع مستوى الصوت ثم انتظر حتى ينتهي الشخص الآخر من التحدث. وحينئذ يمكنك التحدث مباشرة.

■ طلبات الاستدعاء

إذا كنت قد قمت بإجراء مكالمة ١ إلى ١ ولم تتلق ردًا عليها، يمكنك إرسال طلب إلى الشخص الذي أجريت الاتصال معه لكي يرد الاتصال عليك.

إرسال طلب استدعاء

يمكنك إرسال طلب استدعاء بالطرق التالية:

لإرسال طلب استدعاء من قائمة الأسماء الموجودة في قائمة الضغط لتتحدث، اختر **قائمة الأسماء**، ثم انتقل إلى الاسم واختر **خيارات** < إرسال استدعاء.

لإرسال طلب استدعاء من الأسماء، ابحث عن الاسم المطلوب، واختر **التفاصيل**، ثم انتقل إلى عنوان PTT، واختر **خيارات** < إرسال استدعاء.

لإرسال طلب استدعاء من قائمة القنوات الموجودة في قائمة الضغط والتحدث، اختر **قائمة القنوات**، ثم انتقل إلى القنوات المطلوبة، اختر **الأعضاء**، وانتقل إلى الاسم المطلوب، واختر **خيارات** < إرسال استدعاء.

لإرسال طلب استدعاء من قائمة طلبات الاستدعاء الموجودة في قائمة الضغط لتتحدث، اختر **صندوق طلبات الرد**، ثم انتقل إلى الاسم واختر **خيارات** < إرسال استدعاء.

الرد على طلب استدعاء

عندما يقوم شخص ما بإرسال طلب الاستدعاء إليك، يتم عرض تم استلام طلب استدعاء في وضع الاستعداد.

لفتح **صندوق طلبات الرد**، اختر **عرض**، وسيتم عرض كنيات الأسماء التي أرسلت إليك طلبات الاستدعاء.

لإجراء مكالمة ١ إلى ١، اختر طلب الاستدعاء المطلوب واضغط على مفتاح رفع مستوى الصوت.

لإرسال طلب الاستدعاء مرة أخرى إلى المرسل. اختر **خيارات** < إرسال استدعاء.
بينما لمسح الطلب. اختر **مسح**.

لحفظ اسم جديد أو لإضافة عنوان PTT من طلب الاستدعاء المستلم إلى أحد
الأسماء. اختر **خيارات** < حفظ باسم أو إضافة إلى اسم.

■ إضافة اسم لمكالمة ١ إلى ١

يمكنك حفظ أسماء الأشخاص الذين كثيرًا ما تجري معهم اتصالات ١ إلى ١
بالطرق التالية:

لإضافة عنوان PTT إلى اسم في الأسماء. ابحث عن الاسم المطلوب. ثم اختر
التفاصيل < **خيارات** < **إضافة تفاصيل** < عنوان PTT. وسوف يظهر اسم في
قائمة أسماء الضغط والتحدث فقط. إذا تم إدخال عنوان PTT.

لإضافة اسم إلى قائمة أسماء الضغط والتحدث. اختر **القائمة** < **الضغط**
والتحدث < قائمة الأسماء < **خيارات** < إضافة اسم.

لإضافة اسم من قائمة القنوات. اتصل بخدمة "الضغط والتحدث". واختر قائمة
القنوات. ثم انتقل إلى القنوات المطلوبة. واختر **الأعضاء**. ثم انتقل إلى العضو الذي
ترغب في حفظ معلومات اسمه. واختر **خيارات**. لإضافة اسم جديد. اختر **حفظ**
باسم. لإضافة عنوان PTT إلى اسم في الأسماء. اختر **إضافة إلى اسم**.

■ ضبط خدمة الضغط والتحدث

اختر **القائمة** < **الضغط والتحدث** < **ضبط الضغط والتحدث**.

مكالمات ١ إلى ١ < تشغيل - لاختيار سماح الهاتف باستقبال مكالمات ١ إلى ١
الواردة. بينما لإجراء مكالمات ١ إلى ١ دون استلامها. اختر **إيقاف**. وقد يعرض مزود

الخدمة بعض الخدمات التي تحجب هذا الضبط. لضبط الهاتف لإشعارك بمكالمات ١ إلى ١ أولاً عن طريق إصدار نغمة رنين. اختر إشعار.

قنوات مسموعة < تشغيل - لتشغيل القنوات المسموعة

إظهار حالة تسجيل الدخول - لتشغيل خيار إرسال حالة تسجيل الدخول أو إيقاف تشغيله

حالة 'الضغط لتحدث' عند البدء < نعم أو السؤال أولاً - لضبط الهاتف كي يقوم بالاتصال آلياً بخدمة الضغط والتحدث عند تشغيل الهاتف

الضغط والتحدث عند التواجد بالخارج - لتشغيل خدمة "الضغط والتحدث" أو إيقاف تشغيلها عند استخدام الهاتف خارج نطاق الشبكة المحلية

إرسال عنوان 'الضغط لتحدث' < لا - لإخفاء عنوان PTT الخاص بك عن مكالمات القنوات ومكالمات ١ إلى ١

■ ضبط التهيئة

يمكنك استلام ضبط الاتصال بالخدمة من مزود الخدمة. انظر "خدمة ضبط التهيئة" الصفحة ١٥. كما يمكنك إدخال الضبط يدوياً. انظر "التهيئة" الصفحة ٨٥.

لاختيار ضبط الاتصال بالخدمة. اختر القائمة < الضغط والتحدث < ضبط التهيئة. ثم اختر من بين الخيارات التالية:

تهيئة - لاختيار مزود الخدمة والافتراضي أو تهيئة شخصية لاختيار خدمة الضغط والتحدث. يتم عرض التهيئة التي تدعم خدمة الضغط والتحدث فقط.

حساب - لاختيار حساب خدمة الضغط والتحدث الموجود بضبط التهيئة النشط.

المعاملات الأخرى هي اسم مستخدم خدمة 'الضغط لتحدث' واسم الكنية الافتراضي وكلمة سر 'الضغط لتحدث' والنطاق وعنوان مركز الخدمة.

■ الويب

اختر القائمة < الضغط والتحدث > ويب للوصول إلى موقع الإنترنت الخاص بمزود خدمة الضغط والتحدث.



■ المنبه

يمكنك ضبط الهاتف لإصدار تنبيه في الوقت المطلوب. اختر **القائمة > المنسق > المنبه**.

لضبط المنبه، اختر **وقت التنبيه** ثم أدخل وقت التنبيه. بينما لتغيير وقت التنبيه في حالة ضبط وقت التنبيه، اختر **تشغيل**. لضبط الهاتف لإصدار نغمة تنبيه في الأيام التي تم اختيارها من بين أيام الأسبوع، اختر **تكرار التنبيه**.

ولاختيار نغمة تنبيه أو لضبط قناة الراديو كنغمة تنبيه، اختر **نغمة التنبيه**. وفي حالة اختيار الراديو كنغمة تنبيه، قم بتوصيل سماعة الأذن بالهاتف. يستخدم الهاتف آخر قناة استمعت إليها كتنبيه وسوف يتم إصدار التنبيه عبر الميكروفون. وفي حالة فصل سماعة الأذن أو إيقاف تشغيل الهاتف، خل نغمة التنبيه الافتراضية محل الراديو.

لضبط انتهاء وقت الغفوة، اختر **انتهاء وقت الغفوة**.

إيقاف التنبيه

يصدر الهاتف نغمة تنبيه، وتومض كلمة **المنبه!** ويتم عرض الوقت الحالي على شاشة الهاتف. حتى وإن كان الهاتف مغلقًا، لإيقاف التنبيه، اختر **إيقاف** أو افتح الهاتف. وفي حالة ترك الهاتف ليستمر في إصدار نغمة التنبيه لمدة دقيقة، أو في حالة الضغط على **غفوة**، يتوقف التنبيه لمدة انتهاء وقت الغفوة ثم يستأنف إصدار نغمة التنبيه.

عند حلول وقت التنبيه أثناء إغلاق الجهاز، سيُسّغل الجهاز نفسه تلقائيًا ويبدأ في إصدار نغمة التنبيه. إذا ضغطت على **إيقاف**؛ يسألك الجهاز عما إذا كنت تريد تنشيط الجهاز

لتلقي المكالمات. اضغط على **لا** لإيقاف تشغيل الجهاز أو **نعم** لإجراء المكالمات واستلامها.
لا تضغط على **نعم** إذا كان من المحتمل أن يسبب استخدام الهاتف اللاسلكي تشويشاً أو خطراً.

■ التقويم

اختر القائمة < المنسق > التقويم.

يُشار إلى اليوم الحالي بوضع إطار حوله. بينما سيظهر اليوم بخط سميك في حالة وجود أية ملاحظات خاصة به. لعرض ملاحظات اليوم، اختر عرض. لعرض أسبوع، اختر خيارات < عرض الأسبوع. لمسح كافة الملاحظات بالتقويم، اختر عرض الشهر أو الأسبوع، ثم اختر خيارات < مسح كل الملاحظات.

الخيارات الأخرى لعرض اليوم قد تكون كتابة ملاحظة أو مسح أو تعديل أو نقل أو نسخ ملاحظة ليوم آخر أو إرسال ملاحظة كرسالة نصية أو كرسالة وسائط متعددة باستخدام IR أو بلوتوث أو إلى تقويم هاتف آخر متوافق. في ضبط، يمكنك ضبط التاريخ والوقت. وفي خيار ملاحظات المسح الآلي يمكنك ضبط الهاتف لمسح الملاحظات القديمة آلياً بعد مرور فترة زمنية معينة.

تدوين ملاحظة تقويم

اختر القائمة < المنسق > التقويم. انتقل إلى التاريخ المطلوب واختر خيارات < تدوين ملاحظة ثم اختر أحد أنواع الملاحظات التالية:

 اجتماع أو  مكالمة أو  عيد ميلاد أو  مذكرة أو  تذكير.

تنبيه الملاحظة

يُصدر الهاتف نغمة تنبيه ويتم عرض الملاحظة. ومع ظهور ملاحظة مكالمة  على الشاشة، يمكنك الاتصال بالرقم المعروض على الشاشة بالضغط على مفتاح

الاتصال. لإيقاف التنبيه وعرض الملاحظة. اختر **عرض**. لإيقاف التنبيه لمدة عشر دقائق تقريباً. اختر **غفوة**. لإيقاف التنبيه بدون عرض الملاحظة. اختر **إنهاء**.

■ قائمة المهام

لحفظ ملاحظات المهام يلزم القيام بها. اختر **القائمة** < **المنسق** < **قائمة المهام**. لإنشاء ملاحظة في حالة عدم إضافة ملاحظة. اختر **إضافة**. أو اختر **خيارات** < **إضافة**. اكتب الملاحظة واختر درجة الأولوية وتاريخ الانتهاء ونوع التنبيه للملاحظة. ثم اختر **حفظ**.

لعرض ملاحظة. انتقل إليها واختر **عرض**. يمكنك أيضاً تحديد خيار لحذف الملاحظة المحددة وحذف كافة الملاحظات التي تم وضع علامة "تمت" أمامها. كما يمكنك ترتيب الملاحظات بحسب درجة أولويتها أو بحسب تاريخ انتهائها. ويمكنك إرسال ملاحظة إلى هاتف آخر كرسالة نصية أو كرسالة وسائط متعددة بواسطة IR أو بلوتوث. وكذلك حفظ الملاحظة كملاحظة تقويم أو الوصول إلى التقويم.

أثناء عرض ملاحظة. يمكنك أيضاً تحديد أحد الخيارات لتعديل تاريخ انتهاء الملاحظة أو درجة أولويتها أو تحديدها بوضع علامة "تمت" أمامها.

■ الملاحظات

لاستخدام هذا التطبيق لكتابة الملاحظات وإرسالها. اختر **القائمة** < **المنسق** < **الملاحظات**. لإنشاء ملاحظة في حالة عدم إضافة ملاحظة. اختر **إضافة**. أو اختر **خيارات** < **كتابة ملاحظة**. اكتب ملاحظة واضغط على **حفظ**.

تتضمن الخيارات الأخرى للملاحظة حذف ملاحظة وتعديلها. أثناء تعديل إحدى الملاحظات. يمكنك الخروج من محرر النص بدون حفظ التغييرات. يمكنك إرسال الملاحظة إلى الأجهزة المتوافقة باستخدام رسالة نصية أو رسالة وسائط متعددة أو

بواسطة IR أو بلوتوث. فإذا كانت الملاحظة طويلة جدًا بدرجة يتعذر معها إرسالها على شكل رسالة نصية، فسيطلب منك الهاتف مسح العدد المناسب من الحروف من الملاحظة.

■ الحاسبة

تقوم الحاسبة المضمنة بالهاتف بعمليات الجمع والطرح والضرب والقسمة وحساب التربيع والجذر التربيعي وتحويل قيم العملات.

ملاحظة: إن دقة الحاسبة محدودة وتم تصميمها لإجراء العمليات الحسابية البسيطة فقط.



اختر **القائمة** < **المنسق** < **الحاسبة**. عند ظهور ٠ على الشاشة، أدخل الرقم الأول من العملية الحسابية. اضغط على مفتاح # لكتابة العلامة العشرية. اختر **خيارات** < **جمع** أو **طرح** أو **ضرب** أو **قسمة** أو **تربيع** أو **الجذر التربيعي** أو **تغيير الإشارة**. أدخل الرقم الثاني. للحصول على الناتج، اختر **يساوي**. كرر هذه الخطوات المتسلسلة عدة مرات إذا لزم الأمر. لبدء عملية حسابية جديدة، اضغط مع الاستمرار على **مسح** أولاً.

لإجراء تحويل العملة، اختر **القائمة** < **المنسق** < **الحاسبة**. لحفظ سعر العملة، اختر **خيارات** < **سعر العملة**. ثم اختر أيًا من الخيارات المعروضة. أدخل سعر العملة واضغط على المفتاح # لكتابة العلامة العشرية. ثم اختر **موافق**. يظل سعر العملة محفوظًا في الذاكرة حتى تقوم باستبداله بسعر آخر. لإجراء تحويل العملة، أدخل القدر المطلوب تحويله واختر **خيارات** < **بالعملة المحلية** أو **بالعملة الأجنبية**.

ملاحظة: عند تغيير العملة الأساسية؛ يلزم إدخال أسعار صرف العملات الجديدة؛ لأنه يتم مسح جميع أسعار صرف العملات السابقة.



■ موقت العد التنازلي

اختر **القائمة** < **المنسق** < **المؤقت**. أدخل وقت التنبيه بالساعات والدقائق والثواني واختر **موافق**. وإذا كانت لديك الرغبة: اكتب ملاحظتك النصية التي سوف تظهر بعد انقضاء الوقت. لبدء موقت العد التنازلي. اختر **بدء**. ولتغيير وقت العد التنازلي. اختر **تغيير الوقت**. بينما لإيقاف الموقت. اختر **إيقاف الموقت**.

عند حلول وقت التنبيه أثناء وجود الهاتف في وضع الاستعداد، يُصدر الهاتف نغمة ويومض نص الملاحظة في حالة ضبطها. أو يعرض الهاتف عبارة **انتهى العد التنازلي**. لإيقاف التنبيه. اضغط على أي مفتاح. في حالة عدم الضغط على أي مفتاح يتوقف التنبيه تلقائيًا في غضون ١٠ ثانية. لإيقاف التنبيه وحذف نص الملاحظة. اختر **إنهاء**. لإعادة بدء تشغيل موقت العد التنازلي: اختر **بدء**.

■ ساعة الإيقاف

لقياس الوقت أو أخذ أوقات مستقطعة أو أوقات دورية. استخدم ساعة الإيقاف. ويمكن استخدام باقي وظائف الهاتف الأخرى أثناء قياس الوقت. لضبط تشغيل ساعة الإيقاف في الخلفية. اضغط على مفتاح **الإنهاء**. يؤدي استخدام ساعة الإيقاف أو تركها تعمل في الخلفية عند استخدام ميزات أخرى إلى زيادة استهلاك طاقة البطارية وتقليل متوسط عمر البطارية. اختر **القائمة** < **المنسق** < **ساعة إيقاف** ومن الخيارات التالية:

تقسيم الوقت - لأخذ أوقات مستقطعة. لبدء مراقبة الوقت: اختر **بدء**. اختر **تقسيم** في كل مرة ترغب فيها في أخذ وقت مستقطع. لإيقاف مراقبة الوقت. اختر **إيقاف**. لحفظ الوقت المقيس. اختر **حفظ**. لبدء مراقبة الوقت مرة أخرى: اختر **خيارات** < **بدء**. تتم إضافة الوقت الجديد إلى الوقت السابق. بينما لإعادة ضبط الوقت بدون حفظه. اختر **إعادة ضبط**. لضبط تشغيل ساعة الإيقاف في الخلفية. اضغط على مفتاح **الإنهاء**.

وقت التداخل - لأخذ أوقات دورية. لضبط تشغيل ساعة الإيقاف في الخلفية.
اضغط على مفتاح الإنهاء
استمرار - لعرض التوقيت الذي قمت بضبطه في الخلفية
عرض الأخير - لعرض أحدث وقت تم قياسه إذا لم يتم إعادة ضبط ساعة الإيقاف
عرض الأوقات أو مسح الأوقات - لعرض الأوقات المحفوظة أو مسحها



١٥. التطبيقات

■ الألعاب

تتضمن برامج الهاتف بعض الألعاب.

بدء لعبة

اختر القائمة < التطبيقات > الألعاب. انتقل إلى اللعبة المطلوبة. ثم اختر فتح. لمعرفة الخيارات المتعلقة باللعبة: انظر "خيارات التطبيق الأخرى" الصفحة ١١٧.

تنزيل الألعاب

اختر القائمة < التطبيقات > خيارات < التنزيل > تنزيل الألعاب. تظهر قائمة بالعلامات المتاحة. وللوصول إلى قائمة العلامات الموجودة في القائمة ويب. انظر "العلامات" الصفحة ١٢٣.

هام: قم بتثبيت واستخدام التطبيقات وغيرها من البرامج فقط من مصادر توفر خدمة الحماية المناسبة ضد البرامج الضارة.



ضبط الألعاب

لضبط الأصوات والأضواء والاهتزازات الخاصة باللعبة. اختر القائمة < التطبيقات > خيارات < ضبط التطبيقات >.

■ المجموعة

تتضمن برامج الهاتف تطبيقات Java المصممة خصيصًا لهاتف Nokia هذا.

تشغيل أحد التطبيقات

اختر القائمة < التطبيقات > المجموعة. ثم انتقل إلى أحد التطبيقات. واختر فتح.

خيارات التطبيق الأخرى

مسح - لمسح التطبيق أو مجموعة التطبيقات من الهاتف

التفاصيل - لعرض معلومات إضافية حول التطبيق

تحديث النسخة - لمراجعة إمكانية تنزيل إصدار جديد للتطبيق من ويب (خدمة شبكة)

وصول للتطبيقات - لتقييد التطبيق من الوصول إلى الشبكة. يتم عرض فئات مختلفة. واختر من كل فئة أحد التراخيص المتاحة.

صفحة ويب - لتوفير مزيد من المعلومات أو بيانات إضافية حول التطبيق من إحدى صفحات الإنترنت. ويلزم دعم هذه الخاصية من قبل الشبكة. حيث يظهر ذلك فقط في حالة إرفاق أحد عناوين الإنترنت بالتطبيق.

تنزيل أحد التطبيقات

يدعم الهاتف تطبيقات Java J2ME™. تأكد من توافق التطبيق مع الهاتف قبل تنزيله.

 **هام:** قم بتثبيت واستخدام التطبيقات وغيرها من البرامج فقط من مصادر توفر خدمة الحماية المناسبة ضد البرامج الضارة.

يمكنك تنزيل تطبيقات Java جديدة بطرق مختلفة.

اختر القائمة < التطبيقات > خيارات < التنزيل > تنزيل التطبيقات. تظهر قائمة بالعلامات المتاحة. اختر العلامة المناسبة للاتصال بالصفحة المطلوبة. لمعرفة مدى توافر الخدمات المختلفة والرسوم والتعريفات، اتصل بمزود الخدمة.

استخدم وظيفة تنزيل الألعاب. انظر "تنزيل الألعاب" الصفحة ١١٦.

استخدم Nokia Application Installer الموجود ضمن مجموعة برامج الكمبيوتر PC Suite لتنزيل التطبيقات على الهاتف.

قد يكون في الهاتف بعض علامات الكتابة المركبة مسبقاً لمواقع لا تتبع لنوكيا. لا تضمن نوكيا ولا تقر هذه المواقع. إذا اخترت الدخول إلى هذه المواقع، فينبغي اتخاذ ذات الاحتياطات التي تتخذها مع أي موقع آخر بالنسبة للأمان أو المحتوى.



١٦. الويب

يمكنك الوصول إلى خدمات الإنترنت المتنوعة الخاصة بالهواتف المحمولة باستخدام متصفح الهاتف.

هام: استخدم الخدمات الموثوق بها فقط والتي تعرض خدمة الحماية المناسبة ضد البرامج الضارة. 

تحقق من مدى توافر خدمات الشبكة هذه والرسوم والتعريفات والإرشادات من مزود الخدمة.

يمكنك باستخدام متصفح الهاتف عرض الخدمات التي تستخدم لغة التعيين اللاسلكية (WML) أو لغة تعيين النصوص التشعبية الموسعة (XHTML) على صفحاتها. وقد يختلف شكل الصفحات تبعاً لحجم الشاشة. حيث قد لا تتمكن من عرض كافة تفاصيل صفحات الإنترنت.

■ إعداد التصفح

قد تتلقى ضبط التهيئة المطلوب لخاصية التصفح في شكل رسالة تهيئة من مُشغل الشبكة الذي يوفر الخدمة المطلوب استخدامها. انظر "خدمة ضبط التهيئة" الصفحة ١٥. كما يمكنك إدخال ضبط التهيئة بالكامل يدوياً. انظر "التهيئة" الصفحة ٨٥.

■ الاتصال بإحدى الخدمات

تحقق أولاً من تشغيل ضبط التهيئة الصحيح الخاص بالخدمة التي ترغب في استخدامها.

١. لاختيار ضبط الاتصال بالخدمة، اختر القائمة < ويب > الضبط < ضبط
التهيئة.
٢. اختر تهيئة. وسيتم عرض التهيئة التي تدعم خدمة التصفح فقط. اختر مزود
الخدمة والافتراضي أو تهيئة شخصية من أجل التصفح. انظر "إعداد التصفح"
الصفحة ١١٩.
- اختر حساب وحساب خدمة التصفح الموجود بضبط التهيئة النشط.
- اختر عرض نافذة طرفية < نعم لتشغيل التحقق اليدوي للمستخدم لاتصالات
الإنترنت.
- لإجراء اتصال بالخدمة، اختر القائمة < ويب > الصفحة الرئيسية. أو اضغط مع
الاستمرار على ٠ في وضع الاستعداد.
- لاختيار إحدى علامات الخدمة، اختر القائمة < ويب > العلامات.
- لاختيار آخر عنوان URL، اختر القائمة < ويب > آخر عنوان ويب.
- لإدخال عنوان الخدمة، اختر القائمة < ويب > ذهاب للعنوان. وأدخل عنوان الخدمة.
ثم اختر موافق.

■ تصفح الصفحات

بعد إجراء الاتصال بالخدمة، يمكنك بدء تصفح الصفحات الخاصة بها. وقد تختلف وظائف مفاتيح الهاتف باختلاف الخدمات. لذا اتبع النصوص الإرشادية التي تظهر على شاشة الهاتف. ولزيد من المعلومات، اتصل بمزود الخدمة.

إذا تم اختيار حزم البيانات كحامل البيانات، فسوف يظهر **G** أعلى يسار شاشة الهاتف أثناء التصفح. وإذا استلمت مكالمة أو رسالة نصية، أو إذا أجريت مكالمة أثناء اتصال حزم بيانات، فسوف يظهر  أعلى يمين شاشة الهاتف موضحاً أن

اتصال حزم البيانات مُعلق (قيد الانتظار). وبعد المكالمات سيحاول الهاتف إعادة الاتصال بحزم البيانات.

التصفح باستخدام مفاتيح الهاتف

استخدم مفاتيح الانتقال للتصفح خلال الصفحة.

لاختيار عنصر مميز. اضغط على مفتاح الاتصال. أو اختر **اختيار**.

لإدخال حروف وأرقام. اضغط على المفاتيح. من ٠ إلى ٩. ولإدخال حروف خاصة اضغط على *.

الخيارات المتاحة أثناء التصفح

بالإضافة إلى الخيارات المتاحة على الجهاز. قد يوفر مزود الخدمة خيارات أخرى.

الاتصال المباشر

يدعم المتصفح الوظائف التي يمكنك الوصول إليها أثناء التصفح. حيث يمكنك إجراء مكالمة وحفظ اسم ورقم هاتف من إحدى الصفحات.

■ ضبط الشكل

أثناء التصفح. اختر **خيارات** < **خيارات أخرى** < **ضبط الشكل**. أو في وضع الاستعداد. اختر **القائمة** < **ويب** < **الضبط** < **ضبط الشكل** ثم من الخيارات التالية:

التفاف النص < **تشغيل** - لضبط استمرار عرض النص على الشاشة على السطر التالي. وفي حالة اختيار إيقاف. سيتم اختصار النص

حجم الخط لضبط حجم الخط.

إظهار الصور < لا - لإخفاء الصور الموجودة على الصفحة. ويمكن أن يؤدي ذلك إلى زيادة سرعة عملية تصفح الصفحات التي تحتوي على الكثير من الصور

التنبيهات < التنبيه بالاتصال غير الآمن > نعم - لضبط الهاتف لإصدار تنبيه عند تحول الاتصال المشفر إلى اتصال غير مشفر أثناء التصفح

التنبيهات < التنبيه بالأشياء غير الآمنة > نعم - لضبط الهاتف لإصدار تنبيه في حالة احتواء صفحة مشفرة على عنصر غير آمن. ولا تضمن تلك التنبيهات اتصالاً آمناً. ولزبد من المعلومات. انظر "حماية المتصفح" الصفحة ١٢٦.

ترميز الحروف < ترميز المحتوى - لاختيار الترميز لمحتوى صفحة المتصفح

ترميز الحروف < عناوين ويب (UTF-8) Unicode > تشغيل - لضبط الهاتف لإرسال عنوان URL كترميز UTF-8. وقد نحتاج إلى هذا الضبط عند الوصول إلى صفحة ويب تم إنشاؤها بلغة أجنبية.

JavaScript < تشغيل - للسماح للمتصفح بتنفيذ نصوص Java

■ بيانات الاسترجاع

بيانات الاسترجاع هي البيانات التي يحفظها أحد المواقع في الذاكرة المؤقتة للهاتف. ويتم حفظ بيانات الاسترجاع إلى أن يتم مسح البيانات المحفوظة بالذاكرة المؤقتة. انظر "الذاكرة المؤقتة" الصفحة ١٢٥.

أثناء التصفح. اختر خيارات < خيارات أخرى > حماية < ضبط الاسترجاع. أو في وضع الاستعداد اختر القائمة < ويب > الضبط < ضبط الحماية > بيانات الاسترجاع. وللسماع للهاتف باستلام بيانات الاسترجاع أو رفضها. اختر سماح أو رفض.

■ نصوص البرمجة عبر اتصال آمن

يمكنك اختيار ما إذا كنت تسمح بتشغيل نصوص البرمجة من صفحة آمنة أم لا. حيث يدعم الهاتف نصوص برمجة لغة التعيين اللاسلكية WML.

١. أثناء التصفح. اختر **خيارات** < **خيارات أخرى** < **حماية** < **ضبط WMLScript**. أو في وضع الاستعداد اختر **القائمة** < **ويب** < **الضبط** < **ضبط الحماية** < **نصوص WMLScript** عبر اتصال آمن.

٢. للسماح بتشغيل نصوص البرمجة. اختر **سماع**.

■ العلامات

يمكنك حفظ عناوين الصفحات كعلامات في ذاكرة الهاتف.

١. أثناء التصفح. اختر **خيارات** < **العلامات**. أو في وضع الاستعداد. اختر **القائمة** < **ويب** < **العلامات**.

٢. اختر إحدى العلامات. أو اضغط على مفتاح الاتصال لإجراء اتصال بالصفحة المرتبطة بالعلامة.

٣. اختر **خيارات** لعرض العلامة أو تعديلها أو حذفها أو إرسالها. أو لإنشاء علامة جديدة أو لحفظ العلامة في حافظة.

قد يكون في الهاتف بعض علامات الكتابة المركبة مسبقًا لمواقع لا تتبع لنوكيا. لا تضمن نوكيا ولا تقرر هذه المواقع. إذا اخترت الدخول إلى هذه المواقع. فينبغي اتخاذ ذات الاحتياطات التي تتخذها مع أي موقع آخر بالنسبة للأمان أو المحتوى.

استلام علامة

عند استلام علامة مرسلة كعلامة، تظهر العبارة **تم استلام علامة**. ولحفظ العلامة في حافظة العلامات، اختر **عرض**. ولرفض العلامة مباشرةً عقب استلامها، اختر **إنهاء**

■ تنزيل الملفات

لتنزيل المزيد من النغمات أو الصور أو الألعاب أو التطبيقات إلى الهاتف (خدمة شبكة). اختر **القائمة** < **الأسستوديو** أو **التطبيقات** < **خيارات** < **التنزيل** ثم اختر من التنزيل المتاح.

هام: قم بتثبيت واستخدام التطبيقات وغيرها من البرامج فقط من مصادر توفر خدمة الحماية المناسبة ضد البرامج الضارة.

لحفظ كافة الملفات التي تم تنزيلها آلياً في **الأسستوديو**. اختر **القائمة** < **ويب** < **الضبط** < **ضبط التنزيل** < **حفظ آلي** < **تشغيل**.

■ صندوق وارد الخدمة

بإمكان الهاتف استلام رسائل خدمة (رسائل موجهة) مُرسلة من قبل مزود الخدمة (خدمة شبكة). وتعتبر رسائل الخدمة إشعارات بأمر عديده، مثل عناوين الأخبار. كما قد تحتوي على رسالة نصية أو عنوان إحدى الخدمات.

للوصول إلى صندوق وارد الخدمة في وضع الاستعداد، عند استلام إحدى رسائل الخدمة، اختر **عرض**. وإذا اخترت **إنهاء**، يتم نقل الرسالة إلى صندوق وارد الخدمة. وللوصول إلى صندوق وارد الخدمة فيما بعد، اختر **القائمة** < **ويب** < **صندوق وارد الخدمة**.

للوصول إلى صندوق وارد الخدمة أثناء التصفح. اختر **خيارات** < خيارات أخرى > صندوق وارد الخدمة. وانتقل إلى الرسالة المطلوبة. ولتشغيل المتصفح وتنزيل المحتوى المحدد. اختر **تنزيل**. ولعرض المعلومات التفصيلية حول إشعار الخدمة أو لمسح الرسالة. اختر **خيارات** < التفاصيل أو مسح.

إعدادات صندوق الخدمة للوارد

اختر **القائمة** < ويب > الضبط < إعدادات صندوق الخدمة للوارد. لضبط الهاتف لاستلام رسائل الخدمة. اختر **رسائل الخدمة** < تشغيل أو إيقاف. لضبط الهاتف لاستلام رسائل الخدمة من مؤلفي المحتوى المعتمدين من مزود الخدمة فقط. اختر **مرشح الرسائل** < تشغيل. ولعرض قائمة مؤلفي المحتوى المعتمدين. اختر **القنوات الموثوقة**.

لضبط الهاتف لتشغيل المتصفح آلياً من وضع الاستعداد عند استلام الهاتف رسالة خدمة. اختر **اتصال آلي** < تشغيل. وإذا اخترت **إيقاف**. سيعمل الهاتف على تشغيل المتصفح فقط بعد اختيار تنزيل عند استلام الهاتف رسالة خدمة.

■ الذاكرة المؤقتة

الذاكرة الوسيطة هي ذاكرة تخزين مؤقتة تستخدم لحفظ البيانات بصفة مؤقتة. إذا حاولت الوصول. أو وصلت إلى معلومات سرية تحتاج إلى كلمات مرور؛ فقم بتفريغ الذاكرة الوسيطة بعد كل استعمال. المعلومات أو الخدمات التي استخدمتها محفوظة في ذاكرة الهاتف.

لمسح الذاكرة المؤقتة. اختر أثناء التصفح **خيارات** < خيارات أخرى > **تفريغ الذاكرة**. أو في وضع الاستعداد. اختر **القائمة** < ويب > **تفريغ الذاكرة المؤقتة**.

■ حماية المتصفح

قد يلزم وجود ميزات الحماية لبعض الخدمات، مثل الخدمات المصرفية أو التسوق عبر الإنترنت. ويلزم توفر شهادات حماية وربما وحدة حماية لإجراء مثل هذه الاتصالات والتي قد تكون متاحة على بطاقة SIM الخاصة بك. ولزيد من المعلومات، اتصل بمزود الخدمة.

وحدة الحماية

تعمل وحدة الحماية على تحسين خدمات حماية التطبيقات التي تتطلب اتصال بالمتصفح. كما تسمح لك باستخدام توقيع رقمي. وقد تحتوي وحدة الحماية على شهادات إلى جانب مفاتيح عامة ومفاتيح خاصة. ويتم حفظ الشهادات في وحدة الحماية بواسطة مزود الخدمة. انظر أيضًا "رموز الوصول" الصفحة ١٤.

اختر القائمة < الضبط > الحماية < ضبط وحدة الحماية ثم من الخيارات التالية: بيانات وحدة الحماية - لعرض عنوان وحدة الحماية وحالتها والشركة المنتجة لها ورقمها التسلسلي.

طلب الرمز الشخصي للوحدة - لضبط الهاتف على المطالبة بإدخال الرمز الشخصي للوحدة عند استخدام الخدمات التي توفرها وحدة الحماية. أدخل الرمز. واختر تشغيل. وإيقاف تشغيل المطالبة بإدخال الرمز الشخصي للوحدة. اختر إيقاف.

تغيير الرمز الشخصي للوحدة - لتغيير الرمز الشخصي للوحدة إذا كانت وحدة الحماية تسمح بذلك. أدخل الرمز الشخصي الحالي للوحدة. ثم أدخل الرمز الجديد مرتين.

تغيير الرمز الشخصي للتوقيع - لتغيير الرمز الشخصي للتوقيع والخاص بالتوقيع الرقمي. اختر الرمز الشخصي للتوقيع المطلوب تغييره. وأدخل الرمز الشخصي الحالي. ثم أدخل الرمز الجديد مرتين.

الشهادات



هام: حتى لو كان استخدام الشهادات يقلل بدرجة ملحوظة من المخاطر المحتملة في الاتصالات البعيدة وتثبيت البرامج، لكن يجب استخدامها بشكل صحيح لكي تستفيد من درجات الأمان العليا. وجود شهادة حماية بحد ذاته لا يعني توفر أي نوع من الحماية ولهذا يجب أن تتضمن إدارة شهادة التعريف الإلكترونية على شهادات صحيحة وأصلية أو موثوق بها لتوفير مستوى أعلى من الأمان. إن للشهادات فترة صلاحية محددة، إذا تم عرض Expired certificate (انتهت فترة الصلاحية للشهادة المحددة) أو Certificate not valid yet (لم تبدأ فترة الصلاحية للشهادة المحددة بعد) حتى لو كانت الشهادة صالحة، فتأكد من صحة التاريخ والوقت الموجودين حالياً بالهاتف.

قبل تغيير أي من إعدادات الشهادة، يجب عليك التأكد من أنك تثق بحق في مالك الشهادة وأن الشهادة تنتمي فعلاً إلى المالك المدون.

يوجد ثلاثة أنواع من الشهادات: شهادات مركز الخدمة وشهادات التفويض وشهادات المستخدم. وقد يمكنك استلام تلك الشهادات من مزود الخدمة الخاص بك. كما قد يتم حفظ شهادات التفويض وشهادات المستخدم في وحدة الحماية بواسطة مزود الخدمة.

لعرض قائمة بشهادات التفويض أو شهادات المستخدم التي تم تنزيلها إلى الهاتف، اختر **القائمة** > **الضبط** > **الحماية** > **شهادات التفويض** أو **شهادات المستخدم**.

يظهر مؤشر الحماية  أثناء إجراء اتصال، إذا كان نقل البيانات بين الهاتف ومركز خدمة المحتويات مشفراً.

لا يشير مؤشر الحماية إلى أن نقل البيانات بين البوابة وخادم المحتويات (أو مكان حفظ الأصل المطلوب) آمن. يقوم مزود الخدمة بتأمين عملية نقل البيانات بين البوابة وخادم المحتوى.

التوقيع الرقمي

يمكنك إجراء التوقيعات الرقمية بالهاتف إذا احتوت بطاقة SIM على وحدة حماية. ويئات استخدام التوقيع الرقمي قيامك بتوقيع اسمك على فاتورة ورقية أو عقد أو أي مستند آخر.

ولعمل توقيع رقمي. اختر ارتباطًا على إحدى الصفحات. مثل عنوان الكتاب الذي ترغب في شرائه وسعره. وسوف يتم عرض النص المطلوب توقيعه، والذي قد يحتوي على المبلغ والتاريخ.

تأكد من أن عنوان رأس الصفحة هو **قراءة** وكذلك من عرض رمز التوقيع الرقمي .

إذا لم يظهر رمز التوقيع الرقمي. فسوف يشير ذلك إلى وجود خرق للحماية. حيث ينبغي عليك حينئذ عدم إدخال أية بيانات شخصية مثل الرمز الشخصي للتوقيع. لتوقيع النص. اقرأ النص بالكامل أولاً. واختر **توقيع**.

قد يصعب احتواء النص داخل شاشة واحدة. لذا، تأكد من تنقلك خلال النص وقراءته بالكامل قبل التوقيع.

اختر شهادة المستخدم التي ترغب في استخدامها. وأدخل الرمز الشخصي للتوقيع (انظر "رموز الوصول" الصفحة ١٤). ثم اختر **موافق**. وسيختفي رمز التوقيع الرقمي. وقد تعرض الخدمة تأكيدًا لعملية الشراء.



١٧. خدمات بطاقة SIM

قد توفر بطاقة SIM الخاصة بك خدمات إضافية يمكنك الوصول إليها. ولا تظهر هذه القائمة إلا إذا كانت بطاقة SIM تدعمها. ويعتمد اسم القائمة ومحتوياتها على بطاقة SIM.

للحصول على معلومات حول كيفية استخدام خدمات بطاقة SIM ومدى توفرها. يرجى مراجعة أقرب تاجر لبطاقات SIM. الذي قد يكون مزود الخدمة أو مشغل الشبكة أو أي مركز آخر.

لضبط الهاتف لعرض رسائل التأكيد المتبادلة بين الهاتف والشبكة عند استخدام خدمات البطاقة. اختر القائمة < الضبط > الهاتف < تأكيد تطبيقات خدمات البطاقة > نعم.

وقد يتضمن الوصول إلى هذه الخدمات إرسال رسائل أو إجراء مكالمات هاتفية قد تتحمل أنت تكلفتها.

١٨. التوصيل بالكمبيوتر

يمكنك إرسال البريد الإلكتروني واستلامه. وكذلك الوصول إلى الإنترنت عند اتصال الهاتف بجهاز كمبيوتر متوافق عبر اتصال الأشعة تحت الحمراء أو تقنية بلوتوث اللاسلكية أو عبر اتصال كبل بيانات USB. كما يمكنك استخدام الهاتف مع مجموعة متنوعة من تطبيقات اتصالات أجهزة الكمبيوتر وتطبيقات اتصالات البيانات.

■ مجموعة برامج الكمبيوتر PC Suite

يمكنك من خلال مجموعة برامج الكمبيوتر PC Suite مزامنة التقويم والأسماء وقائمة المهام والملاحظات فيما بين الهاتف وجهاز الكمبيوتر المتوافق أو مركز خدمة الإنترنت عن بُعد (خدمة شبكة).

يمكنك العثور على مزيد من المعلومات حول مجموعة برامج الكمبيوتر PC Suite في منطقة الدعم على موقع نوكيا على الويب <www.nokia.com/support>.

■ حزم البيانات وHSCSD وCSD

يمكنك من خلال الهاتف استخدام حزم البيانات والبيانات المنقولة بالدائرة عالية السرعة (HSCSD) والبيانات المنقولة بالدائرة (CSD، بيانات GSM).

ولعرفة مدى توفر خدمات البيانات والاشتراك بها، اتصل بمشغل الشبكة.

يؤدي استخدام خدمات البيانات المنقولة بالدائرة عالية السرعة (HSCSD) إلى استهلاك طاقة بطارية الهاتف بشكل أسرع من اتصالات الصوت العادي أو اتصالات البيانات العادية. وقد تحتاج إلى توصيل الهاتف بجهاز الشحن أثناء نقل البيانات. انظر "حزم البيانات" الصفحة ٧٨.

■ تطبيقات اتصال البيانات

للحصول على معلومات حول استخدام تطبيق اتصال البيانات، ارجع إلى الوثائق المرفقة بالتطبيق. ولا يُوصى بإجراء المكالمات الهاتفية أو الرد عليها أثناء الاتصال بجهاز الكمبيوتر. حيث قد يؤدي ذلك إلى تعطيل عملية الاتصال. وللحصول على أداء أفضل أثناء اتصالات البيانات، ضع الهاتف فوق سطح ثابت مع توجيه لوحة المفاتيح لأسفل. ولا تحرك الهاتف عن طريق إمساكه باليد أثناء اتصال البيانات.

١٩. معلومات البطارية

■ الشحن والتفريغ

يتم تزويد الهاتف بالطاقة بواسطة بطارية قابلة للشحن عدة مرات. لاحظ أن الأداء الكامل للبطارية الجديدة يحصل بعد دورتين أو ثلاث دورات تامة من الشحن والتفريغ. يمكن شحن البطارية وتفريغها مئات المرات، ولكنها ستستهلك في نهاية الأمر. عندما يقل زمن التشغيل (زمن التحدث مع زمن الانتظار) بشكل ملحوظ عن مقداره العادي، فقد حان الوقت لشراء بطارية جديدة. استخدم البطاريات المعتمدة من قبل شركة Nokia وقم بإعادة شحن البطارية فقط باستخدام أجهزة الشحن المعتمدة من قبل شركة Nokia والتي تم تصميمها كي تلائم هذا الجهاز.

حينما لا يكون جهاز الشحن قيد الاستخدام، افصله عن التيار الكهربائي وعن الجهاز. لا تترك البطارية المشحونة بالكامل متصلة بالشاحن؛ حيث أن الشحن الزائد قد يقصر من عمر البطارية. إذا تركت بطارية كاملة الشحن دون استخدامها، فسيتم تفريغها تلقائياً بمرور الوقت.

استخدم البطارية للغرض المقصود فقط. لا تستعمل أبداً أي جهاز شحن أو بطارية تالفة. لا تحدث تلامس في الدائرة الكهربائية للبطارية. قد يحدث تلامس في الدائرة دون قصد عندما يتم توصيل مباشر بين القطبين الموجب (+) والسالب (-) للبطارية بواسطة جسم معدني مثل عملة معدنية أو مشبك معدني، أو قلم. (وهي الأشرطة المعدنية على ظهر البطارية.) قد يحدث هذا على سبيل المثال عندما تحمل بطارية احتياطية في جيبك أو محفظتك، إن تلامس قطبي البطارية قد يؤدي إلى تلفها أو تلف الجسم الموصل.

إن ترك البطارية في أماكن ساخنة أو باردة، داخل سيارة مغلقة مثلاً صيفاً أو شتاءً، يقلل من قدرة البطارية وعمرها. حاول دوماً الاحتفاظ بالبطارية في درجة حرارة بين ١٥° و ٢٥° مئوية (٥٩° فهرنهايت و ٧٧° فهرنهايت). قد لا يعمل الجهاز لفترة مؤقتة إذا كانت البطارية ساخنة أو باردة حتى لو كانت البطارية كاملة الشحن. يقل أداء البطارية بشكل واضح عندما تكون درجة الحرارة أقل من درجة التجمد.

لا تتخلص من البطاريات بإلقائها في النار؛ حيث أنها قد تنفجر. قد تنفجر البطاريات أيضًا في حالة تلفها. قم بالتخلص من البطاريات وفقًا للتنظيمات المحلية. يرجى إعادة تدوير البطاريات في حال كان ذلك ممكنًا. لا تتخلص من البطاريات كنفايات منزلية.

■ الإرشادات الخاصة بالتأكد من توثيق بطاريات نوكيا

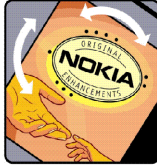
استخدم دومًا بطاريات نوكيا الأصلية حفاظًا على سلامتك. ولكي تتأكد من الحصول على بطارية نوكيا الأصلية: قم بشرائها من أحد وكلاء نوكيا المعتمدين. وابحث عن شعار أجهزة التعزيز الأصلية من نوكيا الموجود على العبوة. وافحص الملصق البارز من خلال اتباع الخطوات الآتية:

لا يعد استكمال الخطوات الأربعة بنجاح ضمانًا تامًا لأصلية وتوثيق البطارية. إذا كان هناك سبب يدعو إلى الاعتقاد بأن هذه البطارية ليست بطارية نوكيا الأصلية الموثوق بها. فينبغي عليك في هذه الحالة أن تتوقف عن استخدامها وتراجع أقرب مركز خدمة أو وكيل معتمد لشركة نوكيا كي تحصل على الدعم اللازم. سوف يفحص مركز الخدمة أو وكيل نوكيا المعتمد البطارية للتأكد من أنها أصلية وموثقة. إذا تعذر التحقق من أصلية هذه البطارية. عليك أن تعيدها مرة أخرى إلى مكان الشراء.

التحقق من أصلية الملصقات البارزة

1. ينبغي عند النظر إلى الملصق البارز: أن يظهر أمامك رمز اليمين المتشابكتين الخاص بنوكيا من إحدى الزوايا وشعار التعزيزات الأصلية من نوكيا عند النظر إلى العلامة نفسها من زاوية أخرى.





٢. عند إمالة الملصق إلى اليسار ثم اليمين ثم لأسفل ثم لأعلى يجب أن تظهر أمامك نقاط حول شعار نوكيا بالترتيب التالي: (١) نقطة إلى اليسار، (٢) نقطتان إلى اليمين، (٣) ثلاث نقاط لأسفل، (٤) أربع نقاط لأعلى.



٣. اخذش جانب الملصق حتى يظهر رمز مكون من عشرين رقمًا مثل (١٢٣٤٥٦٧٨٩١٩٨٧١٥٤٣٢١٠). لف البطارية بحيث تكون الأرقام متجهة لأعلى. تبدأ قراءة ذلك الرمز من الصف العلوي يليه الصف السفلي.



٤. تأكد من أن الرمز المكون من عشرين رقمًا صالحًا وذلك من خلال اتباع التعليمات الموجودة على الموقع: www.nokia.com/batterycheck

لإنشاء رسالة نصية، أدخل الرمز المكون من عشرين رقمًا كالرمز التالي مثلاً ١٢٣٤٥٦٧٨٩١٩٨٧١٥٤٣٢١٠. ثم أرسله إلى ٢٠٠٢٧٦ ٧٧٨١ +. تنطبق التكاليف المحلية والدولية على هذه الرسالة.
ينبغي أن تتسلم رسالة توضح ما إذا كان الرمز موثقًا أم لا.

ماذا تفعل في حالة عدم التحقق من أصلية البطارية؟

إذا كنت لا تستطيع التأكد من أن بطارية نوكيا التي تحمل ملصق نوكيا البارز هي بطارية نوكيا أصلية موثقة: فالرجاء عدم استخدام هذه البطارية. يجب عليك أن تأخذها إلى أقرب مركز خدمة أو وكيل نوكيا معتمد كي تحصل على المساعدة اللازمة. قد يكون من الخطر استخدام بطارية غير معتمدة من قبل المصنع: حيث قد يؤدي ذلك إلى ضعف الأداء بالإضافة إلى إلحاق الضرر بالجهاز والتعزيزات الخاصة به. كما قد يؤدي ذلك إلى إبطال أية اعتماد أو ضمان للجهاز.

ولكي تتعرف على المزيد حول بطاريات نوكيا الأصلية: قم بزيارتنا على الموقع:

www.nokia.com/battery

العناية والصيانة

- إن جهازك حصيلة تصميم متميز وبراعة في التنفيذ. لذا يستوجب معاملته بعناية. الاقتراحات أدناه ستساعدك على الإيفاء بكل شروط الضمان.
- حافظ على بقاء الهاتف جافاً، إن الأمطار والرطوبة وجميع أنواع السوائل تحتوي على معادن متلفة للدوائر الإلكترونية. في حال تعرض الجهاز للبلل، قم بإزالة البطارية ودع الجهاز حتى يجف تماماً قبل إعادة تركيب البطارية.
- حافظ على بقاء الجهاز بعيداً عن مناطق مغبرة أو متسخة. وذلك لاحتمال تعرض الأجزاء المتحركة والمكونات الإلكترونية للتلف.
- حافظ على بقاء الجهاز بعيداً عن الحرارة. إن درجات الحرارة العالية قد تقصر من عمر الأجهزة الإلكترونية. وتلف البطاريات وتشوه أو تذوب بعض أنواع البلاستيك.
- حافظ على بقاء الجهاز بعيداً عن الأماكن الباردة. عندما يعود الجهاز إلى درجة الحرارة العادية، قد تتكون رطوبة داخل الجهاز مما قد يسبب تلفاً بألواح الدوائر الإلكترونية.
- افتح الجهاز وفقاً للتعليمات المفصلة في هذا الدليل فقط.
- لا تُسقط الجهاز أو تدق عليه أو تهزه. المعاملة الخشنة قد تكسر ألواح الدوائر الداخلية والميكانيكية الرقيقة.
- لا تستخدم كيمواويات مركزة أو محاليل التنظيف أو المنظفات القوية لتنظيف الجهاز.
- لا تطلي الجهاز: الطلاء قد يعوق الأجزاء المتحركة ويمنع التشغيل الاعتيادي.
- استخدم قطعة جافة ونظيفة وناعمة من القماش لتنظيف أية عدسات (مثل الكاميرا ومستشعر القرب وعدسات مستشعر الضوء).
- استعمل الهوائي المزود مع الهاتف أو هوائي بديل معتمد. إن استعمال هوائيات أو تعديلات أو ملحقات إضافية غير معتمدة قد يؤدي إلى تلف الجهاز. وينتهك تعليمات استخدام الأجهزة اللاسلكية.
- استخدم أجهزة الشحن داخلياً.

- قم دائمًا بإنشاء نسخة احتياطية من البيانات المطلوب الاحتفاظ بها (مثل الأسماء وملاحظات التقويم) قبل إرسال الهاتف إلى مركز الخدمة.
كافة الاقتراحات المذكورة أعلاه تنطبق على جهازك وعلى البطارية وعلى جهاز الشحن وعلى أي تعزيز آخر على حد سواء. في حال تعطل أي من هذه الأجهزة، اعرض الجهاز على أقرب مركز صيانة معتمد.

معلومات أمان إضافية

قد يحتوي الهاتف وتعزيراته على أجزاء صغيرة. احفظ هذه الأجزاء بعيدًا عن متناول الأطفال.

■ بيئة التشغيل

عليك اتباع الأنظمة الخاصة في المنطقة التي تكون فيها وأن تغلق هاتفك دائمًا عندما يكون استخدامه محظورًا أو قد يسبب تشويشًا أو خطرًا. استخدم الهاتف في أوضاع التشغيل الطبيعية فقط. يفي هذا المنتج بإرشادات التعرض لموجات (RF) عند استعماله إما في وضع الاستعمال العادي على الأذن أو عند وضعه على مسافة ١,٥ سم (٨/٥ بوصة) على الأقل من الجسم. عند استعمال حقيبة حمل أو مشبك بالحزام أو حامل لتشغيله وهو على الجسم، فينبغي ألا يحتوي أي منها على معدن. وينبغي وضع الهاتف على المسافة المذكورة أعلاه من الجسم.

كما يتمكن من إرسال ملفات البيانات أو الرسائل. سيحتاج الهاتف إلى اتصال عالي الجودة بالشبكة. أحيانًا قد تؤثر عملية إرسال ملفات البيانات أو الرسائل حتى يكون هذا التوصيل متوفرًا. تأكد من اتباع إرشادات المسافة من الجسم المذكورة أنفاً حتى إنهاء عملية الإرسال. بعض أجزاء الهاتف مغنطة. لذا قد يجذب الهاتف المعادن. وعلى من يستعمل أجهزة سمع أن لا يستخدم الهاتف على أذنه عند استعماله هذه الأجهزة. لا تضع بطاقات الائتمان أو وسائط التخزين المغنطة الأخرى قرب الهاتف لأن المعلومات المخزنة عليها قد تحذف.

■ الأجهزة الطبية

إن عمل أي جهاز لاسلكي، بما في ذلك الهواتف الخلوية، قد يتداخل مع وظيفة المعدات الطبية ذات الحماية غير الكافية. استشر طبيبًا أو الشركة المنتجة للمعدات الطبية لمعرفة فيما إذا كانت المعدات مزودة بالحماية الوافية من الترددات اللاسلكية RF الخارجية أو إذا كان لديك أي سؤال. أغلق الهاتف في مراكز الرعاية الطبية عند وجود تعليمات أو

ملصقات تأمر بذلك. قد تستخدم المستشفيات ومراكز الرعاية الطبية معدات حساسة للترددات اللاسلكية RF الخارجية.

أجهزة ضبط نبضات القلب

ينصح منتج هذه الأجهزة بالمحافظة على مسافة لا تقل عن ١٥,٣ سم (٦ بوصات) ما بين جهاز ضبط نبضات القلب والهاتف المحمول وذلك لتفادي أي تشويش محتمل لجهاز ضبط نبضات القلب. إن هذه التوصيات مطابقة للأبحاث المستقلة التي قام بها معهد أبحاث التقنية اللاسلكية Wireless Technology Research وتوصياته. على الأشخاص الذين يحملون أجهزة ضبط نبضات القلب مراعاة ما يلي:

- احتفظ بالهاتف بعيدًا عن أجهزة ضبط نبضات القلب بمسافة تزيد عن ١٥,٣ سم (٦ بوصة).
 - لا حمل الهاتف في الجيب الأمامي للصدر.
 - أثناء استخدام الهاتف، ضع الهاتف قرب الأذن المقابلة لجهة جهاز ضبط نبضات القلب وذلك لتقليل احتمالات التشويش إلى أقصى حد ممكن.
- إذا ظننت أن هناك أي تشويش، فأغلق الهاتف فورًا وحركه بعيدًا.

أجهزة السمع

بعض الهواتف الرقمية اللاسلكية قد تسبب تشويشًا لبعض أجهزة السمع. في هذه الحالة بإمكانك مراجعة مزود الخدمة.

■ السيارات

قد تؤثر إشارات التردد اللاسلكي RF سلبيًا على الأنظمة الإلكترونية في السيارة (كمنظم حقن الوقود ونظام عدم الانزلاق وخفض السرعة، والوسائد الهوائية الواقية)، وذلك إذا كانت هذه الأنظمة مركبة تركيبًا خاطئًا أو غير محمية بصورة كافية. لمزيد من المعلومات، يرجى مراجعة الشركة المنتجة أو الوكيل بخصوص سيارتك أو بخصوص المعدات الإضافية.

يجب تركيب الهاتف في السيارة أو صيانته من قبل الأشخاص المؤهلين فقط. التركيب الخاطئ أو الصيانة الخاطئة قد تكون خطرًا وربما تبطل أي ضمان خاص بالجهاز. تأكد بانتظام أن جميع أجهزة الهاتف اللاسلكي في سيارتك مركبة بصورة صحيحة وتعمل جيدًا. لا تخزن أو تحمل السوائل القابلة للاشتعال أو الغازات أو المواد القابلة للانفجار في نفس المكان الذي يوجد فيه الهاتف أو أجزأؤه أو تعزيزاته. بالنسبة للسيارات المزودة بالوسائد الهوائية الواقية، تذكر أن الوسادة الهوائية تفتح بقوة شديدة.

لا تضع الأجهزة اللاسلكية، سواء كانت ثابتة أو متحركة، فوق الوسادة أو في الفراغ المحصص لانتفاخ هذه الوسادة. إذا كانت الأجهزة غير مركبة تركيبًا صحيحًا قد ينجم عن انتفاخ الوسادة إصابة خطيرة.

يمنع استخدام الهاتف أثناء الطيران. أغلق الهاتف قبل الصعود إلى الطائرة. إن استخدام الأجهزة الخلوية داخل الطائرة قد يشكل خطرًا على عمل الطائرة ويكون مغلًا بشبكة الاتصالات اللاسلكية ومخالفًا للقانون.

■ أماكن قابلة للانفجار

أغلق هاتفك في أية منطقة ذات مواد قابلة للانفجار وامثل لكافة الإعلانات والتعليمات. إن الأماكن القابلة للانفجار هي تلك المناطق التي يطلب منك عادةً فيها إطفاء محرك سيارتك. من المحتمل أن تسبب شرارة في مثل هذه المناطق انفجارًا أو حريقًا يؤدي إلى الإصابة بجراح أو حتى إلى الوفاة. يُنصح بإغلاق الهاتف بالقرب من محطات التزود بالوقود مثل مضخات الغاز في محطات الخدمة. نذكر بالحاجة إلى الانتباه إلى الأماكن التي خطر استخدام أجهزة البث والإرسال داخل مستودعات الوقود (مناطق خزن وتوزيع الوقود) والمصانع الكيماوية أو المناطق التي تجري فيها عمليات التفجير. إن المناطق القابلة للانفجار كثيرًا ما تكون مبينة بوضوح ولكن ليس دائمًا. منها الأماكن السفلية في الزورق. ومناطق خويل أو خزن المواد الكيماوية، والشاحنات التي تستخدم الغازات المسالة (كالبروبيين أو البوتان) والمناطق التي يحتوي هواؤها على كيماويات أو جزيئات كالحبوب أو الغبار أو مساحيق المعادن.

■ مكالمات الطوارئ



هام: تعمل الهواتف اللاسلكية. ومن ضمنها هذا الجهاز. باستخدام الإشارات اللاسلكية والشبكات اللاسلكية والشبكات الأرضية بالإضافة إلى وظائف يحددها المستخدم. ولذلك لا يمكن ضمان الاتصالات في جميع الأحوال. لذا لا تعتمد كلية على أي جهاز لاسلكي في الاتصالات الضرورية مثل حالات الطوارئ الطبية.

لإجراء مكالمات طوارئ:

١. قم بتشغيل الجهاز إذا لم يكن في وضع التشغيل. وتأكد من وجود إشارة شبكة كافية. قد تطلب بعض الشبكات إدخال بطاقة SIM سارية المفعول في الجهاز.
 ٢. اضغط على مفتاح الإنهاء عدة مرات لمسح شاشة العرض وتجهيز الهاتف للمكالمات.
 ٣. أدخل رقم الطوارئ الرسمي لمنطقتك الحالية. حيث أن أرقام الطوارئ تختلف من منطقة إلى أخرى.
 ٤. اضغط على مفتاح الاتصال.
- إذا كانت بعض الخصائص قيد الاستخدام، فقد تحتاج إلى إغلاقها قبل أن تتمكن من إجراء مكالمات طوارئ. في أوضاع عدم الاتصال بالشبكة أو الطائرة، عليك بتغيير الوضع للقيام بتنشيط وظائف الهاتف قبل أن تتمكن من إجراء مكالمات طوارئ. ولמיד من المعلومات راجع هذا الدليل أو مزود الخدمة.
- إذا كانت بعض الخصائص قيد الاستخدام، فقد تحتاج إلى إغلاقها قبل أن تتمكن من إجراء مكالمات طوارئ. ولמיד من المعلومات راجع هذا الدليل أو مزود الخدمة.
- عند إجراء مكالمات طوارئ، احرص على إعطاء كافة المعلومات المطلوبة بدقة. وتذكر أن جهازك اللاسلكي هو ربما الوسيلة الوحيدة للاتصال من موقع الحادث. لا تنتهِ المكالمات حتى يطلب منك ذلك.

■ معلومات عن شهادة (SAR)

يفي هذا المنتج بإرشادات التعرض للموجات اللاسلكية (RF) هاتفك النقال هو جهاز إرسال واستقبال لاسلكي، وهو مصمم ومصنوع بحيث لا يتجاوز إرساله اللاسلكي مستوى التعرض للتردد اللاسلكي (RF) الموصى به من قبل الإرشادات الدولية (ICNIRP). تم تطوير هذه الإرشادات من قبل مؤسسات علمية مستقلة وهذه الإرشادات تشمل حيز أمان واسع يضمن سلامة جميع الأشخاص بغض النظر عن عمر الشخص أو صحته.

يستخدم معيار التعرض للهواتف النقالة وحدة قياس تسمى قيمة الاستيعاب المحددة أو Specific Absorption Rate (SAR). الحد الأقصى لـ SAR كما تم تحديده من قبل الإرشادات الدولية هو ٢.٠ واط/كجم بمعدل متوسط أعلى من ١٠ جرام من نسيج الجسم. يتم إجراء اختبارات SAR باستخدام أوضاع التشغيل القياسية في حالة إرسال الجهاز بأقصى مستوى طاقة مصدق عليه في جميع نطاقات التردد المختبرة. وقيمة الاستيعاب المحددة (SAR) الفعلية خلال تشغيل الهاتف تكون أقل بكثير من الحد الأقصى المسموح به ذلك لأن الجهاز مصمم للعمل على عدة مستويات من الطاقة بحيث يستعمل الطاقة المطلوبة فقط للوصول إلى شبكة الاتصال. بشكل عام كلما تكون أقرب إلى هوائي شبكة الاتصال، كلما استخدم الهاتف طاقة أقل. الحد الأقصى لـ SAR خلال تشغيل الجهاز عند اختباره على الأذن هو ٠.٨٤ واط/كجم.

وقد يؤدي استخدام الأكسسوارات والتعززات بالهاتف إلى الحصول على قيم SAR مختلفة. قد تتغير قيم SAR بناءً على متطلبات التقرير والاختبار الوطنية وموجة الشبكة. ويمكن الحصول على معلومات إضافية عن قيم SAR في القسم الخاص بمعلومات المنتجات على موقع الويب www.nokia.com.

الاتصالات السريعة..... ٦٦	اتصال الأشعة تحت الحمراء..... ٧٧
الاتصال الصوتي..... ٦٤	اتصال البيانات..... ١٣١
أرقام الخدمة..... ٦٧	الاتصال السريع..... ٣١، ٦٦، ٨٢
أرقامى..... ٦٧	الاتصال الصوتي
الأسماء المشترك فيها..... ٦٢	إجراء مكالمة..... ٦٦
بحث..... ٥٨	إضافة بصمات صوت..... ٦٥
بطاقات الأعمال..... ٦٠	تنظيم بصمات الصوت..... ٦٥
تعديل التفاصيل..... ٦٠	الأجزاء..... ٢٣
تواجدي..... ٦١	أجهزة السمع..... ١٣٩
حفظ أرقام..... ٥٨	الأجهزة الطبية..... ١٣٨
حفظ أرقام هواتف..... ٥٨	أجهزة ضبط نبضات القلب..... ١٣٩
حفظ أسماء..... ٥٨	الاختصارات..... ٢٦، ٧٣
حفظ صورة..... ٥٨	في وضع الاستعداد..... ٢٧
حفظ عناصر..... ٥٨	القائمة الشخصية..... ٢٦
الضبط..... ٦٤	مفتاح الانتقال..... ٢٧
المجموعات..... ٦٤	الاختصارات الشخصية..... ٧٣
مسح..... ٦٠	الإدخال التقليدي للنص..... ٣٤
مسح تفاصيل الاسم..... ٦٠	الإدخال التنبئي للنص..... ٣٣
نسخ..... ٥٩	أرقام الخدمة..... ٦٧
الأسماء	أرقامى..... ٦٧
انظر "الأسماء"	الاستوديو..... ٨٩
الأسماء المشترك فيها..... ٦٢	اسم لمكالمة ١ إلى ١..... ١٠٧
إضافة أسماء..... ٦٢	الأسماء..... ٥٨
إلغاء اشتراك أحد الأسماء..... ٦٣	

٥٣	أوامر الخدمة
٧٤	الأوامر الصوتية
	تخصيص وظائف
٧٤	على مفتاح
٧٠	الأوضاع

ب

٤٤	البريد الإلكتروني
٤٤	IMAP4
٤٤	POP3
٦٥	بصمات الصوت
١٣٢	البطارية
١٣٣	التحقق
١٩	التركيب
٢٠	حالة الشحن
١٣٢, ٢٠	الشحن
٦٠	بطاقات الأعمال
	بطاقة SIM
١٨	التركيب
٧٥	بلوتوث
١٢٢	بيانات الاسترجاع
١٣٠	البيانات المنقولة بالدائرة
	البيانات المنقولة بالدائرة
١٣٠	عالية السرعة

ت

٦٩	تحديد الموقع
٢٧	ترشيح استهلاك الطاقة
	التركيب
١٩	البطارية

٦٣	عرض الأسماء
٧٧	الأشعة تحت الحمراء
٢٤	منفذ
٨٥	الأضواء
	الإكسسوارات
	انظر "التعزيزات"
١١٦	الألعاب
١١٦	التنزيل
١١٦	الضبط
٢٩	إلغاء قفل لوحة المفاتيح
١٤٠	أماكن الانفجار
	أمان
١٣٩	أجهزة السمع
١٣٨	الأجهزة الطبية
	أجهزة ضبط
١٣٩	نبضات القلب
٩	الإرشادات
١٤٠	أماكن الانفجار
١٣٨	بيئة التشغيل
١٣٩	السيارات
١٣٨	معلومات إضافية
	معلومات عن شهادة
١٤٢	(SAR)
١٤١	مكالمات الطوارئ
١٤٢	SAR
١٠٩	الإنترنت
٢٣	الانتقال
٣٠	إنهاء المكالمة

٤٠	الرسائل المرسلّة
٤٠	صندوق الحفظ
٤٦, ٤٣	صندوق الوارد
٣٣	حالة الحروف
٦٤	حجم الخط
	حر اليدين
	انظر "الميكروفون"
١٣٠, ٧٨	حزم البيانات

خ

١١٩	الخدمات
١٢٩	خدمات البطاقة
١٦	خدمة الإصلاح
٩٣	خدمة التدفق
٢١	خدمة التوصيل والتشغيل
١٦	خدمة الصيانة
	خدمة الضغط والتحدث
	انظر "خدمة الضغط والتحدث"
١٦	خدمة العملاء
٢٢	خدمة انتظار المكالمات
١٥	خدمة ضبط التهيئة

د

١٦	الدعم
١٦	دعم نوكيا
٥٨	دفتر الهاتف

١٨	بطاقة SIM
٢١	التشغيل وإيقاف التشغيل
١١٦	التطبيقات
١١٧, ١٦	التنزيل
	تطبيقات Java
	انظر "التطبيقات"
١٢	التعزيزات
٧٠	الضبط
٩١	التقاط صورة
١١١	التقويم
٩٠	التكبير والتصغير
١١١	تنبيه الملاحظة
١٦	التنزيل
١٢٤, ١١٧, ١٦	التطبيقات
١٦	المحتوى
١٢٤	الملفات
٨٥	التهيئة
٦١	تواجدي
١٣٠	التوصيل بالكمبيوتر
١٢٨	التوقيع الرقمي

ج

١٠٠	جودة الصوت
-----	------------

ح

١١٣	الحاسبة
٤٦, ٤٣	الحافظات
٤٦	الأخرى
٤٣	حافظاتي
٤٦, ٤٣	الرسائل المحفوظة

ذ

رفض دعوة.....	٤٩	الذاكرة المؤقتة.....	١٢٥
قبول دعوة.....	٤٩	الذاكرة المشتركة.....	١٢
القراءة.....	٤٩	الذاكرة	
المجموعات.....	٥١	الذاكرة المستخدمة.....	٦٤
الخاصة.....	٥٢	ممتلئة.....	٤٣
العامة.....	٥٢		
المشاركة في محادثة.....	٥٠		

ر

الرسائل الفورية		راديو FM.....	٩٦
انظر "الرسائل الفورية"		الراديو المرئي.....	٩٧
رسائل المعلومات.....	٥٣	الراديو	
رسائل الوسائط المتعددة.....	٣٨	الراديو المرئي.....	٩٧
رسائل موجهة.....	١٢٤	الرباط.....	٢٢
الرسائل		رباط المعصم.....	٢٢
أوامر الخدمة.....	٥٣	الرسائل.....	٣٦
الرسائل الصوتية.....	٥٢	الرسائل النصية.....	٣٦
رسائل الفلاش.....	٤١	SMS.....	٣٦
رسائل المعلومات.....	٥٣	رسائل الخدمة.....	١٢٤
ضبط الرسائل.....	٥٣	الرسائل الصوتية.....	٥٢
كتابة رسالة SMS.....	٣٧	الرسائل الصوتية.....	٥٢
كتابة رسالة نصية.....	٣٧	رسائل الفلاش.....	٤١
مؤشر الطول.....	٢٨	الرسائل الفورية.....	٤٦
مسح.....	٥٣	الأسماء.....	٥١
رسالة نصية.....	٣٦	إلغاء الحظر.....	٥١
النماذج.....	٣٨	بدء جلسة.....	٤٨
رقم مركز الرسائل.....	٣٦	التواجد.....	٥٠
الرمز الشخصي.....	١٤	الحظر.....	٥١
رموز PUK.....	١٤	الخدمة.....	٤٦
رموز الحماية.....	١٤		

٩١	صورة.....
١٣٦	الصيانة.....

ض

٦٤	الضبط.....
٧٦	بلوتوث.....
٧٨	EGPRS.....
٧٣	الاختصارات.....
٧٣	الاختصارات الشخصية.....
٨٧	استعادة ضبط المصنع.....
٧٧	الأشعة تحت الحمراء.....
٧٠	الأوضاع.....
٧٣	التاريخ.....
٨٤	التعزيزات.....
٨٥	التهيئة.....
١٠٨	تهيئة الضغط والتحدث.....
٧٥	التوصيل.....
٧٨	حزم البيانات.....
٥٣	الرسائل.....
٧٣	الساعة.....
٧٢	الشاشة.....
١٢٤	صندوق وارد الخدمة.....
٨٢	ضبط المكالمات.....
٧٩	ضبط المودم.....
٨٣	ضبط الهاتف.....
١٠٧	الضغط والتحدث.....
٩٢	الكاميرا.....
٨١	كبل بيانات USB.....

١٤	الرموز الشخصية.....
١٤	رموز الوصول.....
	الرموز
١٤	PUK.....
١٤	الحماية.....
١٤	الرمز الشخصي.....
١٥	كلمة سر الحظر.....
١٤	الوصول.....

س

١١٤	ساعة الإيقاف.....
٦٨	السجل.....
	سجل المكالمات
	انظر "السجل"
١٣٩	السيارات.....

ش

٢٥	الشاشة.....
٢٧	الشاشة المؤقتة.....
	الشبكة
٢٥	اسم على الشاشة.....
١١	الخدمات.....
١١	EGSM.....
١١	GSM.....
٢٠	شحن البطارية.....
١٢٧	الشهادات.....

ص

١٢٤	صندوق وارد الخدمة.....
-----	------------------------

اسم لمكالمة ١ إلى ١..... ١٠٤
التشغيل/إيقاف التشغيل..... ١٠٣
حالة تسجيل الدخول..... ١٠٣
دعوة..... ١٠٢
الضبط..... ١٠٧
ضبط التهيئة..... ١٠٨
طلب رد..... ١٠٦
القناة..... ١٠١
إضافة..... ١٠٢
الخاصة..... ١٠٢
القنوات
العامة..... ١٠١
مكالمة ١ إلى ١..... ١٠٤
مكالمة قناة..... ١٠٤

طلب رد..... ١٠٦

العدادات..... ٦٨
العلامات..... ١٢٣
العناية..... ١٣٦

قائمة التسجيلات..... ٩٩
قائمة المُشغل..... ٨٨
قائمة المكالمات الأخيرة..... ٦٨
قائمة المهام..... ١١٢
القائمة
الانتقال..... ٢٧

ط

ع

ق

الموضوعات..... ٧١
النفقات..... ٧١
نقل البيانات..... ٧٩
وضع الاستعداد..... ٧٢
الوقت..... ٧٣
ضبط التاريخ..... ٧٣
ضبط التهيئة..... ١٥
ضبط الحماية..... ٨٦
ضبط الرسائل
البريد الإلكتروني..... ٥٦
البريد الإلكتروني SMS..... ٥٤
الرسائل النصية..... ٥٤
رسائل الوسائط المتعددة..... ٥٥
الضبط العام..... ٥٣
MMS..... ٥٥
SMS..... ٥٤
ضبط الساعة..... ٧٣
ضبط الشاشة..... ٧٢
ضبط اللغة..... ٨٣
ضبط المصنع..... ٨٧
ضبط المكالمات..... ٨٢
ضبط المودم..... ٧٩
ضبط الوقت..... ٧٣
ضبط نصوص البرمجة..... ١٢٣
الضغط والتحدث..... ١٠١
الاتصال بعدة مستلمين..... ١٠٥
إجراء مكالمة..... ١٠٣
استلام مكالمة..... ١٠٣, ١٠٥

١٢٧	الشهادات
١٢١	ضبط الشكل
١٢٣	ضبط نصوص البرمجة
١٢٣	العلامات
١٢٦	وحدة الحماية
١١٧	المجموعة
	مجموعة برامج الكمبيوتر
١٣٠	PC Suite
٩٩	المسجل
٩٩	تسجيل الصوت
٩٩	قائمة التسجيلات
	مسح
٤٦	البريد الإلكتروني
٥٣	الرسائل
٩٤	مُشغل الموسيقى
٩٤	المسارات
٩٤	AAC
٩٤	MP3
٩٤	MP4
٩٣	مُشغل الوسائط
٩٣	خدمة التدفق
١٠٠	معادل الصوت
١١	معلومات الاسم
	معلومات الاسم
١١	الخاصة بـ Nokia
٦٩	معلومات الموقع
١٤٢	معلومات عن شهادة

٢٧	التنقل
٢٩	قفل المفاتيح
	قفل الهاتف
	انظر "قفل لوحة المفاتيح"
٢٩	قفل لوحة المفاتيح
٢٥	قوة الإشارة

ك

٩٠	الكاميرا
٨١	كبل بيانات
٣٣	كتابة النص
٥٧	كلمة سر SMTP
١٥	كلمة سر الحظر

ل

٣٣	اللغة
١١٩	لغة التعيين اللاسلكية
٣٣	لغة الكتابة
٢٣	لوحة المفاتيح

م

٢٨	المؤشرات
٢٨	مؤشرات الحالة
١١٩	المتصفح
١١٩	الإعداد
١٢٢	بيانات الاسترجاع
١٢٠	تصفح الصفحات
١٢٨	التوقيع الرقمي
١٢٥	الذاكرة المؤقتة

٣٠	الإجراء.....
	إجراء مكالمة
١٦	اتصال صوتي.....
٣٢	خدمة انتظار المكالمات.....
	الخيارات المتاحة أثناء
٣٢	إجراء مكالمة.....
٣١	الدولية.....
٣١	الرد.....
٣١	الرفض.....
٦٨	قائمة المكالمات الأخيرة.....
١١٢	الملاحظات.....
١١١	التقويم.....
١١٠	المنبه.....
١١٠	المنسق.....
١١١	التقويم.....
١١١	تنبيه الملاحظة.....
١١٣	الحاسبة.....
١١٤	ساعة الإيقاف.....
١١٢	قائمة المهام.....
١١٢	الملاحظات.....
١١١	ملاحظة تقويم.....
١١٠	المنبه.....
١١٤	موقت العد التنازلي.....
٢٤	منفذ الأشعة تحت الحمراء.....
٥٢	الموضوعات.....
٨٦	موقت العد التنازلي.....
٥٠	الموفقات.....
٧١	الميكرفون.....

٢٣	المفاتيح.....
٢١	التشغيل/إيقاف التشغيل.....
٢٩	قفل المفاتيح.....
٢٩	قفل لوحة المفاتيح.....
٢٣	لوحة المفاتيح.....
٢٤, ٢٣	مفاتيح الاختيار.....
٢٣	مفتاح الاتصال.....
٢٣	مفتاح الانتقال.....
٢٣	مفتاح الإنهاء.....
٢٣	مفتاح الضغط والتحدث.....
٢٣	مفتاح الضغط والتحدث.....
٢٤	مفتاحا مستوى الصوت.....
٢٤, ٢٣	مفاتيح الاختيار.....
٢٣	مفتاح الاتصال.....
٢٣	مفتاح الانتقال.....
	تخصيص وظائف
٧٤	على مفتاح.....
٢٣	مفتاح الإنهاء.....
٢٣	مفتاح التشغيل.....
	مفتاح التنقل
	انظر "مفتاح الانتقال"
٢٣	مفتاح الضغط والتحدث.....
٢٣	مفتاح الضغط والتحدث.....
٢٤	مفتاحا مستوى الصوت.....
٩١	مقطع فيديو.....
١٤١	مكالمات الطوارئ.....
	المكالمات
٣١	الاتصال السريع.....

ن

فتح الجزء المنزلق.....	١٧
المفاتيح.....	٢٣
الهوائي.....	٢٢

و

وحدة الحماية.....	١٢٦
ورق الحائط.....	٧٢, ٧١
الوسائط.....	٩٠
وضع الاستعداد.....	٢٥
وضع الاستعداد النشط.....	٧٤, ٢٥
وضع الانتقال.....	٢٦
وضع الانتقال.....	٢٦
وظائف الاتصال.....	٣٠
الوظائف.....	٣٠
الاتصال.....	٣٠
نظرة عامة.....	١٣
الويب.....	١١٩
الاتصال.....	١١٩
العلامات.....	١٢٣

AAC.....	٩٤
CSD.....	١٣٠
EGPRS.....	٧٨

النص

الإدخال التقليدي للنص.....	٣٥, ٣٤
الإدخال التنبئي للنص.....	٣٣
حالة الحروف.....	٣٣
الضبط.....	٣٣
الكتابة.....	٣٣
نصوص البرمجة عبر	
اتصال آمن.....	١٢٣
نظرة عامة	
الوظائف.....	١٣
النفقات.....	٧١
نفقات الرنين.....	٩٠, ٨٩, ٧١
نقل البيانات	
بدون بطاقة SIM.....	٨٠
تزامن مع كمبيوتر.....	٨١, ٧٩
تزامن مع مركز خدمة.....	٨١
مع جهاز متوافق.....	٨١
النماذج.....	٣٨

A

هـ

الهاتف

C

الأجزاء.....	٢٣
تخصيص.....	٨٣
التهيئة.....	٨٥
الصيانة.....	١٣٦
الضبط.....	٨٣
العناية.....	١٣٦

E

١٣٠	HSCSD	H
٤٤	IMAP4	I
	MMS	M
انظر "رسائل الوسائط المتعددة"		
٩٤	MP3	
٩٤	MP4	
		P
٤٤	POP3	
٢٤	Pop-Port	
		S
١٤٢	SAR	
٣٦	SMS	
٣٨	النماذج	
		U
٨٧ , ٨٦ , ٢١ , ١٤	UPIN	
		W
١١٩	WML	
		X
١١٩	XHTML	